19339

Die
Suffixe der neugriechischen Ortsnamen.

Beitrag
zur neugriechischen Ortsnamenforschung.

Inaugural-Dissertation

zur

Erlangung der Doktorwürde

der

Hohen philosophischen Fakultät I. Sektion

der

Kgl. bayer. Ludwig-Maximilians-Universität zu München

ACAD.
LUDD.BAT.
BIBL.

vorgelegt am 10. Januar 1903

von

Konstantin Amantos
aus Chios.

München 1903.
Kgl. Hof- und Universitäts-Buchdruckerei von Dr. C. Wolf & Sohn.

Τῇ ἱερᾷ μνήμῃ

τοῦ Σταματίου Πρωΐου.

Inhaltsübersicht.

Seite

Litteraturverzeichnis VII

I. Allgemeiner Teil.

1. Quellen 1
2. Wichtigkeit der ngr. Ortsnamen 4
3. Suffixe:
   a) Geschichtliche Entstehung 5
   b) Verbreitung 7
   c) Verhältnis von Stamm und Suffix 8
   d) Gegenseitige oder einfache Beeinflussung zweier Suffixe 9
   e) Genuswechsel 10

II. Spezieller Teil.

1. Kollektivsuffixe:
   a) -οῦσσα 12
   b) -οῦντας, -ῶντας 18
   c) -ῶνας 21
   d) -jάς, -ᾶς 27
   e) -άδα 37
   f) -ερός 41
   g) -ωπός 45
   h) -ός, -ό 47
   i) -ήλας 49
2. Suffixe bei Ortsnamen, derer Stamm von Eigennamen kommt:
   a) -ιανά, -ιάνικα 50
   b) -ηνά 55
   c) -αίκα 58

Erster Exkurs: Ortsnamen nach Pflanzennamen 60

Zweiter Exkurs: Ortsnamen nach Familiennamen 68

Index I—II 76

Abkürzungen: agr. = altgriechisch, F. = Familiennamen, K. = Karte, mgr. = mittelgriechisch, ngr. = neugriechisch.

Bemerkung: Aus typographischen Rücksichten ist die Synizese bei ε (gewöhnlich bei Pflanzennamen) durch j, bei ι durch i angegeben.

Digitized by the Internet Archive
in 2026

https://archive.org/details/IA41552325_0006

Litteraturverzeichnis.[1])

A. Dipl. = Acta et Diplomata graeca medii aevi sacra et profana. Edd. Fr. Miklosich et Jos. Müller. 6 Bdd. Wien 1860—1890.

Ἀθηνᾶ = Ἀθηνᾶ, σύγγραμμα περιοδικὸν τῆς ἐν Ἀθήναις ἐπιστημονικῆς ἑταιρείας. Athen 1889 ff.

Ampelas = T. A. Ἱστορία τῆς νήσου Σύρου ἀπὸ τῶν ἀρχαιοτάτων χρόνων μέχρι τῶν καθ' ἡμᾶς. Ἐν Ἑρμουπόλει Σύρου 1874.

Angermann, K., Geographische Namen Altgriechenlands. Meissener Programm 1883. S. 1—31.

Anna Comn. = Annae Comnenae porphyrogenitae Alexias, rec. A. Reifferscheid. Teubner 1884.

Arabantinos Χρονογρ. = P. A. Χρονογραφία τῆς Ἠπείρου. I—II. Athen 1857.

Arnold, W., Studien zur deutschen Kulturgeschichte. Stuttgart 1882. S. 23—86: Die Ortsnamen als Geschichtsquelle.

Αρχεῖα = Ἀρχεῖα τῆς νεωτέρας ἑλληνικῆς γλώσσης ἐκδιδόμενα ὑπὸ τοῦ Συλλόγου Κοραῆ. Athen 1892.

Ballendas = A. B. Κυθνιακὰ ἤτοι τῆς νήσου Κύθνου χωρογραφία καὶ ἱστορία μετὰ τοῦ βίου τῶν συγχρόνων Κυθνίων. Ἐν Ἑρμουπόλει Σύρου 1882.

Blachos, A., Λεξικὸν Ἑλληνογαλλικόν. Athen 1897.

Bürchner = L. B. Ikaros, Nikaria, eine vergessene Insel des griechischen Archipels. Gotha 1894 (in Petermanns Mitteilungen).

— = L. B. Die Insel Leros. Jahresbericht des Kgl. Theresiengymnasiums in München, 1897—98.

Bursian, Geographie = C. B. Geographie von Griechenland. 2 Bdd. Leipzig 1862—1872.

[1]) Soweit andere Ausgaben byzant. Schriftsteller ausser der Bonner und den oben erwähnten benützt sind, werden diese im Text notiert; ebenso die nur gelegentlich herangezogenen Schriften. — Handschriftliche Sammlungen von Ortsnamen stellten mir freundlich zur Verfügung die Herren Dr. Bürchner (über Samos), Kalabros (Kalymnos), Pagidas (Naxos), Zarraftis (Kos).

Byzantios = Σ. Β. Λεξικὸν τῆς καθ' ἡμᾶς ἑλλην. Διαλέκτου. Ἔκδοσις τρίτη. Athen 1874. (S. 578—648: Πίναξ κατὰ στοιχεῖον τῶν νεωτέρων γεωγραφικῶν ὀνομάτων ἐν παραθέσει πρὸς τὰ ἀρχαῖα).

B. Z. = Byzantinische Zeitschrift, herausgegeben von K. Krumbacher. Leipzig 1892 ff.

Chatzidakis, s. Hatzidakis.

Chrysochoos, Ἤπειρος—Θεσσαλία = M. Ch. Πίναξ τῆς μεσημβρινῆς Ἠπείρου καὶ τῆς Θεσσαλίας. Athen 1881.

— Μακεδονία—Ἤπειρος = M. Ch. Πίναξ τῆς Μακεδονίας, Ἰλλυρίας καὶ Ἠπείρου. Athen 1897.

Churmuzis = M. Ch. Κρητικά. Athen 1842.

Conze, Reise = A. C. Reise auf den Inseln des thrakischen Meeres. Hannover 1860.

Curtius, E, Beiträge zur griechischen Onomatologie. Erster Band der gesammelten Abhandlungen S. 477—528. Berlin 1894.

Curtius-Kaupert = E. C. und J. K. Karten von Attika in 26 Bll. Berlin 1881—1894.

Cusa = S. C. I Diplomi greci ed Arabi di Sicilia. I—II. Palermo 1868 bis 1882.

Δελτίον = Δελτίον τῆς ἱστορικῆς καὶ ἐθνολογικῆς ἑταιρείας τῆς Ἑλλάδος. Athen 1883 ff.

Dossios = N. D. Beiträge zur neugriech. Wortbildungslehre. Tübinger Dissertation. Zürich 1879.

Du Cange = Du Cange, Glossarium ad scriptores mediae et infimae graecitatis. Lugduni 1688. Effigies recens Vratislaviae 1891.

Egli, J., Geschichte der geographischen Namenkunde. Leipzig 1886.

Ehrenburg = K. E. Die Inselgruppe von Milos. Dissertation. Leipzig 1889.

Ἐπετηρίς, s. Παρνασσός.

Eugeneios = Χάρτης τῆς νήσου Τήνου ὑπὸ Γ. Εὐγενείου, Ι. Μοσχωνᾶ, Ν. Κλάψη, Μ. Εὐγενείου, Π. Μαρκουίζου. Tenos 1892.

Fick, A., Altgriechische Ortsnamen. In Bezzembergers Beiträgen B. XXI bis XXV.

G K G = Generalkarte des Königreichs Griechenland, bearbeitet und herausgegeben vom K. K. militär-geographischen Institut in Wien. 1885.

Geoponica = Geoponica sive Cassiani Bassi scholastici de re rustica eclogae. Rec. H. Beckh, Leipzig 1895.

Georgantopulos = E. G. Τηνιακὰ ἤτοι ἀρχαία καὶ νεωτέρα γεωγραφία καὶ ἱστορία τῆς νήσου Τήνου. Athen 1889.

Georgii Cyprii, Descriptio orbis romani. Accedit Leonis imperatoris Diatyposis genuina adhuc inedita. Ed. H. Gelzer. Leipzig 1890.

Grasberger, Studien = L. G. Studien zu den agr. Ortsnamen. Würzburg 1888.

Hatzidakis, G. Γλωσσολογικαὶ Μελέται. Bd. I. Athen 1901.
— — Einleitung = Einleitung in die neugr. Grammatik. Leipzig 1892.
— — Μυζήθρα, Μυζηθρᾶς. In Vizantijskij Vremennik Bd. II (1895) (= Γλωσσολογικαὶ Μελέται I 180—203).
— — Περὶ τῆς ἐτυμολογίας τῆς λέξεως Μορέας. In Ἀθηνᾶ Bd. V (= Γλωσσολ. Μελέται I 1—31).
— — Περὶ τοῦ ἐτύμου τῆς λέξεως Μεσαριᾶς. In Ἀθηνᾶ VI (= Γλωσσολ. Μελέται I 115—179).
— — Zur Wortbildungslehre des Mittel- und Neugriechischen. B. Z. II.
Hierocles = Hieroclis Synecdemus. Accedunt fragmenta apud Constantinum porphyrogennetum servata et nomina urbium mutata. Rec. A. Burckhardt. Leipzig 1893.
Jannaris, Hist. gramm. = A. J. An Historical greek grammar. London 1897.
Jireček = K. J. Das christliche Element in der topographischen Nomenklatur der Balkanländer. Sitzungsberichte d. K. Akad. d. Wissensch. Phil.-Hist. Klasse B. 136. Wien 1897.
Kalom. = N. Kalomenopulos, Κρητικά, ἤτοι τοπογραφία καὶ ὁδοιπορικὰ τῆς νήσου Κρήτης. Athen 1894.
Kiepert = H. K. Spezialkarte von Kreta. Berlin 1897.
— Πίναξ Μεσ. = H. K. Πίναξ τοῦ Μεσαιωνικοῦ Ἑλληνισμοῦ κατὰ τὴν δεκάτην ἑκατονταετηρίδα. Berlin 1883.
— Westl. Kleinasien = H. K. Spezialkarte vom Westlichen Kleinasien. In 15 Bll. Berlin 1890.
Kitchener = A trigonometrical survey of the Island of Cyprus, executed... under the direction of H. Kitchener. In 15 Bll. London 1885.
Koldewey = R. K. Die antiken Baureste der Insel Lesbos. (Die Karte von R. Koldewey und H. Kiepert.) Berlin 1890.
Korais, A., Ἄτακτα. Paris 1828—35.
Kotsobillis = N. K. Αἱ Σπέτσαι, ἐπὶ τῇ βάσει τοῦ Ἀγγλικοῦ ὑδρογραφικοῦ πίνακος. Syra 1896.
— = N. K. Χάρτης τῆς νήσου Σύρου. Syra 1892.
— = N. K. Ψαρὰ κατὰ τὸν Ἀγγλικὸν ὑδρογραφικὸν χάρτην. Syra 1893.
Krumbacher, Byz. Litt. = K. K. Byzantinische Litteraturgeschichte. Zweite Auflage. München 1897.
Kühner-Blass = Ausführliche Grammatik der griech. Sprache von R. Kühner. Erster Teil: Elementar- und Formenlehre. Dritte Auflage, bearbeitet von F. Blass. Hannover 1890—92.
Lamprecht, K., Fränkische Wanderungen und Ansiedlungen vornehmlich im Rheinland. IV Band der Zeitschrift des Aachener Geschichtsvereins.
Lampros, S., Ἡ Ὀνοματολογία τῆς Ἀττικῆς καὶ ἡ εἰς τὴν χώραν ἐποίκησις τῶν Ἀλβανῶν. In Ἐπετηρὶς des Παρνασσός I. Athen 1897.
Leithäuser, J., Bergische Ortsnamen. Elberfeld 1901.

Leonhardt = R. L. Die Insel Kythera. Petermanns Mitteilungen, Ergänzungsheft Nr. 128. Gotha 1899.

Lolling, Hellen. Landeskunde = H. L. Hellenische Landeskunde und Topographie. Nördlingen 1889.

Man. — E. Manolakakis, Καρπαθιακὰ περιέχοντα τὴν τοπογραφίαν, ἱστορίαν u. s. w. Athen 1896.

Meliarakis, A. Ἡ Ἀμοργός In Δελτίον I 569—656.

— — Γεωγραφία πολιτικὴ νέα καὶ ἀρχαία τοῦ νομοῦ Ἀργολίδος καὶ Κορινθίας. Athen 1886.

— — Κεφαλληνία-Ἰθάκη = Γεωγραφία τοῦ νομοῦ Κεφαλληνίας. Athen 1890.

— — Μεσσαρία. Ἱστορικαὶ ἔρευναι περὶ τοῦ ὀνόματος τούτου ὡς γεωγραφικοῦ. Δελτίον IV 423—474.

— — Νεοελληνικὴ γεωγραφικὴ φιλολογία, ἤτοι κατάλογος τῶν ἀπὸ τοῦ 1800—1889 γεωγραφηθέντων ὑπὸ Ἑλλήνων. Athen 1889.

— — Ἄνδρος-Κέως. Athen 1880.

— — Κίμωλος. Athen 1901.

G. Meyer, Neugr. St. = G. M. Neugriechische Studien. Sitzungsberichte d. Wiener Akademie, Phil.-Hist. Klasse B. 130 und 132. Wien 1894—95.

Μνημεῖα = Μνημεῖα τῆς ἑλληνικῆς ἀρχαιότητος ζῶντα ἐν τῷ νῦν ἑλληνικῷ λαῷ. Konstantinopel 1891.

Moritz, Die Zunamen = H. M. Die Zunamen bei den byzantinischen Historikern und Chronisten. I—II. Programm des humanistischen Gymnasiums in Landshut 1896/97, 1897/98.

Neumann-Partsch = Physikalische Geographie von Griechenland mit besonderer Rücksicht auf das Altertum von C. N. und J. P. Breslau 1885.

Nuchakis = J. N. Ἑλληνικὴ Χωρογραφία. Ἔκδοσις τρίτη. I—II. Athen 1901.

Oberhummer = E. O. Akarnanien. München 1887.

— Cypern = E. O. Die Insel Cypern. Eine Landeskunde auf historischer Grundlage. Erster Teil. München 1903.

Oikonomopulos = Oikonomopulos, Λεριακὰ ἤτοι χωρογραφία τῆς νήσου Λέρου. Athen 1888.

P. B. = W. Pape, Wörterbuch der griechischen Eigennamen. 3. Auflage neu bearbeitet von G. Benseler. Braunschweig 1875.

Παρνασσός = Π. σύγγραμμα περιοδικόν. Athen 1877 ff. Seit 1897 erscheint die Ἐπετηρὶς des Παρνασσός.

Partsch = J. P. Kephallenia und Ithaka. Petermanns Mitteil. Ergänzungsheft Nr. 98. Gotha 1890.

— = J. P. Die Insel Korfu. Petermanns Mitteil. Ergänzungsheft Nr. 88. Gotha 1887.

— = J. P. Leukas. Peterm. Mitteil. Ergänzungsheft Nr. 95. Gotha 1889.

— = J. P. Die Insel Zante. Petermanns Mitteil. Gotha 1891.

Philippson, Griech. Inselwelt = A. Ph. Beiträge zur Kenntnis der griechischen Inselwelt. Petermanns Mitteil. Ergänzungsheft Nr. 134. Gotha 1901.

— = A. Ph. Der Peloponnes. Berlin 1892.

— = A. Ph. Thessalien und Epirus. Berlin 1897.

Ross, Königsreisen = L. R. Griechische Königsreisen. I—II. Halle 1848.

— Inselreisen = L. R. Reisen auf den griechischen Inseln des ägäischen Meeres. I—IV. Der vierte Band (Halle 1852) führt auch den Nebentitel: Reisen nach Kos, Halikarnassos, Rhodos und der Insel Cypern.

Rusopulos, R. Λεξικὸν Ἑλληνογερμανικόν. Athen 1900.

Sakellarios = A. S. Τὰ Κυπριακά, ἤτοι γεωγραφία, ἱστορία καὶ γλῶσσα τῆς νήσου Κύπρου. I—II. Athen 1890—91.

Salvator, Paxos = L. S. Paxos und Antipaxos. Würzburg und Wien 1887.

Sathas, Μεσ. Βιβλ = K. S. Μεσαιωνικὴ Βιβλιοθήκη. Venedig 1872: I—III, Paris 1874—94: IV—VII.

— Μνημεῖα Ἑλληνικῆς Ἱστορίας. Paris 1880—90. 10 Bdd.

Script. orig. const. = Scriptores originum constantinopolitanarum, ed. Th Preger, Fasc. I, Teubner 1901.

Sethi, De aliment. = S. S. Syntagma de alimentorum facultatibus, ed B. Langkavel. Leipzig 1868.

Sophocles = E. S. Greek Lexicon of the Roman and Byzantine periods. New York 1887.

Στατιστική = Στατιστικὴ τῆς Ἑλλάδος. Athen 1881. (Das Buch zerfällt in drei besonders paginierte Teile, von denen hier nur der dritte in Betracht kommt.)

Stavrakis Στατιστική = N. S. Στατιστικὴ τοῦ Πληθυσμοῦ τῆς Κρήτης. Athen 1890. (Meine Zitate beziehen sich auf die besonders paginierten Tabellen.)

Theoph. Chronogr. = Theophanis Chronographia, rec. C. de Boor. I—II. Leipzig 1883—85.

Thumb, A., Die ethnographische Stellung der Zakonen. In Indogermanischen Forschungen B. IV.

Tozer, H., Lectures on the geography of Greece. London 1873.

Trinchera, Syllabus = F. T. Syllabus graecarum membranarum. Neapoli 1865.

Tsitsellis, Ὀνόματα θέσεων ἐν Κεφαλληνίᾳ In Παρνασσός B. I

Vita Euthymii Ein anecdoton zur Geschichte Leos des Weisen. Ed. C. de Boor. Berlin 1888.

I. Allgemeiner Teil.

1. Quellen.

Die ngr. Ortsnamen[1]) gehen teils auf agr. zurück, teils sind sie mittel- und neugriechisches Produkt. Die mgr. und ngr. gehören zusammen und ihre Anfänge dürfen etwa in das 6. Jahrhundert n. Chr. gesetzt werden; in dieser Zeit entstehen die ersten Ortsnamen nach Kirchen (z. B. Prokop III 277, 26 Ἅγιος Σαβιανός,[2]) III 278, 21 Ἅγιος Στέφανος in Epirus; vgl. Jireček S. 8) und mit dem Suffix -ιανά im Plural (τὰ Μαρκ-ιανά s. u.). Auch die Entstehung der ngr. Familiennamen, nach denen bald Ortschaften benannt wurden, fällt in diese Zeit: Θεόδωρος Κολοκύνθης in Script. orig. const. I 89, 3 (bei Prokop III 64, 20 Θεόδοτος Κολοκύνθιος; vgl. Th. Preger, Berl. Phil. Wochenschr. 1901 Sp. 1482) und Θεόδωρος Κτενᾶτος bei Prokop I 359, 15 könnten ganz gut auch ngr. Zunamen sein (als Κολοκύθις, Χτενᾶτος). Die slavischen Niederlassungen des 7. Jahrhunderts werden bald slavische Ortsnamen hervorgerufen haben, sodass auch in dieser Hinsicht die mittel- und ngr. geographische Nomenklatur von der alten sich unterscheidet. Gleichwohl haben sich, vor allem auf den Inseln, zahlreiche Ausläufer agr. Ortsnamen erhalten, wie man im speziellen Teil beobachten kann.

[1]) Ortsnamen ist freilich hier im weitesten Sinne des Wortes gemeint.

[2]) Im allgemeinen Teil werden die Belegstellen nur derjenigen Ortsnamen angegeben, welche im speziellen Teil nicht mehr besprochen werden.

Es erhellt aus dem Gesagten, dass die ngr. Ortsnamenforschung ausser dem mgr. auch das agr. toponymische Material heranziehen muss. Freilich ist dies Material noch nicht ganz vollständig gesammelt und nur in sprachlicher Hinsicht von A. Fick — nicht immer von P. B. und Grasberger — richtig erläutert worden. Aus dem Mittelalter kommen ausser den Schriftstellern vor allem die Urkunden in Betracht, welche aber leider in unzähligen Zeitschriften zerstreut sind, sodass die Verwertung dieser unschätzbaren Quelle für die Sprachgeschichte, Topographie, Rechtskunde u. s. w. äusserst schwierig, wenn nicht unmöglich ist; auch die zwei besseren Sammlungen von Trinchera und Miklosich-Müller sind in philologischer Hinsicht sehr unvollkommen. Noch schlimmer ist es mit dem ngr. bestellt: es gibt fast keine systematischen vollständigen Ortsnamensammlungen, sodass man vorläufig das Material mühsam aus Karten, Reisebüchern, Statistiken u. s. w. zusammenbringen muss, d. h. aus Quellen, welche nicht immer zuverlässiges Material liefern![1])

Ein grosser Mangel der Überlieferung hängt mit der Kontinuität und dem konservativen Charakter der ganzen griechischen Kultur- und Sprachgeschichte zusammen; die in der Entwicklung der Sprache entstandenen neuen Formen der Ortsnamen werden nur sehr selten, und sozusagen aus Versehen gebraucht, während die älteren ausgestorbenen Formen bevorzugt werden: man schrieb Ἀθῆναι, Πάτραι, Θῆβαι, Ἐλευσίς, trotzdem längst die Formen Ἀθήνα, Πάτρα, Θήβα, Λευσῖνα u. s. w. in der lebendigen Sprache üblich waren. Daraus erhellt, dass wir die Überlieferung der Ortsnamen nicht ohne weiteres als natürliche und sichere hinzunehmen haben, sondern immer

[1]) Was die Transkription aus fremden Karten u. s. w. betrifft, so habe ich nur in zweifelhaften Fällen die untranskribierte Form beigegeben. Die gewöhnlich unrichtige Orthographie der meisten neuen Quellen habe ich freilich nicht beibehalten.

an den Gesetzen der Entwicklung der Sprache und der eventuell noch heute erhaltenen volkstümlichen Form prüfen müssen. So glauben wir z. B. nicht, dass ein Ort bei Konstantinopel im 15. Jahrhundert Ψυχρὰ ὕδατα geheissen hat (Kritobulos in FHG V 87: „ἐν τῷ κόλπῳ τῶν Ψυχρῶν ὑδάτων καλουμένῳ μικρὸν ἀπωτέρω τοῦ Γαλατᾶ"), weil ὕδωρ längst ausgestorben war; der Ort muss entweder Ψυχρά[1]) bloss oder Κρύα Νερά geheissen haben. Ortsnamen Ψυχρόν in Süditalien (Kiepert, Πίναξ Μεσ.), heutzutage in Kreta (nach Mitteilung meines geehrten Freundes Dr. Pappadakis). Die mgr. Form Λέμβου (A. Dipl. IV 6: „ἡ μονὴ τῶν Λέμβου") aus Kleinasien bei Smyrna ist nichts weiter als eine Vergewaltigung von Λύμπου oder Λέμπου = Ὀλύμπου (s. Fontrier, Bulletin de corresp. hellén. XVI 380). Diese archaisierende Tendenz herrscht noch heute, wenn sie auch in der jüngsten Zeit viel an Kraft verloren hat. So sind z. B. die chiotischen Ortsnamen Ζυφjάς zu Baumnamen ζιζυφjά (s. u.) bei Photeinos (Νεαμονήσια 124) in Ζοφίας (als käme es von ζόφος!), Πηγανjάς zu πήγανον „Raute" in den Patridographien (aus diesen auch in Kieperts Westl. Kleinasien Bl. 7) in das zierliche Πηγάνιον umgeändert worden. Gegen diese Tendenz polemisiert mit Recht Psichari in Revue critique 1887 I 408 f.

---

[1]) Ψυχρόν in der Bedeutung von ψυχρὸν ὕδωρ dann bloss ὕδωρ — vgl. νηρόν = frisches Wasser, dann bloss „Wasser" — in einer Inschrift aus Epidauros (s. van Herwerden, Lexicon Graecum u. W.), im Neuen Testament (Math. X 42), beim Dichter Romanos (Krumbacher, Umarbeitungen bei Romanos 68 und 89), in Theod. Lascaris Epistulae (ed. Festa, S. 144, 37) u. s. w. Es ist danach möglich, dass ψυχρόν „Wasser" noch heute irgendwo dialektisch vorkommt. Auch θερμόν oft = θερμὸν ὕδωρ (z. B. Du Cange S. 493). Θερμά oder Θέρμα τὰ heisst ein Vorgebirge in Euböa (nach der englischen Admiralitätskarte; GKG hat „Thema" also Θέμα, was von einem Vorgebirge unmöglich ist; das mgr. Θέμα als Ortsnamen sicher in Kephallenia, Παρνασσός I 845). Ebenso ist Χλιαρά (Anna Comn. II 226, 20, II 235, 10) bei Pergamon in Kleinasien gleich χλιαρὰ ὕδατα.

2. Wichtigkeit der ngr. Ortsnamen.

Das hohe Alter eines grossen Teiles der ngr. Ortsnamen macht dieselben besonders wichtig für Kultur- und Sprachgeschichte, Ethnographie und Topographie. Über den kulturgeschichtlichen Wert der Ortsnamen vgl. E. Curtius, Gesammelte Abhandlungen I 478. Dass für die antike und mgr. Topographie die Kenntnis der erhaltenen Ortsnamen unbedingt notwendig ist, leuchtet von selbst ein. Viel wichtiger sind aber die geographischen Namen überhaupt für Bevölkerungsgeschichte. So hat man z. B. in Deutschland durch die Ortsnamen viel Aufschluss über die einstige Ausbreitung der Kelten und Slaven, über die Wanderungen der deutschen Stämme u. s. w. gewonnen. In Griechenland zeigen die Arbeiten von Thumb über die ethnographische Stellung der Zakonen und von Lampros über die Ansiedelung der Albanesen in Attika, wie viel wir von den Ortsnamen zu erwarten haben, wenn sie einmal systematisch und ausführlich für die Geschichte ausgebeutet werden können. So sind die Ortsnamen die beste Quelle für die Geschichte der Einwanderung der Slaven und Albanesen in Griechenland, für ihre ehemalige Verbreitung fast die einzige. Freilich wird man bei ethnographischen Untersuchungen gut daran tun, sich nicht bloss auf die Ortsnamen zu verlassen, sondern — ausser den historischen Nachrichten — auch die Sprache (vgl. Thumb, Ἀθηνᾶ III 118 f., Hatzidakis, B. Z. II 286), die Familiennamen, die Sitten, die Physiognomie u. s. w. heranziehen. Vorläufig führt uns das spärliche Ortsnamenmaterial zu allgemeineren ethnographischen Bemerkungen, die der Detaillierung und Vertiefung bedürfen. Wir haben zunächst zu konstatieren, dass die Inseln äusserst wenige fremde Ortsnamen besitzen, Festgriechenland und Peloponnes dagegen sehr viele. Das Vorkommen älterer griechischer Suffixe, z. B. -οῦντας, -οῦσσα,

-ῶνας spricht immer für die Kontinuität der griechischen Bevölkerung.

Auch für die Sprachgeschichte sind die geographischen Namen wertvoll: sie sind ja auch ein Bestandteil der Sprache, sodass es wunderlich wäre, wenn man bei Sprachuntersuchungen die Ortsnamen ausser acht lassen wollte. Ausserdem bewahren die Ortsnamen naturgemäss älteres Sprachgut, welches sonst in der lebendigen Sprache längst ausgestorben. Man wird dies im speziellen Teil dieser Arbeit besser beobachten können. Vgl. auch hier Ὄρος, Χαράδρα, Αὐλῶνας u. s. w. sehr oft, ausserdem Ἑλληνικὴ Ὄχτα in Kythnos (Ballendas 149), ἡ Κολώνη, ἡ Παγά in Kephallenia (Παρνασσός I 848 und 902), ἡ Μαδάρα in Lakonien (G K G), ὁ Μαδαρός in Kreta (Kalom. 245) zu agr. μαδαρός „kahl", ὁ Πέτασος in Kythera (Leonhardt, K.) in Tenos (Eugeneios), ἡ Χαλέπα in Kythnos (Ballendas 150) in Kreta u. s. w. Die Formen Ὄχτα, Παγά, Χαλέπα müssen als Dorismen bezeichnet werden; nur Χαλέπα könnte auch nach Analogie von Μαδάρα gebildet sein.

3. Suffixe.

Bloss die griechischen Suffixe der ngr. Ortsnamen sollen hier untersucht werden. Sprachliche Einzelheiten werden im speziellen Teil besprochen, jedoch muss auch hier kurz gehandelt werden über: a) Geschichtliche Entstehung der Suffixe, b) Verbreitung, c) Verhältnis von Stamm und Suffix, d) Gegenseitige oder einfache Beeinflussung zweier Suffixe, e) Genuswechsel.

a) Geschichtliche Entstehung.[1])

Zuerst seien die gewöhnlichen ngr. Suffixe zusammengestellt:

[1]) Darunter meine ich bloss das Aufkommen oder die Verwendung schon längst vorhandener Suffixe auch bei den Ortsnamen.

— οῦσσα: Μαραθοῦσσα.
— οῦντας, — ῶντας: Μερικοῦντα.
— ῶνας, — ωνιά: Δαφνῶνας.
— jάς: Μορjάς.
— ερός: Ἀχλαδερή.
— ωπός: Χοχλακωπός.
— άδα: Λαχανάδα.
— ός — ό: τὸ Ἀμυγδαλό.
— ήλας: ὁ Δαφνήλας.
— ιανά: τὰ Καλλεργιανά.
— ιάνικα: τὰ Καλησπεριάνικα.
— ηνά — ηνός: τὰ Στεφανηνά.
— αίικα: τὰ Μαζαίικα.

Von den produktiven agr. Ortsnamensuffixen ist eigentlich bloss -ώδης, Ἰχθυώδης z B. (s. Beispiele bei Fick, Bezz. Beitr. XXI 253) verloren gegangen: „Petrodi“ und „Philodi“ in Nisyros bei Kiepert (Westl. Kleinasien 13) sind nicht = Πετρώδης und Φυλλώδης sondern wohl = Πετρωτή und Φυλλωτή; vgl. ἡ Καλαμωτή in Chios, τὰ Ἀμπελωτά in Kalymnos (Kalabros) u. s. w. Von den übrigen Suffixen gehen auf agr. zurück: -οῦσσα, -οῦντας, -ῶνας, -jάς, vielleicht auch -ός, -ό; spätgriechisch sind -ιανά, -ηνός, wohl auch -ερός, -άδα; neugriechisch -ωπός,[1]) -ήλας, -αίικα, -ιάνικα.

Es ist interessant zu bemerken, wie einige Suffixe abgenommen (-οῦσσα, -οῦντας, zum Teil -ῶνας, jetzt bloss auf den Inseln), andere wieder zugenommen haben (vor allem -jάς). Im allgemeinen darf behauptet werden, dass die ngr. geographische Nomenklatur, wie überhaupt das ngr., reicher an produktiven Suffixen ist als das agr.

---

[1]) Agr. Εὐρώπη, Ἀσωπός, Ῥοδόπη (griechisch?) haben wohl zur Entstehung der ngr. Χοχλακωπός u. s. w. nichts beigetragen.

b) Verbreitung der Suffixe.

Einige Suffixe kommen nur auf den Inseln vor, andere sowohl auf den Inseln als auch auf dem Kontinent, d. h. in Festgriechenland und Peloponnes. Dieses Verhältnis machen folgende Tabellen anschaulich:

Inseln:

— οῦσσα vor allem in Cypern, Syme, Chios, Lesbos u. s. w.
— οῦντας, — ῶντας in Euböa, Lesbos, Chios, Kalymnos u. s. w.
— ερός in Korfu, Karpathos, Cypern; Χωματερό in Messenien.
— ωπός in Kreta, Syra u. s. w.
— ός, — ό in Syra, Naxos.
— ήλας in Korfu.

Inseln und Kontinent:

— ῶνας, im Kontinent seltener.
— jάς.
— άδα.
— ιανός, — ιανά vor allem in Kreta.
— ηνός.
— ιάνικα.
— αίικα vor allem in Peloponnes.

Die Forschung der Zukunft wird freilich im einzelnen etwas modifizieren, das Ganze jedoch, wie ich glaube, bestätigen. Wir sehen nun, dass eine Reihe von Suffixen nur auf Inseln vorkommen, während der Kontinent kein griechisches Suffix aufzuweisen hat, das auf den Inseln fehlt. Umgekehrt sind die fremden Ortsnamen stark auf dem Kontinent vertreten. Dieses Verhältnis bestätigt uns die bekannte Tatsache, dass sich auf den Inseln reinere bezw. ganz reine griechische Bevölkerung erhalten hat. Wenn wir von Hydra, Spetzä, Nordandros absehen, so sind es eigentlich nur Italiener — sichere Spuren der angeblichen slavischen Ansiede-

lungen auf Inseln lassen sich, so viel ich sehe, nicht mehr nachweisen — die sich im Laufe des zweiten Jahrtausends n. Chr. auf den Inseln, vor allem in den Städten, niedergelassen haben. Die meisten leben noch als Levantiner fort.

Die griechische Inselbevölkerung hat zweifellos durch Zufuhr von Auswanderern die Gräcisierung der Fremden in Griechenland eminent erleichtert. Diese Bedeutung der Inseln erkennt man jetzt am besten in Kleinasien, wo die Kolonisation des Landes durch Inselgriechen von der Küste ausgegangen ist bezw. noch ausgeht.

c) Verhältnis von Stamm und Suffix.

Die Suffixe -οῦσσα, -οῦντας, -ῶνας, -jάς, -άδα, -ερός, -ωπός, -ός, -ήλας bilden meist Sammel- oder Inhaltsnamen, περιεκτικά, wie der agr. Terminus lautet. -ιανά, -ηνά, -ιάνικα, -αίικα bezeichnen das Verhältnis von Ort und Person: der Ort ist das Eigentum oder der Wohnsitz der Person; oft auch das Verhältnis von Ort zu Ort: Τρικκαληνὸς ποταμός, Fluss von Τρίκκαλα.

Bei den Ortsnamen auf -ιανά, -ιάνικα, -ηνά, -αίικα kommt der Stamm von Eigennamen, bei den Inhaltsnamen auf -οῦσσα, -οῦντας, -ῶνας, -jάς, -άδα, -ερός, -ωπός, -ός, -ήλας wird er zum grössten Teil, etwa 80 Prozent, aus der Flora, viel weniger aus der Fauna u. s. w. genommen. Überhaupt spielt die Flora in der ngr. geographischen Nomenklatur die grösste Rolle, was sich wohl aus ihrer äussersten Mannigfaltigkeit — vor allem der Sträucher — erklärt. Dagegen tritt die verarmte Fauna ganz zurück, während sie im agr. zahlreiche Ortsbenennungen hervorgerufen hat.

Bei der Besprechung der Inhaltsnamen werden am Schluss auch andere ähnlich auslautende Ortsnamen herangezogen: Λιβ-άδα, Ῥουφ-jάς, Πηδjάς u. s. w.

d) Gegenseitige oder einfache Beeinflussung zweier Suffixe.

Zuerst einige Beispiele dieser Erscheinung bei Nomina:

1. Regelmässige Feminina von μαθητής, ῥάφτης u. s. w. sind μαθήτρια, ῥάφτρια; neben diesen entstehen die Formen μαθήτρα, ῥάφτρα durch Beeinflussung von -τρα in ξύστρα, δακτυλήτρα = δακτυλήθρα, κρεμάστρα u. s. w. Umgekehrt sagt man nach ῥάφτρια auch ξύστρια in Chios u. s. w. (vgl. Hatzidakis, Viz. Vrem. II 61 f.).

2. Mehrere Diminutiva haben zwei Suffixe -άδι und -άρι: ἀπομεινάρι und ἀπομεινάδι „Überbleibsel", κεφαλάρι ngr, κεφαλάδιον im Etym. Magn. (u. γράδιον), κορυφάδι und κορυφάρι bei Du Cange, μεσάρι und μεσάδι, τροπάριον in der Kirche, τροπάδι in Trapezunt (G. Meyer, Ngr. St. II 93) u. s. w. Durch Einfluss von -άρι entsteht κλαρί für κλαδί, von -άδι Λιβάδι für Λιβάρι (= vivarium) in Kephallenia (so heisst der Hauptgolf der Insel; s. Karten!). Λιβάρι ist ein gewöhnlicher Hafennamen, den G. Meyer (Türkische Studien I 24) durch Vermittlung von türk. livar aus vivarium erklärt. Vielleicht ist auch in λουλούδι statt λουλούρι zu λείριον (vgl. μοσχολούρι wenigstens in Chios; G. Meyer, Ngr. St. II 66 leitet λουλούδι von l. lilium ab) ein Einfluss des Suffixes -ούδι, ῥούδι z. B. zu erkennen.

3. Nicht leicht zu erklären sind der Accent und der u-Laut zugleich in den ngr. Adjektiva παχουλός „ein bisschen dick", νερουλός „wässerig", μικρουλός „ein bisschen klein", μακρουλός u. s. w. Vielleicht haben wir hier einen doppelten Einfluss zu erkennen: der Accent stammt von παχυ-λός κυλλός ngr. κουλλός, χαμη-λός, ὑψη-λός, ἁμαρτω-λός u. s. w. (vgl. ngr. στρογγυλός, agr. στρογγύλος), der u-Laut ist lateinisch (in Tertulla z. B.; s. Meyer-Lübke, Portius 150, G. Meyer, Ngr. St. III 76). Auch Jannaris (Hist. Gr. 1059) hält den u-Laut

in παχουλὸς u. s. w. für lateinisch (-ullus), den Accent für griechisch.

Beeinflussung bei Ortsnamensuffixen:

1. Neben Μορjάς, Καλαμjάς, Δαφνjάς u. s. w. kommt auch die Form Καλαμᾶς, Ῥοδαφνᾶς u. s. w. vor, ebenfalls mit Kollektivbedeutung, durch Anlehnung an γλωσσᾶς, χειλᾶς u. s. w. Die Bedeutung von Καλαμᾶς stammt also von Καλαμjάς, die Form von γλωσσ-ᾶς u. s. w.

2. Neben Δαφνοῦντας, agr. Δαφνοῦς haben wir die Form Δαφνῶντας, welche durch Einfluss von -ῶντας in den Participia γελῶντας u. s. w. oder durch Kontamination von Δαφνοῦντας und Δαφνῶνας zu erklären ist.

3. Neben Μαραθοῦσσα, Ῥοδαφνοῦσσα kommt auch die Form auf -οῦ vor: Κολοκυθοῦ, Ῥοδαφνοῦ u. s. w. Diese Inhaltsnamen können doch nicht direkt nach γλωσσοῦ, στομοῦ u. s. w. gebildet worden sein; γλωσσοῦ, στομοῦ haben bloss die Apokope von -σα in Μαραθοῦσσα bewirkt und auf diese Weise Formen wie Κολοκυθοῦ hervorgerufen; vgl. u. S. 15 Anm.

4. Die Inhaltsnamen τὸ Ἀχλαδερό, τὰ Χαλικερά gehen auf die agr. Adjektiva auf -ηρὸς zurück: ἐλαιηρὸν πεδίον in IGIS 933; -ερός in Χαλικερός und weiter in ξερός, μουχτερό für agr. ξηρός, μοχθηρός durch Einfluss der zahlreichen ngr. Adjektiva auf -ερός, βροχερός, βλαβερός u. s. w.

e) Genuswechsel.

Genuswechsel ruft im ngr. nach Hatzidakis (Ἀθηνᾶ II 702 ff., Einleit. 354 ff.) hervor: 1. neue Bedeutung z. B. ὁ ἔλατος Augment. zu agr. ἡ ἐλάτη. 2. Analogie, z. B. ὁ νοτιάς, ὁ χιονιάς nach ὁ βορjάς. 3. die Endung, z. B. ὁ ἄμμος, ὁ ἄμπελος agr. ἡ ἄμμος, ἡ ἄμπελος, weil -ος nicht mehr als Feminin empfunden wurde. Die Endung ist sowohl bei den Nomina als auch bei Ortsnamen die Hauptursache des Genuswechsels. Die

Endung -α des Genitivs oder Akkusativs gener. mascul. ruft neue Feminina oder Neutra hervor.

1. Aus dem Akkusativ τὸν Καλαμῶνα, τὸν Μαραθοῦντα entsteht nicht nur ὁ Καλαμῶνας, ὁ Μαραθοῦντας, sondern auch ἡ Καλαμῶνα, ἡ Μαραθοῦντα. Der Genuswechsel ist dabei um so leichter, als der Artikel τὸν unbetont ausgesprochen wird. Auch τὰ Μαραθῶντα, τὰ Πετρῶντα in Kalymnos (s. u.) können doch nur aus dem Akkusativ τὸν Μαραθῶντα, τὸν Πετρῶντα entstanden sein. Bei ngr. ἡ λειχῆνα, ἡ σφῆνα, ἡ σπλῆνα, ἡ σφῆκα, ἡ πυρῆνα u. s. w., für agr. ὁ λειχήν, ὁ σφήν, ὁ σπλήν, ὁ σφήξ, ὁ πυρήν möchte ich ebenso den Genuswechsel durch die Endung des Akkusativs erklären.

2. Aus dem Genitiv der Familiennamen entstehen oft Ortsnamen mit Genuswechsel: „τὰ Ἀκρίτα“ in Chios (A. Dipl. V 11) aus dem Genitiv τοῦ Ἀκρίτα, τὰ Βρουλὰ bei Smyrna (auch ὁ Βρουλᾶς noch bei den Einheimischen) aus τοῦ Βρουλᾶ. Ebenso verhält es sich mit den Feminina ἡ Βελά, ἡ Καλαμπάκα, aus dem Genitiv τοῦ Καλαμπάκα u. s. w. Die Fremden sind es gewöhnlich, die den Genuswechsel zuerst einführen, während die Einheimischen immer konservativer sind.

II. Spezieller Teil.

I. Kollektivsuffixe.

a) -οῦσσα (-ῶσα, -ᾶσα).

Das Suffix -όεσσα, -οῦσσα (ἰχθυόεις, -όεσσα) ist bei den agr. Ortsnamen sehr gewöhnlich: Αἰγιρόεσσα, Ἐλαιοῦσσα, Ἐρικοῦσσα, Κοτινοῦσσα, Κραμβοῦσσα, Ἐχινοῦσσα u. s. w. Siehe die Zusammenstellungen von Fick in Bezz. Beitr. XXII 16 ff.; vgl. Kühner-Blass I 529. Der Accent dieser substantivierten Adjektiva wurde oft zurückgezogen: Ἀνθέμουσσα, Δρύουσσα, dann auch Ἀνθέμουσα, Μαράθουσα nach Ἀρέθουσα, Θάλλουσα u. s. w. (s. Hatzidakis, Ἀθηνᾶ X 9). Diese Betonung fehlt bei den ngr. Ortsnamen auf -οῦσσα, sodass ich die Schreibung mit σσ vorgezogen habe.

Die ngr. Ortsnamen auf -οῦσσα sind nur auf die Inseln beschränkt: Γράμουσα in Lakonien (Στατιστικὴ 113) und Ἀνδροῦσα in Messenien (GKG) sind fremd.

Die ältesten mir bekannten ngr. Inhaltsnamen auf -οῦσσα > ῶσα stammen aus Süditalien und gehen in das 11. und 12. Jahrhundert zurück: ἡ Μαραθῶσα (Trinchera, Syllabus 56) zu μάραθον „Fenchel“, und Πετρῶσα (a. a. O. 226, 276, 282, 292) zu πέτρα. Woher -ῶσα statt -οῦσσα?

Es ist nicht wahrscheinlich, dass wir Namen vor uns haben nach Vorbildern, wie Ἀνεμῶσα in Arkadien (P. B.), Κηλῶσσα in Argolis (Strabo VIII 6, 24), Μυρτῶσσα in Arkadien (Fick, Bezz. Beitr. XXII 44, XXI 243), Τιλφῶσσα in Böotien

(Fick, a. a. O. XXII 44) u. s. w. Schon der Umstand, dass die Form auf -ῶσα nur aus Süditalien bekannt ist, macht eine solche Erklärung unwahrscheinlich. Auch darf man die Formen βώδι, ῥώδι neben βούδι, ῥούδι nicht heranziehen: βῴδιον steht schon bei Hesych („βῴδιον, βοίδιον") und kommt nicht von βούδιον, sondern wohl von βοΐδιον, vielleicht in Anlehnung an ζῴδιον (vgl. Ἀθηνᾶ III 571; βούδιον bei Phrynichos Lobeck 86, vgl. Hatzidakis, Einl. 109). Wahrscheinlicher ist es, dass wir es hier mit italienischem Einfluss zu tun haben, worauf mich zuerst mein Freund Dr. Pappadakis aufmerksam gemacht hat. Die italienischen Adjektiva auf -osa, spinosa z. B. haben zweifellos ihren Einfluss hier geübt; ausserdem entspricht das gr. ου mehr dem geschlossenen ital. o; vgl. Λιναρόπολλος, Σπαθαρόπολλος u. s. w. (Trinchera, Syllabus 300) für Λιναρόπουλλος, Σπαθαρόπουλλος, Βασιλειόπουλλος. Freilich kommt auch in Byzanz die Form auf -πωλος vor (z. B. Ἀργυρόπωλος für Ἀργυρόπουλλος bei Psellos ed. Sathas 25, 18), aber das ist nur eine „Gräcisierung", nicht die volkstümliche Form. Umgekehrt wird ital. o im ngr. oft durch ου wiedergegeben: cordone κουρδούνι, spione σπιοῦνος, sapone σαπούνι u. s. w. (s. Kretschmer, B. Z. X 585). Was die historische Bedeutung von Μαραθῶσα, Πετρῶσα betrifft, so möchte ich annehmen, dass diese Namen auf ältere Zeit zurückgehen, also für die Meinung derjenigen Gelehrten sprechen, welche für die Griechen Süditaliens einen agr. Kern annehmen, der freilich später nach dem 6. Jahrhundert Zuzug von griech. Einwanderern erfuhr und nur auf diese Weise lebensfähig wurde (vgl. Hatzidakis Ἀθηνᾶ II 700; für die Einwanderung dieser Griechen nach dem 6. Jahrhundert sind Morosi, Studi sui dialetti greci della Terra d'Otranto S. 186 ff. und vor allem 191, G. Meyer, Essays und Studien II 327). Man könnte nun einwenden, diese späteren Einwanderer haben die Ortsnamen Μαραθῶσα und Πετρῶσα mitgebracht; erstens

aber soll man an ein Transferieren von Ortsnamen nicht ohne weiteres glauben, und dann kommen keine Namen mehr auf -οῦσσα im griechischen Kontinent vor, von dem vermutlich Auswanderer nach Süditalien gekommen sind.

Die Acta et Diplomata V 56 haben den Namen Ἀμμοῦσσαι zu ἄμμος „Sand“ aus Kephallenia aufzuweisen.

Aus neueren Quellen habe ich folgende Beispiele anzuführen:

ἡ Ἀγνοῦσσα in Karpathos (Man. 150) zu agr. ἄγνος, „eine Art Weide“; vgl. u. Ἀγνῶντας.

ἡ Ἀγριλοῦσσα, Eiland zwischen Naxos und Amorgos (Philippson, Griech. Inselwelt Taf. 2) zu ἀγριλαιά = ἀγρία ἐλαία.

ἡ Ἀθᾶσα in Cypern (Kitchener, Bl. 9) durch Assimilation aus Ἀθοῦσα, zu ἄνθος oder ἀνθοῦσα.

ἡ Βατοῦσσα in Lesbos (Koldewey, K.) zu βάτος „Brombeerstrauch“, ngr. auch βατσινjά.

ἡ Γυαλοῦσσα in Cypern (Sakellarios, K.) wohl zu agr. γύαλος = τετράγωνος λίθος (Etym. M.) oder ὑάλιον, eine Pflanze; vgl. u. S. 32 Γυαλιάς Γυαλοῦσσα heisst noch ein Eiland bei Patmos (Kiepert, Westl. Kleinas. Bl. 10).

ἡ Γραμποῦσσα, Eiland bei Kreta (Kalom. 290), bei Amorgos (Meliarakis, K.), offenbar zu agr. κράμβη „Kohl“, für Κραμβοῦσσα; zu κ>γ vgl. agr. καρίς, ngr. γαρίδα, κυψέλη, ngr. γυφέλι, κωβιός, γουβίδι u. s. w.

ἡ Κυπεροῦσσα in Syra (Kotsobillis) zu ngr. κύπερι, agr. κύπειρον und κύπειρος.

ἡ Μαραθᾶσα in Cypern (Kitchener, Bl. 8) durch Assimilation aus Μαραθοῦσσα zu μάραθον „Fenchel“.

ἡ Μηλουσσά in Cypern (Kitchener 10) geht zurück auf älteres Μηλουσία (Μηλουσjά-σσά), d. i. χώρα. Vgl. ἡ Ἀριουσία χώρα in Chios bei Strabo XIV 1, 35, zu ἀρία, Ἀριοῦς.

ἡ Πετροῦσσα in Keos (Meliarakis, K.), in Kythnos (Ballendas 150) zu πέτρα.

ἡ Πηγανοῦσσα, Eiland bei Leros (Bürchner S. 20), bei Kyzikos (Westl. Kleinasien Bl. 2) zu πήγανον „Raute".

ἡ Πλακοῦσσα in Chios (Photeinos, Νεαμονήσια 135) zu πλάκα „Steinplatte".

ἡ Πλατανιστᾶσα in Cypern (Kitchener Bl. 9) durch Assimilation aus Πλατανιστοῦσσα zu agr. πλατάνιστος „Platane". Πλατανιστοῦσσα muss auf alte Zeit zurückgehen, da πλατάνιστος nur agr. ist.

ἡ Ποντικοῦσσα, Eiland bei Astypalaea (Kiepert, Westl. Kleinas. 13) zu ποντικός, d. i. μῦς; vgl. agr. Μυόννησος (P. B.).

ἡ Πυργοῦσσα, Eiland bei Nisyros (Ross, Inselreisen II 68) zu πύργος; derselbe Namen lautet bei Kiepert (Westl. Kleinas. Bl. 13) wohl unrichtig „Perigusa".

ἡ Σιδοῦσσα, Eiland bei Lesbos (Koldewey, K.) zu agr. σίδη, auch σιδέα (in CIG III 5594), ngr. ῥουδιά „Granatapfelbaum". Zu σίδη vgl. Neumann-Partsch 429 Anm. 2; σίδια ῥοιᾶς in Geoponica 460, 12 und sonst.

ἡ Σκινοῦσσα, Eiland zwischen Naxos und Amorgos (Philippson, Griech. Inselwelt Taf. 2) zu σχῖνος „Mastixbaum".

ἡ Τριμιθουσσά in Cypern (Kitchener, Bl. 10), älteres Τριμιθουσία, d. i. χώρα (vgl. o. Μηλουσσά), zu τερέβινθος, τέρβινθος, τέρμινθος, τρίμινθος, jetzt τριμιθιά (in Chios τσικουδιά) „Terpentinbaum".

ἡ Φειδοῦσσα, Eiland bei Astypalaea (Kiepert, West. Kleinasien Bl. 13) zu φείδι.

„Philousa" in Cypern (Kitchener Bl. 13) = φυλλοῦσσα zu φύλλον?

Ortsnamen auf -οῦ durch Apokope aus -οῦσσα[1]):

ἡ Ἀκαθοῦ in Cypern (Sakellarios II 435) zu ἀκάθι, ἀγκάθι, agr. ἄκανθα.

[1]) Vgl. Menardos in Ἀθηνᾶ VI 150, der die cyprischen Diminutiva κορού u. s. w. aus κόρη > κορούδι > κορούδα > κορούα ableitet: κορούα scheint neben κορού zu existieren.

ἡ Ἀχινοῦ in Karpathos (Man. 153) zu ἀχινός, agr. ἐχῖνος; ἡ Ἀχινοῦ heisst heute auch der alte Kerkinitissee in Ostmacedonien (s. Papageorgiu, B. Z. III 305).

ἡ Γλυκυδεροῦ in Karpathos (Man. 154) zu γλυκύδι „eine Art Bohne".

„Kochylu" in Andros (Philippson, Griech. Inselwelt Taf. 2) ist vielleicht ἡ Κοχυλοῦ, also zu κοχύλι, agr. κογχύλη.

ἡ Κολοκυθοῦ bei Athen (Curtius-Kaupert) zu κολοκύθι, agr. κολοκύνθη.

ἡ Κρομμυδαροῦ bei Peiraieus (Curtius-Kaupert) zu κρομμύδι, Augm. κρομμυδάρα.

ἡ Κρυονεροῦ in Aitolien (Στατιστικὴ 15) zu κρύο νερό.

ἡ Λαχανοῦ in Karpathos (Man. 159) zu λάχανο „Kohl".

ἡ Μαλαθροῦ in Karpathos (Man. 159) zu μάλαθρο, durch Dissimilation aus agr. μάραθρον.

ἡ Μαρουλοῦ in Kreta (Stavrakis Στατιστικὴ 31) zu μαρούλι „Lattich"; Sophocles (u. W.) und G. Meyer (Ngr. St. III 43) haben μαρούλι in Zusammenhang mit l. amarus gebracht; vielleicht steckt doch in μαρούλι das agr. μᾶρον „Katzenkraut". Die Pflanzennamen zeigen sehr oft Bedeutungsverschiebungen: σφάκος agr. = die Salbei, σφάκα in vielen ngr. Dialekten = der Oleander.

ἡ Πεταλοῦ, Eiland bei Leukas (Partsch, K.) und Ort in Korinthien (Meliarakis, Argolis und Korinthien 129) zu agr. πέταλον „Blatt".

ἡ Πλακαροῦ in Karpathos (Man. 162) zu πλάκα, Augm. πλακάρα.

ἡ Σκορδαλοῦ in Kreta (Kalom. 261), ἡ Σκορδιαλοῦ in Syra (Kotsobillis) zu σκορδαλός, agr. κορυδαλός „Lerche".

ἡ Σκριποῦ in Böotien (GKG) zu l. scirpus. Vgl. u. Σκριπερό.

ἡ Φασουλοῦ in Pholegandros (Charilaos, Ἡ νῆσος Φολέγανδρος, Athen 1888, S. 33) zu φασούλι, agr. φάσηλος, φασήολος, l. phaselus.

Nicht Inhaltsnamen auf -οῦσα:

ἡ Ἀναμάλλουσα, Quellenname in Kos (Zarraftis) für Ἀναβάλλουσα; zum Wechsel von β = v und μ vgl. ἔμνοστος für εὔνοστος = evnostos (z. B. Akritaslied, Legrand, Bibl. gr. vulg. B. VI 1, 37), κουρβούλλα in Chios = κουρμούλλα in Kreta „Weinstock" zu κορμός, βέσπουλα (Langkavel, Botanik der späteren Griechen, Berlin 1866 S. 8) = μέσπιλα[1]) (s. auch K. Dieterich, Kuhns Zeitschrift XXXVII 415 ff.). Gleich Ἀναβάλλουσα, also „Sprudel",[2]) ist ἀναβολοῦσα in Tenos (Georgantopulos 246) und Ἀνάβολος in Argolis (Curtius, Peloponnes II 565); zu ἀναβάλλουσα — ἀναβολοῦσα, vgl. ἀναρρέουσα und ἀναρροῦσα bei Hatzidakis Einl. 337.

ἡ Ἀντιλαλοῦσα in Kephallenia (Tsitselis, Παρνασσός I 677), eine Schlucht.

ἡ Ἀράθουσα in Ikaros (Bürchner, K.) durch Assimilation aus altem Ἀρέθουσα.

ἡ Βρωμοῦσα in Euböa bei Chalkis (Στατιστική 61) zu βρωμοῦσα d. i. βοτάνη, agr. ἀνάγυρος

ἡ Ἐλοῦσα in Pholegandros (Δελτίον II 501) nach einer Kirche der Παναγία ἐλεοῦσα.

ἡ Κλεῖσα aus Dalmatien bei Konst. Porphyrogen. (III 127, 3: „Καλεῖται Κλεῖσα διὰ τὸ συγκλείειν τοὺς διερχομένους" . . . . für

[1]) Auch βουρβούλακας (βουρκόλακας u. s. w. sekundär) kann ganz gut aus agr. μορμολύκειον hervorgegangen sein, wie mich mein hochverehrter Lehrer Zolotas belehrt; G. Meyer (Ngr. St. II 20) hält βουρβούλακας unrichtig für slavisch. Wechsel oder Assimilation findet auch im Komplex *rm* statt, ἔμμορφος, θάμμα, ἐρωτεμμένος u. s. w. für εὔμορφος, θαῦμα, ἐρωτευμένος u. s. w.

[2]) „Sprudel" oder „Quelle" bedeuten noch die Ortsnamen Ἀνεβρυτός für ἀναβρυτός in Thera (Hiller von Gärtringen, K. Bl. 2), ἡ Ἀναβρυτή in Lakonien (Philippson, Der Peloponnes, K.); „ὕδωρ ἀνομβριτόν" bei Cusa I 429; hierher gehören auch Καλάβρυτα in Peloponnes = καλὰ βρυτά; vgl. βρυτὸν ὕδωρ bei Trinchera (Syllabus 557), τὰ Βρυτά in Kephall. (A. Dipl. V 23). Auch der chiotische Ortsname Βρετά = Βρυτά.

Κλείουσα; vgl. ὁ Κλειστός in Eyrytanien (GKG) Auch Κλεῖσμα in Samos (Bürchner), in Tenos (Eugeneios), in Kephallenia (Tsitselis, Παρνασσός I 847) u. s. w. gehört hierher. Κλεῖσα, Κλειστός, Κλεῖσμα = Κλεισούρα — aus κλεῖσις + clausura —, welches oft als Ortsnamen vorkommt.

ἡ Νάουσα in Kythnos (Ross, Inselreisen I 120), in Paros (a. a. O. I 45 Anm.); es geht auf alte Zeit zurück und bezeichnet, wie Ross richtig bemerkte, „eine reichlich fliessende perennierende Quelle", zu agr. νάω.

ἡ Ῥάσσουσα in Thessalien bei Bolos (A. Dipl. IV 331), in Chios, Quellennamen zu agr. ῥάσσω, vgl. καταρράκτης. Auch Ῥάχτης in Chios und sonst.

ἡ Στάζουσα in Cypern (Kitchener, Bl. 10), Quellenname zu στάζω „tröpfeln".

b) -οῦντας, -ῶντας.

Agr. Sammelnamen auf -οῦς sind ziemlich verbreitet: ὁ Ἀμαθοῦς, ὁ Ἀναγυροῦς, ὁ Ἀχερδοῦς, ὁ Ἀγνοῦς, ὁ Δαφνοῦς, ὁ Μυρρινοῦς, ὁ Πλατανιστοῦς, ὁ Ῥαμνοῦς, ὁ Ψαμαθοῦς u. s. w. (s. P. B., Fick in Bezz. Beitr. XXI 242 f.). Aus IG I M Aeg. fasc. III 180 seien noch hier die „χωρία" Βολοῦς, Δονακοῦς, Ἐγιροῦς, Σχινοῦς aus Astypalaea notiert. Aus dem Akkusativ nun dieser agr. Ortsnamen auf -οῦς entsteht die neue Nominativform auf -οῦντας: ὁ Δαφνοῦς τὸν Δαφνοῦντα, ngr. Δαφνοῦντας und Δαφνοῦντα. Zum Genuswechsel vgl. o. S. 11. So viel ich sehe, kommt -οῦντας nur auf den Inseln vor: Μουσοῦντα in Südepirus (Nuchakis I 300) ist fremd.

Die Beispiele lauten:

οἱ „Εἰρηνοῦντες" in Kleinasien (A. Dipl. IV 296), offenbar für Ἐρινοῦντες zu ἐρινός, agr. ἐρινεός „wilder Feigenbaum".

ἡ Ἀκροῦντα in Cypern (Sakellarios, K) zu ἄκρα.

ἡ Ἁλιμοῦντα in Karpathos (Man. 151) geht auf altes Ἁλιμοῦς (vgl. P. B.) zurück.

τὰ Ἀχτοῦντα in Kreta (Kalom. 230) zu agr. ἀκτή, ngr. κουφοξυλιά, φροξυλιά u. s. w. „Holunderbaum".

ἡ Δρακοῦντα in Syme (Μνημεῖα 222), so genannt, weil in der Nähe „ἀρχαῖος τάφος λεγόμενος μνῆμα τοῦ δράκου" Δρακοῦντα ist also kein Inhaltsnamen.

ἡ Ἐλαιοῦντα in Chios zu ἐλαία; die richtige Form Ἐλαιοῦντα hört man nur bei den Bewohnern der Umgebung, die Fremden sagen Ἐλίντα, wie mir Herr Rektor Zolotas freundlich mitteilt. In Kreta kommt die Form ἡ Ἐλοῦντα (Kalom. 109) vor. „Ἅλινδα" in Leros (Bürchner 14) ist wahrscheinlich Ἀλίντα oder Ἐλίντα, also Ἐλαιοῦντα.

ἡ Καρύντα in Chios, vielleicht für Καρυοῦντα zu καρύα „Nussbaum".

ἡ Κυπεροῦντα in Cypern (Oberhummer, K.); s. o. Κυπεροῦσσα.

ἡ Μαλοῦντα in Cypern (Kitchener Bl. 9; bei Ross, Inselreisen IV 137 steht Μαλοῦντας) geht auf altes Μαλοῦς zu μᾶλον = μῆλον zurück (vgl. Fick, Bezz. Beitr. XXII 57).

ἡ Μαραθοῦντα in Cypern (Kitchener Bl. 13), in Syme (Μνημεῖα 222) zu μάραθον, μάραθρον.

ἡ Μαροῦντα in Cypern (Sakellarios, K.) zu agr. μᾶρον „Katzenkraut".

ἡ Μερικοῦντα in Chios zu agr. μυρίκη, ngr. μερικιά und μεριχιά „Tamariske".

ἡ Ὀροῦντα in Cypern (Sakellarios, K.) zu ὄρος.

ἡ Παλοῦντα in Syme (Μνημεῖα 222) wohl für Μαλοῦντα.

ἡ Πισπιλοῦντα in Chios durch Assimilation aus Μεσπιλοῦντα zu μέσπιλον-ιά „Mispelbaum".

ἡ Σκαμνιοῦντα in Lesbos (Koldewey, K.) für Συκαμινιοῦντα zu συκαμινιά „Maulbeerbaum"; bekannt ist der Wegfall des unbetonten i-Lautes im nordgriechischen, also auch im lesbischen Dialekt. Vgl. u. Σκαμνιάς.

ὁ Σκινοῦντας in Astypalaea (Ross, Inselreisen II 64) zu σκῖνος.

ἡ Σκοῦντα in Lesbos (Koldewey, S. 80 Anm.) zu συκιά, also für Συκοῦντα.

ἡ Σπαρτοῦντα in Chios zu σπάρτον „Ginster".

ἡ Σφηκοῦντα in Chios zu σφῆκα, agr. σφήξ.

ἡ Φαγοῦντα in Syme (Μνημεῖα 223) geht zurück auf altes dorisches Φαγοῦς zu φαγός = φηγός.

ἡ Φτεροῦντα in Lesbos (Koldewey, K.) zu φτέρι, agr. πτέρις

Auf -ῶντας (über das ω vgl. o. S. 10):

ὁ Ἀγνῶντας in Skopelos (Ross, Königsreisen II 44 Anm. 6) zu agr. ἄγνος „eine Art Weide", vgl. Ἀγνοῦς in Attika (P. B.) und o. Ἀγνοῦσσα.

ἡ (?) Ἀναλαιῶντα und daneben Καταλαιῶντα in Cypern (Kitchener Bl 9) = Ἄνω Ἐλαιῶντα und Κάτω Ἐλαιῶντα zu ἐλαία.

τὰ Ἀργινῶντα in Kalymnos (Kalabros; in Bulletin de Corresp. hell. VIII 41 steht ὁ Ἀργινῶντας) geht auf altes Ἀργινοῦς „Weissenfels" (P. B.) zurück; vgl. agr. Ἀργινοῦσαι bei Smyrna.

ὁ Βατῶντας in Euböa (G K G) zu βάτος „Brombeerstrauch".

ὁ Γλάρωντας (?) in Syra (Kotsobillis) zu γλάρος, agr. λάρος „Möve".

ὁ Δαφνῶντας in Euböa (Nuchakis I 137) zu δάφνη.

ὁ Λιῶντας in Karpathos (Man. 156) = Ἐλαιῶντας zu ἐλαία.

τὰ Μαραθῶντα in Kalymnos (Kalabros) zu μάραθον.

ὁ Μηλjῶντας in Ikaros (Bürchner, K. = „Miliόndas") zu μηλjά.

ὁ Παγῶντας in Samos (Kiepert, Westl. Kleinas. Bl. 10), in Euböa (G K G), zu agr. πάγος „Hügel", vgl. Ἄρειος Πάγος; Πάγος als Ortsname heute in Chios, in Syra (Zeitschrift Πανδώρα XXI 135) und sonst sehr oft.

τὰ Πετρῶντα in Kalymnos (Kalabros) zu πέτρα.

ὁ Σιδῶντας in Andros (Nuchakis II 808) zu agr. σίδη.

τὰ Σκοινῶντα oder Σκινῶντα in Leros (Bürchner 23) zu σκῖνος „Mastixbaum".

c) -ῶνας, -ωνιά.

Im agr. sind die Ortsnamen auf -ών sehr verbreitet: ὁ Δονακών zu δόναξ „Rohr“, ὁ Ἑλικών zu ἑλίκη „Salweide“, ὁ Κιναρών zu κινάρα „Artischoke“, ὁ Μαραθών, ὁ Σικυών u. s. w. (s. Pott, Bezz. Beitr. VIII 45 f., Fick daselbst XXI 263, XXIII 35 f.). Später wurden nach ἰτέα ἰτεών, πτελέα πτελεών auch περιστερά, περιστερ-εών, καλαμεών u. s. w. gebildet (Kühner-Blass II 284, vgl. die Warnungen von Phrynichos, Lobeck 166 f.). Aus dem agr. Akkusativ, z. B. τὸν Καλαμῶνα bez. -εῶνα, ist die ngr. Nominativform ὁ Καλαμjῶνας, ὁ Καλαμῶνας und ἡ Καλαμῶνα (zum Genuswechsel vgl. o. S. 11) entstanden. Dagegen ist Μόκων (Hierocles 648, 9) statt Μόκονος nicht volkstümlich, sondern ein Missgriff archaisierender Tendenz. Ich fürchte, dass auch der byzantinische Familienname Κατακαλών nichts weiter als eine Vergewaltigung von κατακαλός oder κατάκαλος ist, eine Form, welche bei Konst. Porphyr. (III 199, 22: τὸν μάγιστρον Κατακαλόν), bei Trinchera (Syllabus 142: τοῦ Κατάκαλου) belegt ist und bei ngr. Ortsnamen wiederkehrt: τοῦ Κατακαλοῦ in Euböa (Στατιστική 66), οἱ Κατακαλαῖοι in Andros (Nuchakis II 804), „Κατακάλενα“ bei Patras (Gerland, Neue Quellen zur Geschichte des lat. Erzbistums Patras 221, 7). Jedenfalls sollte Moritz (Die Zunamen II 13) nicht mit P. B. Κατακαλών durch „Zauberer“ übersetzen, als wäre Κατακαλών dorische Form für Κατακηλών![1]) Für meine Erklärung spricht auch der Name Μυστάκων (Moritz, Die Zunamen II 48), der doch eine Zustutzung von μυστάκας oder μουστάκας „mit grossem Schnurrbart“ ist; vgl. κεφάλας „mit grossem Kopf“.

Zu bemerken ist noch, dass einige Sammelnamen auf -ῶνας προπαροξύτονα sind, z. B. ὁ Ψάρωνας in Chios statt

[1]) Κατακαλίτζης bei Moritz (a. a. O.) ist Diminutiv von Κατακαλός, vgl. Πέτρος Πετρίτσης, Θεόφιλος Θεοφιλίτσης, Μιχαήλ Μιχα(η)λίτσης u. s. w.

Ψαρῶνας nach Τράχωνας. Die meisten Sammelnamen auf -ῶνας stammen von den Inseln.

Zuerst die Sammelnamen:

ὁ Λυγών in Kleinasien bei Smyrna (A. Dipl. IV 49: „ἐν τῇ τοποθεσίᾳ τοῦ Λιγῶνος"), in der Volkssprache freilich Λυγῶνας zu agr. λύγος, ngr. λυγαριά „Weide". Von den agr. Benennungen der verschiedenen Arten der Weide: ἑλίκη, ἄγνος, ἰτέα, λύγος, οἰσύα haben sich die Ausläufer ἰτιά und λυγαριά erhalten; ἄγνος nur in Ortsnamen.

ὁ Μυρσινών in Kleinasien bei Smyrna (A. Dipl. IV 296), also Μυρσινῶνας zu μυρσίνη, μυρρίνη,, μύρτος, ngr. μερσινιά, μυρτιά u. s. w.

ἡ Ἀμπελιῶνα in Messenien (Nuchakis II 667) zu ἀμπελώνεών. ὁ „Ἀμπελικών" in Lesbos (Archontopulos, Λέσβος 16), „Ambelikos" in Cypern (Kitchener 14), zu τὰ ἀμπελικά — ἄμπελος (z. B. Πουλολόγος 498: „'ς τ' ἀμπελίτσια βόσκομαι, ποτέ ζημίαν οὐ κάμνω| νὰ ποίσω τῶν ἀμπελικῶν εἰς κτῆμα ἢ εἰς σταφύλιν"); vgl. ὀπωρικά = ὀπῶραι.

ὁ Ἀσπαρθῶνας in Naxos (Pagidas) für Ἀσπαλ(α)θῶνας zu ἀσπάλαθος, in Chios ἀσπάλαθρος (an -θρο, μάλαθρο, angelehnt) „ein dorniger Strauch".

ὁ Β)άσσωνας in Karpathos (Man. 153); daselbst auch Β)ασσωτὴ und Βάσσες zu dor. βᾶσσα (vgl. Βάσσαι bei Phigaleia) sonst βῆσσα „Thal" (Βῆσσα in Attika und sonst, s. P. B.), was sich im ngr. nur bei Ortsnamen erhalten hat: ἡ Βέσσα in Chios, ἡ „Βῆσσα" in Syra (Πανδώρα XXI 33), „Besa" in Kephallenia (Partsch, K.), „Byssa" in Leukas (Partsch, K.).

ὁ Βραχιῶνας in Zante (Ἑστία 1893 I 86) zu βράχος. Der Familiennamen Βραχιωνίτης (A. Dipl. IV 38) ist Ethnikon zu Βραχιῶνας.

ὁ Γερακῶνας in Andros (Nuchakis II 796) zu γεράκι, agr. ἱέραξ „Habicht".

ὁ Δαφνῶνας in Chios zu δάφνη.

ὁ Δρυμῶνας in Leros (Bürchner 45), in Kythera (Leonhardt, K.), in Leukas (Partsch, K.), in Phthiotis (Georgiades, Θεσσαλία 342), ἡ Δρυμῶνα in Euböa (Στατιστική 61) u. s. w. zu δρυμός, δρυμών, die sich als Nomina nicht erhalten haben; τὸ Δρυμωνάρι in Euböa (Στατιστική 67) und sonst.

ὁ Ἐλαιῶνας in Kos (Zarraftis), ὁ Λαιῶνας in Syra (Ampelas 36), ὁ Ἰλαιῶνας in Karpathos (Man. 156) u. s. w. zu ἐλαία.

ἡ Καλαμῶνα in Rhodos (Ross, Inselreisen III 112) zu καλάμι „Rohr", „Schilf"; ὁ Καλαμjῶνας in Karpathos (Man. 156).

ὁ Κατελαιῶνας in Kreta (Stavrakis, Στατιστική 66) = κάτω Ἐλαιῶνας.

ὁ Κεχριῶνας in Kephallenia (Tsitselis, Παρνασσός I 847) zu κεχρί, ngr. κέγχρος „Hirse".

ἡ Μαλῶνα in Rhodos (Ross, Inselreisen III 110 = „Mallona") geht vielleicht auf altes Μαλών oder Μαλεών zu μαλέα = μηλέα (ein Μαλεών in Arkadien bei Fick, Bezz. Beitr. XXIII 36) zurück; vgl. o. Μαλοῦντα.

ἡ Μελισσῶνα in Euböa (GKG), ὁ Μελισσjῶνας in Cypern (Sakellarios I 187) zu μέλισσα „Biene".

ὁ Μερτῶνας in Karpathos (Man. 160) zu μύρτος, ngr. μυρτjά; ε statt ι vor ρ ist ziemlich verbreitet im ngr. „Mýrsona" in Ikaros (Bürchner, K.) ist wohl Μυρσῶνα aus μυρτεά + μυρσινjά.

ὁ Μηλjῶνας, „Melionas" in Cypern (Kitchener 1) zu μηλjά.

ὁ Πισῶνας in Euböa (Nuchakis I 139), ὁ Πισjῶνας in Chalkidike (B. Z. VII 71) wohl zu πισός (s. Sethi, De aliment. 130, 2), l. pisum, ital. pisello, daher im ngr. μπιζέλλι „Zuckererbse"; vgl. τὰ Πισωτά in Kalymnos (Kalabros).

ὁ Ὑψῶνας in Ikaros (Bürchner, K.), in Cypern (Sakellarios, K.) zu ὕψος. Ὑψαρεió in Thasos (Conze, Reise Taf. I) weist auf γ)ύψος „Gips" hin!

ὁ Ψάρωνας in Chios zu agr. ψάρ „Staar", ngr. ψαρώνι (vgl. γλάρος, γλαρώνι), wohl mit dem ital. Suffixe -one, petrone, portone.

Nicht Inhaltsnamen:

ὁ Δρόμωνας, Berg in Cypern (Kitchener Bl. 8) vielleicht wegen der Ähnlichkeit mit einem δρόμων[1]) „Rennschiff?"; δρομώνι ngr. ist ein „grosses Sieb".

ὁ Ἔμπονας in Rhodos (Ross, Inselreisen III 104) zu agr. ἄμβων. Es ist sehr interessant, dass Ἔμπωνας das bei Erotian. Lex. Hippocr. (nach Ross a. a. O.) Überlieferte bestätigt: „οἱ Ῥόδιοι ἄμβωνας καλοῦσι τὰς ὀρρυώδεις τῶν ὀρῶν ἀναβάσεις."

ὁ Λιμιῶνας in Chios, in Kos (Zarraftis), in Samos (Bürchner) und sonst ist eigentlich Augmentativbildung zu λιμήν, λιμένι und λιμάνι, für Λιμ(ε)νιῶνας. Es fragt sich nun, ob Λιμιῶνας nach den Sammelnamen auf -ῶνας oder mit dem ital. Suffix -one (z. B. περιστερῶνα „grosse Taube", G. Meyer, Ngr. St. IV 100) gebildet worden ist.

τὸ Λειμωνάρι in Lesbos (Koldewey, K.), Dimin. zu λειμών. Vielleicht ist auch das cyprische „Λεμῶνα" (Sakellarios, K.) gleich Λειμῶνα.

ὁ Μάκρωνας in Kreta (Kalom. 299) in Andros (Meliarakis 79); vgl. Trinchera (Syllabus 447): „εἰς χωρίον Μάκρωνον"; μάκρων heisst im mgr. „porticus oblongior". Das Diminutivum μακρωνάριον (A. Dipl. VI 6) ist im ngr. in Anlehnung an μακρινός, zu μακρινάριον geworden.

ὁ Πέπονας, Berg in Kreta (Kalom. 72) wegen der Ähnlichkeit mit einem πεπόνι, agr. πέπων „Melone".

---

[1]) Δρόμων ist seinerseits nach δρόμων „Seekrebs" so benannt; vgl. καράβι zu κάραβος „Meerkrabbe", „Meerkrebs" (s. andere Schiffsbenennungen, κάνθαρος, κύκνος u. s. w. bei Gelzer, Leontios von Neapolis 127). Dagegen spricht die Stelle bei Konst. Porphyr. III 233, 13 für eine direkte Anknüpfung von δρόμων an den Stamm δραμ- ἔδραμον, also für die Erklärung „Rennschiff".

ὁ Πρηῶνας in Chios, Πρηῶνες in Skyros (Philippson, Griech. Inselwelt = „Priones"), vielleicht zu agr. πρηών „Bergspitze" (s. Πρηών bei P. B.) oder auch zu πρίων „Säge" (vgl. Fick, Bezz. Beitr. XXI 260).

ὁ Ῥάσσωνας, Fluss in Tenos (Eugeneios) zu agr. ῥάσσω, vgl. o. Ῥάσσουσα und καταρράκτης. Schwierig ist die Form Ῥάσσωνας für Ῥάσσοντας zu erklären. Einfluss von Τράχωνας?

ἡ Τραπεζῶνα, Berg in Argolis (Bursian, Geogr. II 72) in Kos (Zaraftis), wegen der Ähnlichkeit mit einer τράπεζα. Demselben Grund verdanken Τραπεζοῦς in Pontos und Τραπεζών in Syrien bei Antiocheia (s. Fick, Bezz. Beitr. XXI 260) ihre Namen.

ὁ Τράχωνας in Chios, οἱ Τράχωνες in Attika (Curtius-Kaupert) bei Athen zu τραχύς, τραχών. Τράχων und Τραχών auch aus dem Altertum belegt (CIG III 4551, Fick in Bezz. Beitr. XXI 263).

Wegen der ursprünglichen Verwandtschaft des Suffixes -ωνιά mit -ών (ῥοδών — ωνιά) lasse ich hier gleich die Ortsnamen auf -ωνιά folgen. Einige Namen auf -ωνιά besonders im Plural, z. B. οἱ Στοιγωνές, οἱ Βατωνιές scheinen keine Kollektivbedeutung zu haben, sondern nach anderen Pflanzennamen, wie κερατωνία, κυδωνία u. s. w. gebildet worden zu sein.

Beispiele:

ἡ Ῥοδωνιά in Kephallenia (A. Dipl. V 22) zu agr. ῥοδωνιά

οἱ Βατωνιές in Korfu (Partsch, K.) zu βάτος; ἡ Βατσουνιά in Epirus (Μνημεῖα 202) aus βατωνιά und βατσινjά.

ἡ Γληφωνιά in Chios, οἱ Γληφωνιές in Syme (Μνημεῖα 221) zu agr. βλήχων und γλήχων, ngr. φλησκούνι „Polei".

ἡ Καλαμωνέα in Karpathos (Man. 156) zu καλάμι.

οἱ Κεντρωνές in Karpathos (Man. 157), wohl zu κέδρος, in Anlehnung an κέντρον, κεντῶ nasaliert.

ἡ Λαγγονιά in Rhodos (Mitteilung von Herrn Saridakis) Augmentativbildung zu λαγγόνι; vgl. τὰ Λαγγόνια, τὸ Λαγγονάκι,

τὸ Ξερολάγγονο in Syra (Kotsobillis). Dieses λαγγόνι möchte Herr Professor Hatzidakis in einer gütigen Mitteilung (vgl. Ἀθηνᾶ IV 470) nicht auf λαγών, sondern, wegen des tönenden g = γγ, auf λαγγών (Hesych) zu λαγγ-άζω „weichen" zurückführen. Vielleicht lässt sich jedoch λαγγών aus λαγών durch Anlehnung an ἄγκος erklären. In der Tat ist agr. λαγών in beiden ngr. Bedeutungen von λαγγόνι (bei Ortsnamen = kleine Schlucht, sonst = Weiche) belegt.[1]) Wie es dem aber auch sein mag, so scheint doch sicher, dass dialektisch λαγγός (z. B. in Kreta, Jeannarakis, Kretas Volkslieder S. 344) für λαγών oder λαγγών steht; vgl. δράκος = δράκων, Παρατρέχος Fluss in Naxos (Zerlentis in B. Z. XI 499) = Παρατρέχων „Nebenfluss", Σολωμός = Σολωμών u. s. w. Auch λαγγάδι (Ortsnamen „Λαγκάδια" in Kephallenia schon im 13. Jahrhundert, A. Dipl. V 18) könnte Diminutiv von λαγγός sein, wenn nicht aus λακκάδι + ἄγκος oder λαγγόνι.[2])

ἡ Λευκωνιά in Chios geht auf altes Λευκωνία (s. P. B.), d. i. χώρα zurück. Vgl. Kern, Inschriften von Magnesia 122[e]: ἐν χῳ (= χωρίῳ) Λυγωνίῳ Λευκωνία, Λυγώνιον waren also zuerst Adjektiva zu λευκών, λυγών.

---

[1]) z. B. Hesych: „λαγόνες· σχίσμα γῆς", Theoph. Sim. ed. C. de Boor 62, 20: „ἐπικάθηται δὲ τὸ φρούριον ἐπ' ὄρους αὐχένα, ἀμφοῖν δὲ ταῖς λαγόσιν ἐστὶν ἀμφίκρημνον".

[2]) Die Meinung von G. Meyer (Ngr. St. II 37), dass λαγγάδι slavisch ist, kann ich nicht teilen. Die slavischen Elemente im ngr. sind örtlich beschränkt, während λαγγάδι, wie kein slavisches Lehrwort, auf den meisten Inseln vorkommt. Ja es scheint sogar, dass λαγγάδι in Festgriechenland nicht gut bekannt ist! Die Verbreitung von einem slav. λαγγάδι auf den Inseln ist schwer verständlich, wenn man bedenkt, dass die Griechen doch Benennungen für „Schlucht", „Thal" hatten wie ἄγκος (s. Hesych) und λαγών, welches ja sich als λαγγόνι erhalten hat. Mit Recht schrieb Korais (Ἄτακτα IV 272): „ὅπως καὶ ἂν ἦναι, τὸ Λαγκάδιον (vallée) δὲν βαρβαρίζει". — Hier möchte ich noch das tenische „λαγκανάρι" (Georgantopulos 252) = ἀγκών, vielleicht für λαγγονάρι, notieren.

οἱ Μηλωνές in Kreta (Stavrakis, Στατιστ. 22) zu μηλέα, μηλωνεά.

ἡ Πετρωνιά in Rhodos (Mitteilung von Herrn Saridakis) zu πέτρα.

οἱ Στοιγωνές in Karpathos (Man. 163) zu agr. στοιβή. Zu β > γ vgl. ngr. ἡ γοῦπα „ein kleiner Fisch“ aus dem agr. βοώψ, Akk. βοῶπα.

d) -jάς, -ᾶς.

Im agr. gibt es einige Ortsnamen auf -εύς: ὁ Ἐλαιεύς, ὁ Φηγεύς, ὁ Φελλεύς in Attika (P. B., Ἀθηνᾶ V 237), ὁ Σχοινεύς in Böotien (Steph. Byz. u. Σχοινοῦς: . . . Σχοινεύς καλεῖται ἤτοι παρὰ τοὺς σχοίνους . . .), ὁ Πλατανιστεύς in Bithynien (P. B.) u. s. w. vgl. δονακεύς „Röhricht“. Auf diese agr. Ἐλαιεύς u. s. w. gehen die ngr. Ortsnamen auf -jάς, dialektisch -ές zurück, gerade so wie βασιλjάς, βασιλές auf agr. βασιλεύς zurückgeht (ὁ βασιλεύς τὸν βασιλέα, dann ὁ βασιλjάς). Die ngr. Ortsnamen auf -jάς und ihr Verhältnis zu den agr. auf -εύς hat zuerst Hatzidakis bemerkt (s. B. Z. II 283 ff. Ἀθηνᾶ V 237). Wenn nun der Ursprung des Suffixes -jάς richtig im agr. gefunden worden ist, so. kann seine ungeheure Verbreitung — es ist das am meisten verbreitete Suffix bei den ngr. Ortsnamen — nur daraus erklärt werden, dass man später -jάς auch als Augmentativbildung zu -jά der zahlreichen Pflanzennamen μορjά u. s. w. auffasste und so leicht weiter bilden konnte. In der Tat scheint es, dass -jάς, φτελjά, φτελjάς z. B., nicht überall kollektiv — sondern auch Augmentativbedeutung hat. Für den agr. Ursprung des Suffixes -jάς sprechen trotzdem die ältesten ngr. Ortsnamen dieser Gruppe (Ψαμαθίας, τοῦ Σπαρτέως, τοῦ Μορέως, τοῦ Μυρτινέως), mit welchen ich die Besprechung des Einzelnen beginne.

Ὁ Ψαμαθίας, jetzt τὰ Ψαμαθιά und Ψωμαθιά — an ψωμί angelehnt, vgl. Ψαρά, Ψαριανός und Ψωριανός nach ψώρα! — hiess seit dem 9. Jahrhundert ein Viertel in Konstantinopel

an der Propontis, zu ψάμαθος „Sand", „ἀπὸ τῆς σωρευομένης .... ὑπὸ τῶν νοτίων ἀνέμων ψάμμου" (Byzantios, Ἡ Κωνσταντινούπολις I 304). Die verschiedenen Formen des Namens lauten in der Überlieferung:

Theoph. Contin. (Symeon Magister!) 716, 8: ἐν Πόλει, εἰς τὰ Ψαμαθίου, daselbst (Georgius Monachus!) 872, 2: εἰς τὰ Ψαμαθίου.

Vita Euthymii 14, 1: ἐν τῷ Ψαμαθίᾳ. 19, 10: ἐν τῇ τοῦ Ψαμαθία νεοκατασκεύῳ μονῇ. 50, 17: τοῦ Ψαμαθία.

Konst. Porphyr. III 190, 20: .... Ψωμαθέως τὴν μονήν.

Phrantzes 253, 4: ἐγγὺς τῶν Ὑψωμαθίων. Aus den angeführten Stellen wird klar, dass die volkstümliche Form im 9. Jahrhundert nicht mehr Ψαμαθεύς, wie man aus Ψωμαθέως von Porphyrogennetos schliessen könnte, sondern etwa Ψαμαθιάς, also ungefähr wie das ngr. -jάς oder -iάς gelautet haben muss. Die Form Ὑψωμαθία ist sinnlos und ein gelehrtes Machwerk. Der Wechsel des Geschlechtes — mgr. ὁ Ψαμαθίας, jetzt τὰ Ψαμαθιά — erklärt sich schon aus der Form τὰ Ψαμαθίου (d. i. μέρη) bei Theoph. Contin. (vgl. Jannaris, Histor. Gram. 1228).

Das zweitälteste Beispiel ist das vielumstrittene Wort Μορjάς = Peloponnes. Sathas hat (Μνημεῖα Ἑλλ. Ἱστορ. B. I S. XXXIV Anm. 2) den Namen in einer Handschrift des Brit. Mus. aus dem Jahre 1111 gelesen: „μνήσθητι, Κύριε, τοῦ δούλου σου Ἀνδρέου τοῦ μοναχοῦ τοῦ ἐκ τῆς καθολικῆς ἐκκλησίας σου Ὠλένης τοῦ Μοραίου". In der Chronik von Morea kommt dann der Name öfter vor, und zwar im Akkus. τὸν Μορέαν und Genitiv τοῦ Μορέως, nicht im Nominativ, wie mir Prof. Schmitt freundlich mitteilt. Die griech. Urkunden aus Süditalien haben die Femininform Ἀμορέα: Trinchera, Syllabus 491 „πρίντζης τῆς Ἀμουρέας". Ebenso bei Sathas Μνημεῖα Ἑλλ. Ἱστ. I 63, 64 u. s. w. „princeps Amoree". Das a in dieser Form stammt, wie schon Hopf (Geschichte Griechen-

lands I 266) bemerkte, aus dem ital. Artikel la: la Morea, dann l' Amorea. Von den byzantinischen Schriftstellern hat zuerst Pachymeres (z. B. I 180, 19) den Namen gebraucht, der dann öfter neben dem alten Πελοπόννησος benützt wird. Über die Etymologie von Μορέας ist lange Zeit hindurch gestritten worden, bis Hatzidakis das Richtige getroffen hat. Ich stelle zuerst die Hauptbelege der früheren Etymologien zusammen:

Joh. Leunclavius (Neue Chronica türkischer Nation, Frankfurt 1590 S. 262) brachte zuerst Μορέας in Zusammenhang mit dem Maulbeerbaum. De la Guilletière (Lacédémonie ancienne et nouvelle, Paris 1676 I 71) erklärte den Namen dadurch, dass „la figure topographique ressemble à une feuille de meurier". Fallmerayer (Geschichte der Halbinsel Morea, I 241 ff.) hielt Μορέας für slavisch. Ebenso Tafel (De Thessalonica 456 Anm.), von der willkürlichen Form Μώρα für Μορέας bei Mazaris (Boissonade, Anecd. gr. III 119 und 124) verleitet. Gegen Fallmerayer kämpfte Zinkeisen (Geschichte Griechenlands I 839 ff.). Hopf nahm (Geschichte Griechenlands I 264 ff., zuerst aber in Monatsberichten der k. Preuss. Akad. d. W. zu Berlin 1862 S. 487) die ältere Etymologie wieder auf, wonach „Moraia" durch Metathese aus Ῥωμαία entstanden. Ebenso Bursian (Geogr. Griechenl. II 3). Zachariä von Lingenthal (Deutsche Litteraturzeitung, 1880 I Sp. 197 f.) meinte, Μορέας komme von „ἀνόρεως"! Sathas (Μνημεῖα Ἑλλ. Ἱστορ. B. I S. XXXIV ff.) führte den Namen auf das alte Μαργαῖαι bei Steph. Byzantios zurück. G. Meyer (Essays und Studien I 137 f.) nannte diese Etymologie „die erste wissenschaftliche". Dagegen erklärte sich Papparigopulos (Bull. Corr. Hell. V 145 ff.). A. Petrides meinte (s. Ἀθηνᾶ V 498), Μορϳάς komme von Μορϳατάδα in Triphylien!

Die Unhaltbarkeit aller dieser Etymologien hat Hatzidakis in seiner schönen Arbeit über den Namen (B. Z. II 283 ff.)

V 341 f., Ἀθηνᾶ V 230—239, 491—505, 549) bewiesen und die einzige richtige Erklärung gebracht. Schon durch den Nachweis von einem Ortsnamen Μορjάς auch in Kreta (Stavrakis, Στατιστ. 53) hat er die meisten obigen Etymologien, die speziell auf Peloponnes berechnet waren, zum Fall gebracht. Nun aber bemerkte Hatzidakis dass Μορjάς, zuerst für das fruchtbare Elis gebraucht, weiter nichts als ein Sammelname zu μορjά „Maulbeerbaum" ist, ähnlich wie Ἐλατjάς (= Kithäron) zu ἔλατο, Ἐλαιάς zu ἐλαιά u. s. w. Gelegentlich dieser Behauptung hat er zuerst die Ortsnamen auf -jάς besprochen. Hatzidakis' Widerlegung der früheren Etymologien, vor allem in lautlicher Hinsicht, darf ich hier übergehen; es genügt uns die positive Erklärung des Namens, welche mit Recht als „endgültig" betrachtet worden ist (Krumbacher, B. Z. III 420).

Die Acta et Diplomata erwähnen aus Kephallenia: V 22 τοῦ Μυρτινέως zu μυρτjά, μυρσινjά. V 54 τοῦ Πρινερέα zu πρῖνος, ngr. πρινάρι V 55 τοῦ Σπαρτέως zu σπάρτο „Ginster". V 35 τοῦ Χαλικέως zu χαλίκι „Kies", „kleiner Stein". Ebenda IV 415 steht τοῦ „Ἀμμολοχέως" aus Thessalien, an ἄμμος angelehnt für Μολοχέως, zu agr. μαλάχη, ngr. μολόχα, μελόχα u. s. w. „Malve". Eine Urkunde aus dem 14. Jahrh. (bei Sathas, Μεσαιων. Βιβλ. I 220) erwähnt einen Ort Μεριχίαν τόν, bei Serrai, zu ngr. μεριχιά, agr. μυρίκη „Tamariske".

Beispiele aus neueren Quellen[1]):

ὁ Ἀγριλαιάς in Samos (Bürchner) zu ἀγριλαιά = ἀγρία ἐλαία. Ὁ Ἀργουλές in Kreta (Kalom. 232) entsteht durch Metathese aus Ἀγρουλές, Ἀγριλές.

ὁ Ἀγκαθjάς in Samos (Bürchner) zu agr. ἄκανθα, ngr. ἀγκάθι für ἀκάθι, durch Anlehnung an ἀγκύλα, ἀγκίστρι nasaliert.

[1]) Siehe auch Hatzidakis Ἀθηνᾶ V 495 f.

ὁ ’Αζογυρές in Kreta (Kalom. 301) zu ὀζόγυρος, agr. ἀνάγυρος; ὀζόγυρος aus ὄζω + ἀνάγυρος (s. Hatzidakis, B. Z. II 247).

ὁ ’Ανδρακλjάς in Chios (Mitteilung von Herrn Zolotas) zu ἀνδρακλjά, auf Samothrake ἀνδραχνιά (Conze, Reise 50), agr. ἀνδράχνη „Portulak“. In der Ἑρμηνεία πρόχειρος ὀνομ. βοτ. (Boissonade, Anecd. gr. II 394) steht: „ἀνδράχνη, τὸ τραῦλον, ἢ καὶ γυλιστρίς καλεῖται“. Γυλιστρίς heisst heute γλιστρίδα und ist mehr dialektisch, während ἀνδρακλjά, ἀνδράκλα bekannter ist. Über γλυστρίδα und ἀνδράκλα vgl. auch Korais (Ἄτακτα IV 685).

ὁ ’Αροδαφνjάς in Chios (Mitteilung von Herrn Zolotas) mit dem gewöhnlichen prothetischen α zu ἀροδάφνη, agr. ῥοδοδάφνη, sonst νήριον, ῥοδόδενδρον „Oleander“, ngr. auch πικροδάφνη u. s. w. (vgl. Neumann-Partsch 396 Anm.).

ὁ ’Ασφενδαμές oder -μμές in Kreta (Kalom. 212) zu ἀσφένδαμμος, agr. σφένδαμνος. Zu μν > μμ vgl. ῥοδάμμι aus Ostarkadien (Mitteilung meines geehrten Freundes Dr. Romäos), agr. ῥόδαμνος „ramusculus“.

ὁ ’Ασφενδυλές in Kreta (Stavrakis, Στατιστ 22) zu agr. ἀσφόδελος. Die Nasalierung durch Anlehnung an σφονδύλι, agr. σπόνδυλος zu erklären.

ὁ ’Αχενδρjάς in Kreta (Churmuzis 37), offenbar zu agr. ἄχερδος = ἀχράς, durch Metathese für ’Αχερδjάς.

ὁ Βαλανjάς in Lesbos (Koldewey, K.) zu βαλανjά = agr. δρῦς.

ὁ Βατjάς in Samos (Bürchner) zu βάτος.

ὁ Βλιθjάς in Kreta (Churmuzis 40) zu βλίτον, fr. blette, „Beermelde“. Der Wandel von τ zu θ gewöhnlich in Ostkreta, Südsporaden u. s. w.

ὁ Βουρλjάς in Argolis (Meliarakis 8) zu βοῦρλο, βροῦλο, venez. brula (G. Meyer, Ngr. St. IV 20).

ὁ Βρουβαλjάς in Kephallenia (Tsitselis, Παρνασσός I 680) für Βραβουλjάς zu βράβουλος (Πωρικολόγος 18), agr. βράβυλος,

in Geopon. 275, 18 βράβιλος, ngr. auch βραμυλjά durch Wechsel von β und μ (vgl. o. S. 17) und nicht volksetymologisch (B. Z. II 238) aus 'Αβρ(α)άμ. μῆλα.

ὁ Βωλακιάς in Kreta (Kalom. 233) zu agr. βῶλαξ „Erdscholle". Βώλακας, ein Hügel in Syra, „ἕνεκα τῶν πετρωδῶν βώλων" (Ampelas 23), in Tenos (Georgantopulos 204), in Ostmacedonien (Παρνασσός I 128), in Karpathos (Man. 153). Das alte Βῶλαξ in Triphylien wird von P. B. und Fick (Bezz. Beitr. XXIII 21) mit „Scholle" erklärt.

ὁ Γυαλιάς in Cypern (Sakellarios, K.); Γυαλιάς wie Γυαλοῦσσα müssen Sammelnamen sein, wie schon ihre Suffixe zeigen. Vielleicht gehören beide zu Pflanzennamen ὑάλιον (Du Cange Append. S. 191) oder zu agr. γύαλος „Rundstein". Vgl. o. S. 14. Die Meinung von Oberhummer (Cypern I 166), dass „Ialias" „von der alten Stadt Idalion (jetzt Dali) seinen Namen hat", kann ich unmöglich teilen.

ὁ Δαφνjάς in Samos (Kiepert, Westl. Kleinas. Bl. 10), in Argolis (Meliarakis 166) zu δάφνη.

ὁ 'Ελατjάς = Kithäron (Bursian, Geogr. Griech. I 194) zu agr. ἐλάτη, ngr. τὸ ἔλατο und ὁ ἔλατος, vielleicht auch ἡ ἐλάτα (Augment.), wie der Ortsnamen ἡ 'Ελάτα in Chios zeigt.

ὁ „'Ερημιάς" in Kephallenia (Παρνασσός I 787) „ἴσως ἐκ τοῦ ὅτι ἦτο ἔρημος χωρίων ἢ οἴκων"! 'Εριμjάς ist eine Ebene und verdankt seinen Namen dem ἐρινός, agr. ἐρινεός „wilder Feigenbaum". Der Wandel von ν zu μ ist zwar selten, jedoch belegt: 'πολήμι in Chios = ὑπολήνιον „Kelter"; der alte Νέστος heisst im mgr. Μέστος (z. B. Anna Komn. II 175, 14).

ὁ Ζυφjάς und Ζουφjάς in Chios, durch Dissimilation für Ζιζυφjάς, ὁ Ζιζυφές oder Τζιζυφὲς in Kreta (Kalom. 244) zu ζιζυφjά „Brustbeerbaum". In der Ἑρμηνεία πρύχειρος ὀνομ. βοτ. Boissonade An. gr. II 399 steht: κυπρία, ἡ ζιζυφέα. II 408: χρυσοελαία, ἡ ζιζυφέα.

ὁ Καλυθjάς in Samos (Bürchner) wohl zu agr. κολυτέα, mit Anlehnung an καλός und Wandel von τ zu θ; vgl. o. Βλιθjάς.

ὁ Καρυάς oder Καρjάς in Kephallenia (Στατιστική 87) zu agr. καρύα „Nussbaum".

ὁ Κουμαρές in Kreta (Kalom. 268) zu κουμαρjά, agr. ἡ κόμαρος.

ὁ „Κτενιάς", also Χτενιάς in Argolis (Meliarakis 5), ὁ 'Αχτενιάς in Kos (Zarraftis) zu χτένι, agr. κτείς „Kammmuschel".

ὁ Λιδjάς in Kalymnos (Kalabros), offenbar zu ἐλαιά, ἐλίδι, 'λίδι.

ὁ Λιθακιάς in Zante (Partsch, K.) zu agr. λίθαξ, ὁ Λιθιάς in Cypern (Kitchener, Bl. 14) zu λίθος.

ὁ Λυγjάς in Ostkreta (Kiepert, K.) zu agr. λύγος, ngr. λυγαρjά.

ὁ Μαραθjάς in Korfu (Στατιστ. 75) zu μάραθον „Fenchel".

ὁ Μερσjάς in Kephallenia (Tsitselis, Παρνασσός I 852) zu μυρτjά + μυρσινjά „Myrte".

ὁ Ξυλjάς in Cypern (Kitchener, Bl. 10) zu ξύλον. Vielleicht heisst dort ξυλjά ein bestimmter Baum; in Chios heissen ξυλοκαρπιές „die Obstbäume".

ὁ Πετριάς in Kreta (Kalom. 177) zu πέτρα.

ὁ Πευκjάς in Chios, in Samos (Bürchner) zu πεύκη, ngr. πεῦκος „Fichte".

ὁ Πηγανjάς in Chios zu πήγανον, ngr. auch ἀπήγανο und ὁ ἀπήγανος „Raute".

ὁ Πλακιάς in Kreta (Kalom. 233) zu πλάκα, agr. πλάξ „Steinplatte".

ὁ Πρασές in Kreta (Kalom. 293) zu πράσον „Lauch".

ὁ Πρινjάς in Kreta (Kalom. 149), in Samos (Bürchner) zu πρῖνος „Steineiche".

ὁ Σκινjάς in Chios, in Kephallenia (Tsitselis, Παρνασσός I 908), in Samos (Bürchner), in Kreta (Kalom. 165), in Korinthien (Meliarakis 107), zu σκῖνος, agr. σχῖνος „Mastixbaum".

Ob das eine oder andere Σκινjάς zu agr. σχοῖνος jetzt βροῦλο gehört, kann hier nicht entschieden werden.

ὁ Σκορδjάς in Syra (Kotsobillis) zu σκόρδο, agr. σκόροδον „Knoblauch".

ὁ Σμιλές in Kreta (Kalom. 222) zu agr. σμῖλος, σμῖλαξ, ngr. σμιλάγκι, σμιλάκι; τὰ Σμιλάκια, Ortsnamen in Bithynien, aus Σύνοψις χρονική bei Sathas (Μεσαιων. Βιβλ. VII 158, 27). Andere ngr. Benennungen dieser Pflanze oder deren Arten sind περικοκλάδα = περιπλοκάδα und ἀρκόβατος (ἑρπόβατος?); vgl. Korais, Ἄτακτα IV 527 u. σμίλαξ und V 23 u. ἀρκόβατος.

ὁ Σπαρτjάς in Aitolien (Nuchakis I 270) zu σπάρτον.

ὁ Συκαμινjάς in Keos (Meliarakis, K.), ὁ Σκαμνjάς in Lesbos (Koldewey, K.) mit Wegfall des unbetonten i-Lautes, zu συκαμινjά „Maulbeerbaum".

ὁ Σφακjάς in Kephallenia (Tsitselis, Παρνασσός I 908) zu agr. ἐλελίσφακος, σφάκος, ngr. ἡ σφακjά, ἡ ἀσφάκα, ἡ ἀλισφακjά, ἡ φασκομηλjά und in Chios φρασκομηλjά „Salbei"; dazu auch τὰ Σφακιά in Kreta.

ὁ Τροχαλιάς in Samos (Bürchner) zu agr. τρόχμαλος „Rundstein" oder τροχαλός d. i. λίθος; vgl. Τροχάλακας in Lakonien (Nuchakis II 771) nach λίθαξ, βώλακας, χάρακας (s. Ἀθηνᾶ III 176), μάζακας = λίθος στρογγυλοειδὴς ἀκατέργαστος (Man. 200) u. s. w.

ὁ Φηγjάς in Euböa (Στατιστική 69, wo „Φυγιὰς" steht!) zu φηγός.

ὁ Φλομές in Kreta (Kalom. 252) zu Pflanzennamen φλόμος (aus φλογμός nach Byzantios u. W.) in Geopon. 304, 16 und sonst φλωμός.

ὁ Φοινικjάς in Kreta (Stavrakis, Στατιστ. 27) zu φοῖνιξ, φοινικjά „Palmbaum".

ὁ Φτερjάς in Kephallenia (Tsitselis, Παρνασσός I 910) zu πτέρις, φτέρι „Farnkraut".

ὁ Χοχλακιάς in Kreta (Churmuzis 48) zu κόχλαξ, ngr. κοχλάκι und χοχλάκι.

Ortsnamen auf -ᾶς (s. o. S. 10):

„τοῦ Ῥοδαφνᾶ“ in Kephallenia (A. Dipl. V 53) zu ῥοδάφνη = ῥοδοδάφνη.

ὁ Ἀλυτθᾶς in Kalymnos (Kalabros) zu ἀλύτθι = agr. ὄλυνθος, gemeinngr. λύθι „unreife Feige“. Zu τθ vgl. noch ὁ πετθερός = πεθερός, ξατθός = ξαθός u. s. w. (s. Hatzidakis, Ἀκαδημεικὰ Ἀναγνώσματα I 461).

ὁ Ἁρμακᾶς in Samos (Bürchner), in Syra (Ἀνατολικὴ Ἐπιθεώρησις 1872 S. 33) zu ἁρμάκι, agr. ἕρμαξ. τὰ Ἁρμάκια in Syme (Μνημεῖα 221), Ἁρμάκι in Kephallenia (Tsitselis, Παρνασσός I 678). Nach Tsitselis a. a. O. heissen in Kephallenia ἁρμάκια „τὰ διὰ πετρῶν ἢ ὑψωμένου χώματος μικρὰ χωρίσματα τῶν ἀγρῶν“ sonst σύνορα, σταλίκια (in Chios z. B.) „Grenzsteine“.

ὁ Καλαμᾶς in Keos (Philippson, Griech. Inselwelt Taf. 2) und in Epirus = der alte Θύαμις, zu καλάμι.

ὁ Καρδαμᾶς in Elis (Nuchakis II 584) zu κάρδαμον „Kresse“.

ὁ Κοχλακᾶς in Syra (Kotsobillis), zu κόχλαξ.

ὁ „Kochilas“ in Skyros (Philippson, Griech. Inselwelt, K.), vielleicht = Κοχυλᾶς zu κοχύλι, agr. κογχύλη.

ὁ Μαρουλᾶς in Kreta (Kalom. 202) zu μαρούλι „Lattich“.

ὁ Ὀροβᾶς in Lakonien (Nuchakis II 766) zu agr. ὄροβος, ngr. ῥόβι, in Chios ῥόδι, l. ervum „Erbse“.

ὁ Παρσᾶς in Kreta (Kiepert) durch Metathese für Πρασᾶς zu πράσον „Lauch“.

ὁ Περιστερᾶς in Kalymnos (Kalabros) zu περιστέρι.

ὁ Σφακᾶς in Samos (Bürchner); s. o. Σφακιάς.

ὁ Τρυγονᾶς in Kephallenia (Tsitsellis in Παρνασσός I 910) zu τρυγόνι, agr. τρυγών „Turteltaube“.

Nicht Inhaltsnamen auf -ιάς:

ὁ Κοχλιάς, Berg in Chios, vielleicht wegen der Ähnlichkeit mit einem κοχλίας. Vgl. Zosimos 266, 8: „κατὰ δὲ τὸ

ἕτερον (d. i. τῆς ὁδοῦ) ἄνοδος στενή, δυοῖν μόλις ἀνδράσι πάροδον ἐνδιδοῦσα· κυκλοειδῆ δὲ τὴν ἄνοδον οὖσαν οἱ ἐπιχώριοι καλοῦσι κοχλίαν, τῇ θέσει τοῦ ζώου παρεμφερῶς."

ὁ Τσυκνιάς in Lesbos (Koldewey, K.), in Tenos (Philippson, Griech. Inselwelt Taf. 2), wohl zu Vogelnamen τσυκνιάς, agr. κυκνίας (bei Pausan. VIII 17, 3); vgl. Bursian, Geogr. Griech. II 445. Nach Apostolides (Ἐπετηρὶς Παρν. I 114 Anm. 2) heisst jetzt τσυκνιάς der Vogel ardea alba L., gr. ἐρωδιός.

τοῦ Μενοικέως, Berg in Ostmacedonien bei Serrai (A. Dipl. V 128, wo auch die Form „τὸ Μενοίκεων" steht). In einer Urkunde bei Sathas (Μεσαιων. Bibl. I 212) steht ebenso τοῦ Μενοικέως. Papageorgiu notiert in B. Z. III 303 die Formen τὸ Μενοίκιον, ὁ Μενοικεύς und Μενοικέος, Chrysochoos (Μακεδονία· Ἤπειρος) Μενίκιον. Was ist nun das richtige, d. h. volkstümliche? Der Ortsname τὰ Μονοίτσια in Naxos (Pagidas), Μόνοικος in Kleinasien bei Smyrna (A. Dipl. IV 263) deutet darauf hin, dass auch hier nicht Μενοικεύς, sondern Μονοίκιον oder Μενοίκιον das richtige ist. Über das mgr. Wort τὰ μονοίκια s. Rhalles und Potles, Σύνταγμα II 261 und 263 und vgl. Zerlentis Δελτίον IV 516.

ὁ Πηδιάς, Fluss in Cypern (Sakellarios, K.). Der alte Name des Flusses lautet Πεδιαῖος und ist nur einmal bei Ptolem. V 14, 3 überliefert (nach E. Oberhummer, Abhandlungen aus dem Gebiet der klass. Altertumswissenschaft, W. Christ ... dargebracht; München 1891 S. 96). Oberhummer vermutet ferner, dass Πεδιαῖος in „verstümmelter Form" als Πλιεύς in Etym. Magn. (u. Ἀῶος) vorliegt. Das erhaltene Πιδιάς deutet nun auf eine ältere Form Πεδιεύς (vgl. die attischen Πεδιεῖς) hin, und dieses Πεδιεύς möchte ich in dem wirklich verstümmelten Πλιεύς erkennen. Wir hätten danach anzunehmen, dass man früher neben Πεδιαῖος auch Πεδιεύς (d. h. ποταμός von πεδίον) gesagt hat, was dann zur Allein-

herrschaft gelangt ist; ich weiss wenigstens nicht, ob man heute auch Πιδαιός für das alte Πεδιαῖος sagt. Πιδjάς oder Πηδjάς statt Πεδjάς durch Anlehnung an πηδῶ oder dergl. zu erklären.

ὁ Ῥουφειάς = Ἀλφειός in Peloponnes. Aus Ἀλφειός ist Ἀλφειάς, Ἀρφειάς, Ὀρφειάς und schliesslich Ῥουφειάς geworden. Die Chronik von Morea hat noch die Form τοῦ Ἀλφέως, wie mir Prof. Schmitt freundlich mitteilt. G. Meyer glaubte im Wandel von Ὀρ-φειάς zu Ῥου-φειάς einen slav. Einfluss erkennen zu müssen. (Essays und Studien I 136.) Die Form Ἀλφειάς aber war noch im 13. Jahrhundert üblich, worauf τοῦ Ἀλφέως in der Chronik von Morea hinweist, und nach dem 13. Jahrhundert konnte sich kein slavischer Einfluss mehr geltend machen. Ausserdem hat Hatzidakis (Ἀθηνᾶ V 233 = Γλωσσολ. Μελέται I 6 Anm.) ähnliche Metathese in ῥοφός, ein Fisch, agr. ὀρφός und Ἄις Ῥούφνις statt Νούφρις = Ὀνούφριος aus Syme nachgewiesen, wobei von slavischem Einfluss keine Rede sein kann. Die Metathese ist in Ῥουφειάς, ῥοφός u. s. w. durch volksetymologische Anlehnung an ῥουφῶ, wie Hatzidakis bemerkte, erfolgt.

ὁ Φονjάς — der alte Φενεός in Korinthien, durch Anlehnung an ngr. φονjάς = φονεύς „Mörder".

e) -άδα.[1])

Vermutlich haben die agr. Nomina αἱμάς „Blutstrom", λιθάς „Steinhaufen", στιβάς „Lager von Stroh", φυλλάς „Blätterhaufen" u. s. w. und die Ortsnamen Σκιάς, Πρασιὰς λίμνη u. s. w. in der nachchristlichen Zeit neue Ortsnamen auf -άδα hervorgerufen. Diese werden durch Nomina wie κολυμβάδα = κολυμβὰς ἐλαία, καταβολάδα (καταβολάς bei Hesych)

[1]) Zu unterscheiden sind die Ortsnamen (nach Familiennamen) Μεταξάδα, Μανωλάδα, Μορjατάδα u. s. w. aus dem Plural Μεταξάδες, Μανωλάδες, Μορjατάδες; diese Gruppe werde ich vielleicht anderswo besprechen können.

„Ableger des Weinstockes“, περικοκλάδα wohl = περιπλοκὰς βοτάνη, φυλλάδα und danach πρασινάδα „Grün“, „Wiese“, „Grüne“, κουτσουνάδα (κοτινάς?) u. s. w. in ihrer Entwicklung günstig beeinflusst. Die ältesten ngr. Beispiele gehen in das 13. Jahrhundert zurück und stammen aus Kephallenia: A. Dipl. V 65 ἡ Ἀγριλάδα zu ἀγριλαιά = ἀγρία ἐλαία, V 46 ἡ Καλαμάδα zu καλάμι. Die zwar wenigen, doch sowohl aus Griechenland als auch aus den Inseln stammenden neueren Beispiele lauten:

ἡ Ἀγριάδα in Lakonien (Στατιστική 112); Ἀγριάδα ist entweder Sammelnamen zu Pflanzennamen ἄγριον (s. Boissonade An. gr. 400) oder ἀγριά,[1]) substantiviert aus ἀγρία d. i. βοτάνη, agr. ἄγρωστις „Queckengras“ (s. Suidas u. ἄγρωστις) oder zu ἄγριος wie στενάδα zu στενός. Für die zweite Hypothese sprechen „ἀγριάδα: ἡ ἀποχερσωμένη γῆ“ in Karpathos (Man. 172) und „ἀγριάδα· πυρά, φλόξ“ in Cypern (Sakellarios II 429).

ἡ Ἀριάδα (Oberhummer, Akarnanien, K.) zu ἀριά oder ἄριος, agr. ἀρία „eine Art Eiche“; vgl. Ἀρέα in Kephallenia (A. Dipl. V 46) und Ἀριά und Μικραριά in Naxos (B. Z. XI 498).

ἡ Βλυχάδα in Astypalaea (Kiepert, Westl. Kleinas. Bl. 13), in Syra (Kotsibillis), in Kreta (Churmuzis 45), in Andros (Meliarakis, K.), in Kalymnos (Kalabros) u. s. w. ἡ Γλυφάδα in Chios, in Melos (Ehrenburg, K.), in Tenos (Eugeneios), in Kythnos (Ballendas 149), in Samos (Bürchner) u. s. w.; zu γλυφό und βληχὸ νερό „halbsalziges, nicht trinkbares Wasser“. Auch Βλυχός, Γλυφά u. s. w. kommen fast überall als Ortsnamen vor. Woher kommen nun βλυχός und γλυφός? Die Vermutung von Ross (Inselreisen II 145 Anm. 13), dass γλυφός = γλοιϜός ist heute nicht haltbar. Ob βλυχός, γλυφός in Zusammenhang mit dem von Sophocles notierten βλυχώδης „brackish?“ stehen, kann ich nicht entscheiden.

[1]) Vgl. Ortsnamen Ἀγριά im thessalischen Magnesia (G K G)

ἡ Βολάδα in Südmacedonien (A. Dipl. II 201), Eiland bei Syra (Kotsobillis), in Kythnos (Ballendas 149), in Karpathos (Ross, Inselreisen III 58) u. s. w. Die Etymologie ist auch hier unsicher. Nach Manolakakis' (Καρπαθιακά 33) Erklärung des karpathischen Βολάδα „ἐκ τῶν περὶ αὐτὴν πλείστων βωλάκων (μεγίστων λίθων)" wäre Βολάδα Sammelname zu βῶλος, also Βωλάδα; allein andere Erklärungen sprechen für die Schreibung mit o. So schreibt Gabalas (Σίκινος 53): „ἀβολάδα = μεμονωμένος βράχος οἱονεὶ ὡς βληθεὶς ἐκεῖ"; Μνημεῖα 433 aus Naxos: „ἀβολάδα = μέγας λίθος ἢ βράχος." Danach ist βολάδα zu βάλλω, wie καταβολάδα, mit o zu schreiben.

ἡ Ἑλλάδα heisst jetzt der obere Spercheios in Phthiotis; ist das wirklich Ἑλλάδα oder vielmehr Ἐλάδα = Ἐλαιάδα zu ἐλαία? Vgl. o. Ἐλοῦντα = Ἐλαιοῦντα.

ἡ Καρδαμάδα in Chios zu κάρδαμον „Kresse", also nicht fremd, wie G. Meyer (Ngr. St. IV 33) vermutete.

ἡ Κεχράδα in Lesbos (Koldewey, K.) zu κεχρὶ „Hirse"; vgl. o. Κεχρῶνας.

οἱ Κουραμάδες in Korfu (Partsch, K.) zu κουραμμά = κουμαρμά, agr. κόμαρος; zwei Nachbardörfer tragen vielleicht den Namen, daher der Plural.

ἡ Λαχανάδα in Messenien (Philippson, Der Peloponnes, K.), Kynurien (Mitteilung von Dr. Romäos) zu λάχανο „Kohl".

ἡ Λευκάδα in Ikaros (Bürchner, K.), Phthiothis (GKG) zu ἡ λεύκα, agr. λεύκη „Pappel".

ἡ Λιθάδα, das NW. Vorgebirge Euböas, das alte Kenäon (Bursian, Geogr. Griech. II 401). Die kleinen Inseln vor Λιθάδα heissen jetzt Λιθαδονήσια (Lolling, Hell. Landeskunde 191), agr. Λιχάδες (Strabo IX 4, 4). In Λιθάδα steckt wohl das agr. Λιχάδες, nur an λίθος, λιθάρι angelehnt. Auf Euböa haben sich überhaupt viele antike Namen erhalten.

ἡ Παρσάδα in Cypern (Kitchener, Bl. 14) zu πράσον „Lauch", mit der gewöhnlichen Metathese.

ἡ Συκιάδα in Chios, ἡ Σκιάδα in Epirus (Arabantinos, Χρονογρ. II 327), in Achaia (Philippson, Der Peloponnes, K.), ἡ Συκάδα in Cypern (Oberhummer, K.), zu συκιά, agr. συκῆ

ἡ Φυκιάδα, Hafenbucht in Kythnos (Ross, Inselreisen I 114) „von der Menge des hier wachsenden Seetangs, φῦκος" (a. a. O. Anm. 15).

ἡ Φυλλάδα in Syra (Kotsobillis), in Naxos (Pagidas), in Thera (Hiller von Gärtringen S. 350) und sonst oft. Φυλλάδα ist wohl hier kein Sammelname, sondern gehört zu φυλλάδα = ῥοδοδάφνη (Ballendas 24) oder πικροδάφνη (Meliarakis, Andros-Keos 242) „Oleander"; vgl. Hesych: „φυλλάς· ξηρὰ δάφνη ἔχουσα φύλλα"!

ἡ Χωματάδα in Messenien (Στατιστικὴ 123) zu χῶμα.

Nicht Sammelnamen:

ἡ Λιβάδα, überall, zu λιβάδι aus agr. λιβάς; λιβάδι-άδα hat eigentlich das agr. λειμών abgelöst; Fallmerayer (Geschichte der Halbinsel Morea I 324) war nicht sicher, ob λιβάδι griechisch oder slavisch ist! Miklosich (Denkschriften d. Wiener Akademie, Phil. hist. Klasse XXIII 196) notiert livada als Fremdwort im slavischen.

ἡ Λυμπιάδα in Kynurien soll auf altes Γλυμπία (s. Thumb, IF. IV 202) zurückgehen. Ob nicht auf altes Ὀλυμπιάς? Vgl. Cusa I 17: „χωρία .... διακείμενα ἔσω τῶν περιχώρων τοῦ Νάρου καὶ τῆς Ὀλυμπιάδος".

οἱ Κοιράδες, Eiland in der Meerenge von Salamis, aus agr. χοιράδες „Seefelsen" durch volksetymologische Anlehnung an κυρά, κυράδες entstanden (s. Lolling, Historische und Philologische Aufsätze E. Curtius .... gewidmet, 1884 S. 8, vgl. Lampros in Mitteilungen d. deutschen Inst. in Athen XIII 408).

f) -ερός, -ερή.

Die Adjektiva auf -ερός (ursprünglich -ρό-ς, φοβε-ρό-ς) sind im ngr. zahlreicher als im agr.: ἀγκυλερός, βλαβερός, βροχερός, δροσερός, καρπερός, καυτερός, κοφτερός, μαυρειδερός, μισός-μισερός „verkrüppelt", λαμπερός, σταχτερός, φαρμακερός, φτονερός u. s. w. Einige enden auf -τερός, z. B. λύπη λυπητερός statt λυπερός, nach κοφτερός u. s. w. (Meyer-Lübke, Portius 159). Die agr. Adjektiva auf -ηρός enden jetzt, ausser σκλίρός, πονίρός (durch gelehrten Einfluss?), ebenso auf -ερός: τυχηρός ngr. τυχερός, στιχηρὸν in der Kirchenpoesie jetzt στιχερόν, μοχθηρός ngr. μουχτερό „Schwein", καματηρός — ερός, ξηρός ξερός, νηρόν νερόν, ὑγιηρός γερός u. s. w. Verleitend ist die Schreibung „ὁ λαδηρός" „Ölkrug" und „τὸ ἁλατηρὸ" „Salzbüchse" aus Epirus bei Dossios 25, für λαδιρός, ἁλατιρό, also mit dem gewöhnlichen Übergang von e zu i im nordgriechischen. Den agr. κεράμια ταριχηρά, πίθος οἰνηρός, ἀγγεῖον ἰχθυηρόν u. s. w. (z. B. Geopon. 393, 2, 281, 14 u. s. w.; vgl. Phrynichos, Lobeck 400) entsprechen die neuen τὸ ἁλατερὸ zu ἅλας, τὸ λαδερὸ zu λάδι = ἔλαιον u. s. w. (also zuerst ἁλατηρόν ἀγγεῖον, dann substantiviert). Auch die ngr. Ortsnamen auf -ερός mit Kollektivbedeutung sind aus den Adjektiva auf -ηρός hervorgegangen; vgl. ἐλαιηρὸν πεδίον in IGIS 933, Ἐπίδαυρος Λιμηρὰ u. s. w. Es scheint, dass die auf -ηρός also spätgr. -ιρός nach den zahlreicheren auf -ερός umgebildet worden sind;[1]) vgl. jedoch Hatzidakis' Einleitung 333, wo e für i der Nachbarschaft der Liquida zugeschrieben wird.

Das älteste Beispiel dieser Gruppe von Ortsnamen finde ich bei Theoph. Chronogr. I 235, 27 aus Konstantinopel: „γέγονεν ἐμπυρισμὸς μέγας ἐν τοῖς Καισαρίου ἕως τῆς λεγομένης

[1]) Vgl. Hesych: „γαληρόν· τὸ αὐτὸ καὶ γαλερόν". Geopon. 35, 24 νοσερώτατον für νοσηρώτατον.

'Ομφακερᾶς". Kephallenia liefert uns einige Beispiele aus dem 13. Jahrhundert: A. Dipl. V 50 τῆς Βατερᾶς zu βάτος, V 49 τοῦ Βραχεροῦ zu βράχος, V 28 τῆς Λιθερῆς zu λίθος, V 53 τῆς Πηγερῆς zu πηγή, V 22 τῆς Χαλικερᾶς. Man bemerke dabei auch das Schwanken des Schreibers zwischen der Volksform Λιθερῆς und der Schriftform Βατερᾶς, Χαλικερᾶς. Aus der Gegenwart habe ich anzuführen:

τὸ 'Αβδελλερό in Cypern (Kitchener, Bl. 10) zu ἀβδέλλα „Blutegel", agr. βδέλλα. Der Ort ist wohl nach einem πηγάδι ἀβδελλερό oder dergl. so benannt.

ἡ 'Αγκαθερή in Lesbos (Koldewey, K.) zu ἀγκάθι.

τὰ 'Αγρια(δ)ερά in Karpathos (Man. 150) zu ἀγριάδα; vgl. o. 'Αγριάδα.

ἡ 'Αμμουδερή in Kos (Zaraftis), τὸ 'Αμμουδερό in Kythera (Leonhardt. K.) zu ἄμμος, ἀμμουδιά.

τὰ 'Ασκελινερά in Karpathos (Man. 152) zu ἀσκέλινος, agr. σχέλινος „eine Art Cypresse".

ἡ „Astrachieri" in Korfu (Partsch, K.) wohl 'Αστραχερή für 'Ασταχερή zu ἀστάχι, agr. στάχυς „Ähre".

ἡ 'Αχλαδερή in Euböa (GKG) zu ἀχλάδα, agr. ἀχράς.

τὰ Β)αρσαμα(γ)ερά in Karpathos (Man. 153) zu βάρσαμο „Balsam".

τὰ Β)ατερά in Karpathos (Man. 153) zu βάτος.

τὸ Βρωμερόν in Epirus (Arabant. Χρονογρ. II 360), ἡ Βρωμερή in Südmacedonien (Papageorgiu, B. Z. VII 69) gehören wohl zu βρωμῶ „stinken", vielleicht aber auch zu βρόμος „Hafer", ngr. τὸ βρόμι, in Chios ἀγέλουπας, zu agr. αἰγίλωψ (vgl. B. Z. II 251); βρόμος in Geopon. 213, 1, 518, 14.

ἡ Θρουμπερή in Cypern (Kitchener Bl. 8) zu ngr. θρύμπα, θρούμπα, agr. θρύμβη „Saturei".

τὰ Θυμα(δ)ερά in Karpathos (Man. 156) zu θυμάρι (auch θυμάδι?), agr. θύμον, θύμος „Thymian".

τὰ Ἰλαιαερά in Karpathas (a. a. O. 156) zu ἐλαιά; vgl. das oben notierte ἐλαιηρὸν πεδίον.

ἡ Καλαμωτερή in Zante (Partsch, K.) aus Καλαμωτή + ερή, zu καλάμι.

ἡ Λαγερή in Karpathos (Man. 158) zu λαγός, λαγώς, λαγωός.

τὸ Λυγερό in Syra (Kotsobillis) zu λυγιά „Weide".

ἡ Μερσινερή in Cypern (Kitchener Bl. 6) zu μερσινιά „Myrte".

ἡ Μοσφιλερή in Cypern (Kitchener Bl. 14) für Μεσπιλερή zu μέσπιλο „Mispel".

ἡ Περδικερή in Kos (Zarraftis) zu πέρδικα, agr. πέρδιξ „Rebhuhn".

ἡ Πλακερή in Kos (Zarraftis) zu πλάκα.

„Sikero" in Leukas (Partsch, K.) ist wohl Συκερό zu συκιά

τὸ Σκριπερό in Korfu (Partsch, K.), wohl zu l. scirpus (vgl. o. Σκριποῦ), aber auf welchem Weg?

τὰ Σπαρτερά in Korfu (Partsch, K.) zu σπάρτο „Ginster".

τὰ Σπινερά in Karpathos (Man. 163) zu σπίνος „Fink".

τὰ Σφακερά in Korfu (Partsch, K.) zu σφάκος, ngr. ἀσφάκα u. s. w., s. o. Σφακιάς; hierher gehören auch τὰ Σφακιδερά in Kephallenia (Παρνασσός I 908.).

ἡ Τριμιθερή in Cypern (Kitchener Bl. 14) zu τριμιθιά, agr. τερέβινθος u. s. w., s. o. Τριμιθουσσά.

τὰ Χλοερά in Karpathos (Man. 165) zu χλόη.

ἡ Χορτερή in Cypern (Kitchener Bl. 14) zu χόρτο „Gras".

τὸ Χωματερό in Messenien (Philippson, Peloponn. K.), τὰ Χωματερά in Karpathos (Man. 165) zu χῶμα.

Nicht Sammelnamen:

τὸ Βολερόν, die Gegend westlich von Hebros im Mittelalter; Kiepert (Πίναξ Μεσ.) notiert ein Βολερός in der thrakischen Halbinsel, das auch bei Kantakuzen. I 437, 16 durch

eine Randglosse belegt ist. Näheres über Βολερόν bei Tafel (De viae roman. milit. Egnatiae parte orientali S. 32 und 36), bei Oberhummer (Pauly-Wissowa u. Boleron), Papageorgiu (B. Z. III 299). Nach Oberhummer a. a. O. verdankt Βολερόν seinen Namen der κώμη Βέλλουρος (Prokop. III 303, 14). Wir hätten dann die Umbildung von Βέλλουρος in Βολερόν[1]) durch Anlehnung an die Adjektiva auf -ερός zu erklären.

τὸ Καματερό in Attika, „bebautes, nicht braches Feld", eine mehr dialektische Bedeutung von καματερό;[2]) der attische Ortsnamen könnte übrigens auch auf einen Familiennamen Καματερός zurückgehen, wobei K. = „tüchtig", „arbeitsam"; diese Bedeutung hat auch der mgr. Familienname Καματηρός und nicht die antike „der Kranke", wie Moritz (Die Zunamen II 53) meint. Ross hatte (Königsreisen II 83 Anm. 3) Καματερό in Attika unrichtig mit „Pflugstier" übersetzt, von einer anderen Bedeutung von καματερό = Ochse verleitet! Eine Geschichte der Bedeutungen von καματερός wäre überhaupt sehr interessant. Hier sei noch die Stelle aus Konst. Porphyr. III 178, 9 notiert: „τὸν λαὸν εἰσαγαγὼν εἰς καματερὰ καράβια", „navigia oneraria"!

τὰ Καρτερά in Chios, ein fester Ort, zu agr. καρτερός und κρατερός, vgl. τὰ Κραταιά in Macedonien bei Prokop III 280, 22. ὁ Καρτερός in Kreta, Fluss und Dorf, soll auf einen byzantinischen Familiennamen Καρτερός zurückgehen (Kalom.

---

[1]) Ob nicht Βολερόν zu βόλος, etwa „fischreich"? Vgl. o. Βολοῦς. Der Name wird dann von einem Küstenplatz ausgegangen sein. Βῶλος und Βόλος sind bekannte Ortsnamen: in Thessalien, in Sizilien (Cusa I 295), in Paxos (Salvator 226), in Kephallenia (A. Dipl. V 32) u. s. w. Γριπόβολα in Lemnos (Conze, Reise 116). Hier kann nicht entschieden werden, wann wir mit Βῶλος und wann mit Βόλος zu tun haben. Fallmerayer (Fragmente aus dem Orient II 389 Anm.) hat das thessalische Βῶλος oder Βόλος unrichtig für slavisch gehalten!

[2]) Bei Cusa I 13 steht „καματικῶν χωραφίων" in der Bedeutung von καματερός „bebaut"; ebendort καματεῦσαι = das Feld bauen.

139 Anm.); Familienname Κρατερός bei Theophan. Contin. 355, 3 u. s. w.

g) -ωπός.

Die agr. Adjektiva auf -ωπός (ἀγριωπός, χαροπός „wild, fröhlich ausschauend") haben im ngr. zugenommen, aber auch eine Differenzierung erfahren und so bei den Adjektiva mehr Diminutiv- bei den Ortsnamen Kollektivbedeutung bekommen: μαυρωπός „schwärzlich", κιτρινωπός „gelblich", κοκκινωπός „rötlich", τὸ 'Αγρελωπό, wo viele ἄγρελοι wachsen u. s. w. (vgl. Hatzidakis, 'Αθηνᾶ V 494).

Die Ortsnamen auf -ωπός sind auf die Inseln beschränkt: τὸ 'Αγρελωπό in Syra (Kotsobillis), ὁ 'Αγρελωπός in Chios zu ἀγρελαιά.

οἱ 'Αγκαθωπές in Syra (Kotsobillis), ἡ 'Αγκαθωπή in Karpathos (Man. 150) zu ἀγκάθι, agr. ἄκανθα.

ἡ 'Αγκιναρωπή in Kos (Zarraftis) zu ἀγκινάρα „Artischoke", agr. κινάρα.

ἡ 'Αμμο(δ)ωπή in Karpathos (Man. 151) zu ἄμμος, ἀμμουδιά.

ὁ 'Αρδηκωπός in Kythnos (Ballendas 149) für Ναρτηκωπός, zu agr. νάρθηξ, ngr. νάρτηκας, ἄρτηκας, ἄρδηκας (s. Hatzidakis, B. Z. II 252). Der Wegfall des ν in ἄρτηκας ist zuerst im Akkusativ erfolgt: τὸν νάρτηκα, τὸν ἄρτηκα. Über den Wegfall oder auch Zusatz von ν s. G. Meyer, Analecta Graeciensia (Graz 1893) S. 11 ff. Hier sei noch die Stelle aus Mich. Attaliates 224, 15 notiert: „ἐν τῇ νήσῳ τῇ Νηῷ λεγομένῃ", wo Νηός das heutige Nió, agr. Ἴος ist! Zu ρδ für ρτ in 'Αρδηκωπός ist zu bemerken, dass δ für τ in der Nähe von ρ auf mehreren Kykladen und Südsporaden nicht selten ist; vgl. δραμιθθέα für τερέβινθος, τρεμιθέα „Terpentinbaum" in Karpathos (Man. 155). Ebenso erkenne ich im naxischen Δρυμαλιά (Pagidas, Philippson, Griech. Inselwelt Taf. 2) agr.

τρυμαλιά „Loch“ (z. B. Callinici, De vita S. Hypatii, edd. Sodales Sem. phil. Bonnensis, Leipzig 1895, cap. 64, 24; Geopon. S. 116, 21, 387, 18 u. s. w.); vgl. Ortsnamen τὰ Τρυπάλια in Kreta zu τρῦπα „Loch“ (Hatzidakis, Ἀθηνᾶ IV 474), in Chios Dorfname Τρῦπα; Τρύμη in Sizilien (Cusa I 368).

τὸ Ἀσπαλαθωπό in Syra (Kotsobillis), in Karpathos (Man. 152) zu ἀσπάλαθος.

τὸ Ἀστοιβωπό in Syra (Kotsobillis), zu agr. στοιβή, ngr. στοιβjά u. s. w. (s. Hatzidakis, B. Z. II 249, vgl. o. S. 27 οἱ Στοιγωνές). Hierher gehören auch οἱ Ἀστοιβές in Karpathos (Man. 152), ἡ Στοιβέ in Ikaros (Bürchner, K.).

ἡ Καραβωπή in Tenos (Eugeneios) zu agr. κάραβος „Meerkrebs“.

ὁ Κοντυλῶπος in Chios, mit zurückgeschobenem Accent für Κοντυλωπός zu ngr. ὁ κόνδυλος, τὸ κόνδυλο „Spreu“ (vgl. Korais, Ἄτακτα IV 241); hierher gehört wohl auch Κανδυλονήσι für Κονδυλονήσι bei Korfu (Nuchakis II 912)

ἡ Κονυζωπή in Syra (Kotsobillis) zu agr. κόνυζα, ngr. κονυζjά (s. Hatzidakis, B. Z. II 238).

ὁ Κορνακωπός in Amorgos (Meliarakis, K.), vielleicht zu κόρνος (G. Meyer, Ngr. St. IV 38) „Muschelschale“ (ital. corno), worauf mich Herr Prof. Thumb freundlich aufmerksam macht.

τὰ Λυαρωπά in Syra (Kotsobillis) = Λυγαρωπά zu λύγος, λυγαρjά. Auch in Chios heisst ein Ort ἡ Λυαρωπή.

„Miliupó“ in Ikaros (Bürchner, K.) ist wohl Μηλιωπό zu μηλjά und nicht Μηλιουπό!

ὁ Πετρωπός in Chios (Photeinos, Νεαμονήσια 126).

τὸ Πλακωπό in Syra (Kotsobillis) zu πλάκα

τὸ „Ῥηχοπό“, ein Berg in Syra (Kotsobillis), ist Ῥειχωπό zu ἐρείκη. Zu κ > χ vgl. agr. μυρίκη, ngr. μεριχjά; Ῥιχεά in Πουλολόγος 419 = ἐρείκη.

ἡ Σκινωπή in Melos (Ehrenburg, K.) zu σκῖνος „Mastixbaum“.

ἡ Φασκομηλωπή in Kreta (Kalom. 275) zu φασκομηλιά statt σφακομηλεά, agr. σφάκος.

τὸ Χαχληκωπό in Syme (Μνημεῖα 223) zu agr. κάχληξ durch Assimilation.

ὁ Χοχλακωπός in Leros (Bürchner 25) zu agr. κόχλαξ, ngr. χοχλάκι durch Assimilation. Κόχλακας, eine Hafenbucht in Syra (Ampelas 29)

h) -ός, -ό.

Die Inhaltsnamen auf -ός, ὁ hat zuerst Hatzidakis bemerkt und besprochen (Ἀθηνᾶ V 495, Παρνασσός XVI 350). Nach χρυσός = χρυσοῦς, ἀργυρός = ἀργυροῦς, μελανός, weiter μελισσός „bienenfarbig", καστανός „kastanienfarbig" u. s. w. entstehen auch ὁ Μαραθός, τὸ Ἀμυγδαλό = der Ort mit der Farbe von Mandelbäumen, dann wo viele Mandelbäume wachsen. Die Erklärung von Hatzidakis scheint nun eine Bestätigung im Ortsnamen τὸ Μελισσό in Syra zu finden (s. die Zeitschrift Ἀνατολικὴ Ἐπιθεώρησις 1872, S. 58, wo sogar τὸ Μελιττό steht!). Mich haben jedoch die Ortsnamen ὁ Ἐλαιός in Messenien (Pausan. IV 1, 6), ὁ Πλατανιστός in Kilikien (Strabo XIV 5, 3, s. auch unten), τὸ Πτελεόν sehr oft (Steph. Byz. u. W.: . . . „καλεῖται δὲ ὅτι πολλὰς ἔχει πτελέας") zur Vermutung geführt, dass vielleicht der Ausgangspunkt der ngr. Ortsnamen auf -ό im agr. zu suchen ist; vgl. noch Hesych: „ἀσφόδελος· εἶδος φυτοῦ . . . . ἀσφοδελός δὲ ὀξυτόνως λειμών παράδεισος" Der zweifellos alte Name Πλατανιστός in Euböa hat mich vor allem in meiner Vermutung bestärkt, die jedoch Herr Prof. Hatzidakis in einer gütigen Mitteilung nicht für wahrscheinlich hält. Ich muss noch bemerken, dass die Masculina ὁ Μαραθός, ὁ Δανακός, ὁ Ἐλαιός auch für Μαραθών, Δανακών, Ἐλαιών stehen könnten; ich habe sie jedoch von den Neutra und Feminina vorläufig nicht getrennt,

bis die oben angedeuteten Schwierigkeiten in dieser Gruppe durch reicheres Material beleuchtet werden.

Das Suffix kommt auf den Inseln, vor allem Syra und Naxos vor:

τὸ 'Αμυγδαλό in Syra (Kotsobillis) zu ἀμυγδαλjά „Mandelbaum".

οἱ 'Αναγυριστές, Eiland bei Syra (Kotsobillis), wohl zu Pflanzennamen ἀνάγυρος; vgl. πλάτανος — πλατάνιστος.

τὸ 'Απηγανό in Syra (a. a. O.) zu πήγανο „Raute".

„Argano" in Kalymnos (Kiepert, Westl. Kleinas. Bl. 10) ist 'Αργανό für 'Οργανό = 'Οριγανό zu agr. ὀρίγανον, ngr. ῥίγανη und ἀρίγανη „wilder Majoran". 'Οριγανό auch in Syra (Hatzidakis, Παρνασσός XVI 350).

τὸ 'Αργελαιό in Syra (Kotsobillis), τὸ 'Αργουλαιό in Kreta (Kalom. 192) durch Metathese für 'Αγρελαιό, 'Αγρουλαιό zu ἀγρελαιά = ἀγρία ἐλαία.

τὸ 'Αργευθό in Syra (Kotsobillis) zu ἄρκευθος „Wachholder"; αργ- für αρκ- wegen ἀργός u. s. w.

ἡ Βληχωνή in Chios, zu agr. βλήχων und γλήχων „Polei" ngr. φλησκούνι in Karpathos noch βληχούνι (Man. 185).

ὁ Δανακός in Syra (Kotsobillis), in Naxos (GKG) durch Assimilation für Δονακός, zu agr. δόναξ „Rohr".

„Drios" in Paros (Philippson, Griech. Inselwelt, Taf. 2) ist vielleicht δρυός zu δρῦς, wenn nicht agr. δρίος τὸ „Wald", was sich sicher auf Naxos erhalten hat (Fick, Bezz. Beitr. XXI 263, Nuchakis II 826).

ὁ 'Ελαιός und Κατελαιός = κάτω 'Ελαιός in Kephallenia (Tsitselis, Παρνασσός I 787 und 846).

ὁ Καλλονός (?) in Lakonien (Nuchakis II 771) zu καλλονή „Pflanze, aus der man Besen macht". Καλλονή in Lesbos ist wohl kein Sammelname.

ὁ Μαραθός in Naxos (Pagidas) zu μάραθον.

ὁ Πλατανιστός in Euböa (Nuchakis I 153) zu agr. πλατάνιστος.

τὰ Ῥοδά in Syme (Μνημεῖα 223) zu ῥόδον.

τὸ Φτελjό in Psara (Kotsobillis) zu φτελjά = πτελέα „Ulme".

i) -ήλας.

Das Suffix -ήλας, vor allem auf Korfu, ist undeutlichen Ursprungs. Man denkt wohl zuerst an die Geruchsnamen καήλα, χωματήλα, κρεατήλα (worüber Hatzidakis B. Z. II 268 ff., Kuhns Zeitschrift XXXIV 139 Anm.), auf Ägina und sonst auch γαλατήλας, θαλασσήλας u. s. w., allein es versteht sich immerhin etwas schwer, wie aus diesen substantiva abstracta Ortsnamen mit Kollektivbedeutung hervorgehen konnten. Auch hier wird uns reicheres Material die Lösung bringen.

Jetzt sei bloss noch bemerkt dass die meisten Karten fälschlich die Femininform auf -ήλα angeben, während das Maskulin auf -ήλας das richtige ist (Partsch, Korfu S. 78).

Die Beispiele lauten:

ὁ Ἀγρήλας in Kephallenia (A. Dipl. V 21) aus dem Jahre 1262, wohl zu ἀγριλαιά; sollte das Suffix -ήλας aus Ἀγρήλας hervorgegangen sein? ὁ Ἀγρήλας jetzt auch in Korfu nach Mitteilung meines Freundes Desyllas.

ὁ Ἀρήλας in Epirus (Arabantinos, Χρονογραφία II 18) zu ἀρjά, agr. ἀρία. S. o. Ἀριάδα. ὁ Ἀρήλας auch in Korfu (Partsch, K.).

ὁ Ἀρκαδήλας in Korfu (Partsch, K.) zu ἀρκάδα für ἀχράδα, ἀρχάδα wie ἔρκομαι = ἔρχομαι; agr. ἀχράς ist freilich zu ngr. ἀχλάδα geworden, allein bei Ortsnamen könnte sich eine andere Stufe der Entwicklung erhalten. Auch die Ortsnamen Ἀρκάδα in Akarnanien (Στατιστική 12), „Akradiaes" bei Melos (Philippson, Griech. Inselwelt T. 2), Ἀρκαδάδες in Korfu (Nuchakis II 924) erinnern an ἀχράδα, welches ja sich als Ortsnamen in Leukas erhalten hat (Partsch, K.).

ὁ Δαφνήλας in Korfu (Partsch S. 78) zu δάφνη.

ὁ Κουραμήλας in Korfu (Partsch S. 78) zu κουραμjά durch Metathese aus κουμαρjά, agr. κόμαρος.

ὁ Μυρτήλας in Antipaxos (Salvator, Paxos 418) zu μυρτjά.

ὁ Πρινήλας in Korfu (Partsch S. 78) zu πρῖνος.

ὁ Σπαρτήλας in Korfu (a. a. O.) zu σπάρτον.

ὁ Στρηνήλας daselbst zu στρηνάρι „Feuerstein"; στρηνάρι (auch στερνάρι, στρουνάρι u. s. w.) ist vielleicht mit agr. στρηνής verwandt, wie schon Partsch a. a. O. bemerkte.

2. Suffixe bei Ortsnamen, derer Stamm von einem Eigennamen kommt.

a) -ιανά, -ιάνικα.

Das Suffix -νός, -ανός, -ιανός bildet im agr. Bürgernamen aus Thrakien und Kleinasien (vgl. Kühner-Blass II 296 Anm.): Ἀγκυρ-ανός, Ἀσιανός, Καρδιανός zu Καρδία in Thrakien, Παριανός zu Πάριον in Mysien, Σαρδιανός, Σηλυμβριανός, Τραλλιανός u. s. w. Heutzutage ist -ιανός überall in Griechenland verbreitet: Ἀμοργὸς Ἀμοργιανός agr. Ἀμοργῖνος, Βολισσός in Chios Βολισσιανός, Ζακυθιανός agr. Ζακύνθιος, Καλαμάτα-ιανός in Messenien, Παριανός agr. Πάριος, Συριανός agr. Σύριος, Σφακιανός, Φωκιανός agr. Φωκαεύς, Ψαριανός u. s. w.; hierher gehören auch ἀγριανός (Du Cange) „rusticus" zu ἀγρός, στερjανός = ἠπειρώτης zu στερjά, χωριανός zu χωριό u. s. w. Einige Zunamen aus Bürgernamen lassen vermuten dass -ιανός im mgr. noch gebräuchlicher als jetzt war: Θεριανός = Θηριανός zu Θήρα, Κασιανός (A. Dipl. I 372) zu Κάσος, Κυπριανός (a. a. O. II 6) zu Κύπρος, Ἰωάννης Ῥοδιανός (a. a. O. IV 125) zu Ῥόδος u. s. w., während jetzt die Bürgernamen dieser Inseln Κασιώτης, Κυπριώτης, Ῥοδίτης lauten. Die kephallenischen Ἀρακλεισιᾶνος zu einem Ort Ἀράκλει (Ἡράκλειον?), Βουνισιᾶνος zu Βουνό, Πυργισιᾶνος zu Πυργί u s. w. (s. Tsitsellis, Παρνασσός I 850 Anm.) sind nach den italienischen Napoletano,

Veneziano u. s. w. gebildet worden; vgl. G. Meyer, Ngr. St. III 73.

Viele dieser Bürgernamen sind auch als Familiennamen verwendet worden. Ausser den obigen Θεριανός u. s. w. seien noch hier angeführt: Γεώργιος ὁ Βρουλανός (A. Dipl. I. 374) zu einem Ort Βρουλά, z. B. bei Smyrna, M. Γαλατιανός (Sathas, Νεοελληνικὴ Φιλολογία 403) zu einem Ort Γαλατᾶς, M. Κισσιανός (A. Dipl. IV 57) zu Κισσός, Μανουὴλ Νικανός (a. a. O. I 370) zu Νίκαια, Παργιανός (a. a. O. V 7) zu Πάργα in Epirus, Ἄγγελος Πολιτιανός (Sathas, a. a. O. 78) für Πολίτης zu Πόλις = Κωνσταντινούπολις, Σεβαστειανός zu Σεβάστεια in Kleinasien (A. Dipl. I 110), M. Χωματιανός (a. a. O. I 370) zu einem Ort Χῶμα (z. B. in Lykien, Hierocles 683, 9) u. s. w. Ἀσωματιανός (A. Dipl. II 212) zu einem Ort oder Kloster des Ἀσώματος (vgl. Jireček 10), Εὐδοκιανός (A. Dipl. I 370) zu Ἁγία Εὐδοκία, Εὐφημιανός zu Ἁγία Εὐφημία und nicht von seinem „trefflichen Ruf“ (Moritz, Die Zunamen II 21), Ὁδηγητριανός (A. Dipl. II 467) zu Παναγία Ὁδηγήτρια, Σοφιανός (gewöhnlich noch im ngr.) zu Ἁγία Σοφία (oder bloss Σοφία, wie die jetzige Hauptstadt Bulgariens, s. Leunclavius, Neue Chronica türkischer Nation, Frankfurt 1590 S. 254, Jireček 4) und nicht „Weismann“ (P. B.) u. s. w.

-ιανός hat auch andere Bildungen ausser dem Kreis der Bürgernamen hervorgerufen: die spätgr. κριανός, ζυγιανός, σκορπιανός u. s. w. „im Zeichen des Widders u. s. w. geboren“ und die ngr. μεσημεριανός „von Mittag“, κοντακιανός = κοντός „klein“, ἀδειανός „leer“ u. s. w.

Ursprünglich lateinische Bildung sind die spätgriech. Personen- und Sektennamen auf -ιανός nach l. Pompejanus, Caesarianus: Χριστιανός, der Anhänger von Χριστός, Νεστοριανοί, Εὐτυχιανοί, Ἀριανοί, die Anhänger von Νεστόριος, Ἄριος u. s. w. Ἀττικιανός (IGIΣ 689) zu Ἀττικός, Δημητριανός (IGIΣ 1659) zu Δημήτριος, Διογενιανός, Εὐμενιανός (s. Blass, Gramm. d. neu-

testamentlichen Griech. 63, Hermes XXX 466, Sophocles Lex. S. 37). Diese Personennamen auf -ιανός hätten wohl im gr. nicht so viel zugenommen, wenn nicht die Bürgernamen auf -ιανός dagewesen wären, an die sich ja auch der Accent von l. -anus, in Χριστιανός u. s. w. anlehnte.

Und nun zu den Ortsnamen.

Nach dieser Zunahme des Suffixes -ιανός war es leicht, dasselbe auch auf die Ortsnamen zu übertragen. Die ältesten Beispiele auf -ιανός lese ich in einer Inschrift aus Kleinasien, (Kern, Inschriften von Magnesia 122[b, d, e, f]): Ἀγριππιανός (d. i. τόπος), Ἀπολλοδωριανός, Ἀταραχιανός, Ἀρτεμιδωριανός, Βικιανός, Βδελλιανός, Βωλιανός, Εὐορμιανός; die ersten vier zu Ἀγρίππας, Ἀπολλόδωρος, Ἀτάραχος, Ἀρτεμίδωρος, die letzten vier zu Bürgernamen, die wieder zu Ortsnamen Βίκος (vgl. noch heute τὸ Βίκι, Dorf in Chios, zu agr. βίκιον „Wicke“) oder Βίκιον, Βδέλλα, Βῶλος, Εὔορμος.

Prokop hat schon Beispiele in der Pluralform -ιανά, gerade so wie im ngr.:

τὰ Εὐτυχιανά, Festung in Dardanien III 281, 9.

τὰ Κλημεντιανά III 278, 40, τὰ Μαρκιανά III 279, 1, τὰ Πετρωνιανά III 279, 17 in Epirus. Hier können noch Ἀρκαδιαναί (d. i. Θέρμαι) III 205, 2 aus Konstantinopel, Θεοδωριαναί III 339, 16 aus Karthago erwähnt werden. Die Festungen und Thermen sind nach den Gründern oder zu Ehren bestimmter Personen so benannt worden.

Andere Beispiele aus dem Mittelalter:

τὰ Ἀλεξανδριανά in Kleinasien (Theophyl. Sim. ed. C. de Boor 202, 6).

„τὸ καστέλλιν Θεοδοσιανῶν“ (Theoph. Chronogr. I 297, 14) in Konstantinopel.

„ἐν τῷ παλατίῳ Ἑλενιανῶν“ (a. a. O. I 149, 31) in Konstantinopel.

„τὸ ὄρος τῆς Σιγριανῆς“ (a. a. O. II 19, 34) in Bithynien. τὰ Στεφανιανά in Thrakien (Joan. Kantakuz. II 423, 17).

Das Suffix -ιανά kommt im ngr. überall vor, am häufigsten jedoch in Kreta, wo Tausende von Ortsnamen mit diesem Suffix noch immer gebildet werden. Ob diese Erscheinung mit einer Einwanderung aus Kleinasien zusammenhängt, ist freilich nicht sicher auszumachen. Folgende Beispiele mögen für Kreta genügen:

Stavrakis, Στατιστικὴ Κρήτης: 37 τὰ Ἀγγελιανά nach der Familie Ἄγγελος (τὰ Ἀγγέλικα in Chios nach derselben F.). 56 τὰ Γαβαλιανά nach d. F. Γαβαλᾶς (fremder Namen). 45 τῶ(ν) Γαλανιανῶ(ν) d. i. χτῆμα oder dergl. nach d. F. Γαλανός (γαλανός „blau“ zu γαληνός?). 17 τὰ Γερακιανά nach d. F. Γέρακας zu γεράκι, agr. ἱέραξ „Falke“. 55 τὰ Καλαθιανά nach d. F. Καλαθᾶς zu καλαθᾶς „Korbmacher“. 50 τὰ Καπετανιανά nach d. F. Καπετάνος zu mgr. κατεπάνω (s. Jannaris, B. Z. X 204 f.). 32 τὰ Καψαλιανά nach d. F. Καψάλης = Καυσάλης zu καῦσος, καυσαλίς (Hesych), καυσαλίζω. 57 τὰ Παππαδιανά nach d. F. Παππᾶς Παππάδες. 26 τὰ Σηφιανά nach d. F. Σήφης = Ἰωσήφ (Ἰωσήφης, Μιχαήλης u. s. w. nach den zahlreichen gr. auf -ης).

Kalomenopulos Κρητικά: 80 Παναγία Ἀκρωτηριανή, weil sie in Ἀκρωτήρι liegt. 263 τοῦ Ἁλυκιανοῦ nach d. F. Ἁλυκιανός, welches wieder Ethnikon zu Ἁλυκή „Saline“ ist. 281 τὰ Βαρδιανά nach Βάρδας. 149 τὰ Βλαχιανά nach Βλάχος. 300 τὰ Καλλεργιανά nach d. F. Καλλέργης (eigentlich postverbal zu καλλιεργῶ). 41 τὰ Καλουδιανά nach Καλούδις zu καλός (vgl. Μικρούδις in Chios zu μικρός). 193 τὰ Κυνηγιανά nach Κυνηγός. 216 τὰ Ξυλαδιανά nach Ξυλᾶς-άδες „Holzhändler“. 300 τὰ Σκουλλουδιανά nach Σκουλλούδις zu agr. σκόλλυς, ngr. σκουλλί, σκουλλούδι. 178 τὰ Πετριανά nach d. F. Πετρᾶς „Steinmetz“. 192 τὰ Χανιωτιανά, wo die Χανιῶτες = die Einwanderer aus Χανιά wohnen.

Beispiele aus anderen Orten:

τὰ 'Αλεξανά in Karpathos (Man. 151) nach 'Αλέξις.

ἡ Βρυσιανὴ ἐκκλησία in Karpathos (a. a. O. 35), weil sie in einem Ort Βρύσις liegt.

ἡ 'Αχλαδιανή in Syra (Kotsobillis), eine Kirche in 'Αχλάδα.

ἡ Γαβριηλιανή, Kirche in Thera (Hiller von Gärtringen, K.), vielleicht nach dem Gründer Γαβριήλ.

ἡ Γαλατιανή in Konstantinopel (B. Z. IX 664), Kirche in Γαλατᾶς.

τὰ 'Επισκοπιανά in Korfu (Partsch, K.) nach 'Επίσκοπος.

τὰ Θεοδωριανά im griech. Epirus (Chrysochoos, Ἤπειρος-Θεσσαλία) nach Ἅγιος Θεόδωρος.

τὰ Θημιανά in Chios = Εὐφημιανά, Landgüter der heiligen Εὐφημία. In Kos ὁ Θημιανός d. i. βουνός (Zarraftis). Das ϑ hier für φ durch Anlehnung an ϑυμιάζω „mit Weihrauch räuchern" zu erklären; gewöhnlicher ist ϑ > φ: Θήβα Φήβα, φυρί = ϑυρί (im Ausdruck φυρί φυρί), γενέφja in Ostarkadien = γενέθλια (Mitteilung des Herrn Dr. Romäos). φλιβερός = ϑλιβερός u. s. w.

ἡ Καισαριανή, Kirche am Hymettos bei Athen (Curtius-Kaupert) nach dem Gründer Καίσαρις oder Καισάριος (vgl. τὰ Καισαρίου in Konstantinopel, Theoph. Chronogr. I 235, 27).

τὰ Καλογεριανά in Thessalien (Philippson, Thessalien-Epirus, K.).

ἡ Καρδιανή in Tenos (GKG) für Καρυδιανή (vgl. Καρδίτσα in Thessalien = Καρυδίτσα), Kirche in einem Ort Καρυδjά.

τὰ Κορακιανά in Korfu (Partsch, K.) nach d. F. Κόρακας „Rabe".

ἡ 'Ολυμπιανή in Skyros (Philippson, Griech. Inselwelt), Kirche in Ὄλυμπος.

τὰ Παππιανά in Lesbos (Koldewey, K.) nach d. F. Παππᾶς.

ἡ Πηγαδιανή in Ios (Ross, Inselreisen I 171), Kirche in einem Ort Πηγάδι.

τὰ Σοφιανά in Korinthien (Meliarakis 121), Landgüter der Ἁγία Σοφία.

ἡ Σπηλιανή in Samos (Bürchner), Kirche in einer Σπηλαιά „Grotte", „Höhle".

τὰ Φωτιανά in Thessalien (GKG), Landgüter des heiligen Φώτιος.

ἡ Χαλανδριανή in Syra (Kotsobillis), Kirche in Χαλάνδρι (zu χαράδρι).

τὰ Χριστιανά „Klippen, südlich von Thera" (Ross, Inselreisen I 80), Landgüter der Kirche des Χριστός.

Das Suffix -ιάνικα entsteht aus -ιανά + -ικά. Über die Betonung s. u. S. 59. Die meisten Ortsnamen auf -ιάνικα aus Kythera und Peloponnes:

Leonhardt, Kythera Karte: τὰ Καλησπεριάνικα nach der Familie Καλησπέρης, Κοντολιάνικα nach Κοντολιός (= Κοντολέων), τὰ Λογοθετιάνικα nach Λογοθέτης, τὰ Μαυρογιωργιάνικα nach Μαυρογεώργις, τὰ Χριστοφοριάνικα nach Χριστόφορος u. s. w.

τὰ Γουναριάνικα bei Patras (Στατιστική 45) nach d. F. Γούναρις.

τὰ Παππαδιάνικα in Lakonien (a. a. O. 113) nach Παππᾶς, -άδες.

τὰ Σωτηριάνικα in Lakonien (GKG) nach Σωτήρης (zu Σωτήρ wie Σήφης zu Ἰωσήφ).

τὰ Σταθιάνικα in Kythera (Στατιστική 33) nach Στάθις = Εὐστάθιος.

τὰ Χαλκιάνικα in Korinthien (Meliarakis 131) nach d. F. Χαλκιάς = χαλκεύς.

b) -ηνός, -ηνά.

Das Suffix -ηνός bildet im agr. Bürgernamen aus Kleinasien (vgl. Kühner-Blass II 296 Anm.): Ἄβυδος Ἀβυδηνός, Κυζικηνός, Λαμψακηνός, Περγαμηνός u. s. w. Heutzutage ist -ηνός

überall in Griechenland verbreitet: Ἀράβαντα in Epirus Ἀραβαντηνός, Ἄρτα-ηνός, Ζαγόρι in Epirus -ηνός, Κάρυστος in Euböa Καρυστηνός, Λιτόχωρο in Südmakedonien Λιτοχωρηνός, Μά(δ)υτο in Thrakien Μα(δ)υτηνός, Παξοί-ηνός, Πάτρα-ηνός, Πόλαρος in Kephallenia -ηνός, Φιλιατρά in Messenien -ηνός u. s. w. Dossios (22) und Jannaris (Histor. gramm. 1031, 1080) schreiben Πατρινός, Ἀρτινός, weil sie diese Bürgernamen irrtümlicherweise nach den agr. Λεοντῖνος, Ἀκραγαντῖνος u. s. w. aus Grossgriechenland ableiten. Auch die Bürgernamen auf -ηνός, wie die auf -ιανός, sind im mittel- und ngr. als Familiennamen verwendet worden. Moritz (Die Zunamen II 39) hat richtig diesen Ursprung der Familiennamen erkannt: Δαμασκηνός zu Δαμασκός, Λακαπηνός zu Λάκαπα, Σπαρτηνός zu Σπάρτη, Συναδηνός zu Σύναδα u. s. w. Auch Καραντηνός bei Moritz a. a. O. gehört zu einem Ort Κάραντα (z. B. in Böotien, GKG) und nicht = Καρανίτης, auch nicht zu it. quarantina (Ἀθηνᾶ XII 309). Auch Συρηνός (Die Zunamen II 19; dass die Byzantiner Συρινός schreiben, bedeutet gar nichts) gehört wohl zu Συρία und nicht zu σύρι „mustum“. Aus den Acta et Diplomata seien hier noch einige Familiennamen auf -ηνός aus Bürgernamen notiert: IV 153 K. Ἀγρηνός zu Ἀγρός (z. B. in Korfu, Partsch, K., in Cypern, Kitchener Bl. 9). I 370 N. Κεντρηνός = Κεδρηνός (vgl. den gleichnamigen byzant. Schriftsteller) zu Κέδρος. I 370 M. Λαδικηνός = Λαοδικηνός zu Λαοδίκεια in Kleinasien. I 39 Σ. Μεσημβρηνός zu Μεσημβρία in Thrakien. I 370 Ἰωάννης Πετρηνός zu Πέτρα (sehr oft). I 369 N. Πηγηνός zu Πηγή. IV 34 B. Ποταμηνός zu Ποταμός. I 374 I. Χωρηνός zu Χώρα. Wie man nun die Bewohner eines Ortes mit dem Suffix -ηνός bezeichnete, so konnte man dasselbe auch für die Bewohner eines Klosters, die Mönche, tun. So heissen Προδρομηνοί in A. Dipl. (II 519) die Mönche des Klosters des Ἰωάννης Πρόδρομος.

Auch zur Bezeichnung der Provenienz verschiedener Früchte wird das Suffix -ηνός benützt: δαμασκηνά in Geopon.

(314, 12 und 19), ngr. δαμάσκηνα „Zwetschen“ zu Δαμασκός Λευκηναί hiessen die kretischen Kastanien zu Λεῦκαι in Kreta (s. Kontos, Ἀθηνᾶ III 549). ἄμπελος βωληνή in Geopon. (141, 15) möchte ich einem Ort Βῶλος zuschreiben, trotz der dort beigegebenen Erklärung, welche auf βῶλος „Erdklumpen“ hinweist: „ἔστι δὲ ἄμπελος ἐν τῇ Βιθυνίᾳ ἡ καλουμένη βωληνή, τάχιον πεπαινομένη καὶ πρώϊμος πάνυ, μέγαν τὸν βότρυν καὶ σχεδὸν πηχυαῖον φέρουσα ....“ Das mgr. δωράκινον (in Geopon. 314, 11 δωρακηνόν) ngr. ῥωδάκινον „Pfirsich“ hat man früher aus l. duracinus zu durus + acinus erklärt. Th. Reinach hat zuletzt (Revue des études grecques XII [1899] S. 50 f., dazu Krumbacher, B. Z. IX 258) das l. duracinus als Ethnikon von Δυρράχιον aufgefasst. Diese Erklärung ist äusserst wahrscheinlich. Nur möchte ich auf die Stadt Δωράκιον in Albanien (Hierocles 656, 6) hinweisen und fragen, ob wir nicht δωρακηνόν direkt auf dieses Δωράκιον zu beziehen haben. Ob Δωράκιον = Δυρράχιον?

Bei den Ortsnamen ist das Suffix -ηνός nicht so häufig, wie -ιανά. Jedoch haben wir Beispiele aus verschiedenen Orten: Prokop III 281, 25 τὰ Βαλλεσινά = Βαλλεσηνά in Dardanien. III 281, 56 τὰ Μαρκελληνά ebendort.

Βαρηνὸς ποταμός in Mysien (Anna Comn. II 245, 5) bei einem Ort Βάρις oder Βᾶρις. Ortsnamen Βᾶρις bei Kern (Inschriften von Magnesia 122[d]) aus Kleinasien, heute in Attika (Στατιστική 4), in Syra (Kotsobillis) u. s. w.

ὁ Ἀρτηνός d. i. ποταμός bei Arta im griech. Epirus.

ἡ Ἐξωκαστρηνή in Korfu (Partsch, K.), Kirche in Ἔξω κάστρο.

τὰ Ἰωάννηνα in Epirus (Nova tactica bei G. Cyprius 1665, Anna Comn. I 164, 2) jetzt Γιάννηνα, τὰ Ἰωάννηνα in Messenien (Phrantzes 133, 8), „Jannina“ im thessalischen Magnesia (englische Admiralitätskarte). Ich muss bemerken dass die Überlieferung durchwegs Ἰωάννινα schreibt, was freilich für

die Erklärung nichts bedeutet. Ἰωάννηνα, Γιάννηνα sind zuerst die Landgüter der Kirche des Heiligen Ἰωάννης (vgl. Arabantinos, Χρονογρ. II 114). Auffallend in Γιάννηνα ist nur die Betonung, statt Γιαννηνά.

ὁ Κεδρηνός in Lesbos (Koldewey, K.), Fluss bei einem Ort Κέδρος.

ὁ Μαργαριτηνός in Epirus (Philippson, Thessalien-Epirus, K.), Fluss bei Μαργαρίτι.

τὰ Στεφανηνά in Chalkidike (Chrysochoos, Μακεδονία-Ἤπειρος).

ὁ Τρικκαληνός in Thessalien, Fluss bei Τρίκκαλα.

c) -αίικα.

Nach den Bürgernamen Ἀθηναῖοι, Μυτιληναῖοι hat man im spätmgr. und ngr. einen neuen Plural auf -αῖοι[1]) bei Nomina und Eigennamen gebildet: περιβολάρις „Gärtner“, περιβολαραῖοι neben περιβολάριδες, Κολοκοτρώνης Κολοκοτρωναῖοι neben -ηδες, Οἰκονόμος-αῖοι u. s. w. (s. Hatzidakis, Ἀθηνᾶ III 252, VIII 139, Kuhns Zeitschrift XXXII 433). Beispiele aus dem spätmgr.: Ἱστορικὴ Ἐξήγησις Βελισαρίου 519: καβαλλαραῖοι. Διήγησις Βελισαρίου 296 f.: Καντακουζηναῖοι, Λονταραῖοι, Κοντοστεφαναῖοι. -αῖοι in Verbindung mit -ικά (Κρητ-ικός, πιστ-ικός, γον-ικά, θανατ-ικόν u. s. w.) bildet die Ortsnamen auf -αίικα (unrichtig -έϊκα): τὰ Ζερβαίικα = wo die Familie Ζερβός

[1]) Ebenso ist das Suffix -άτης der Bürgernamen auf Familien- und Ortsnamen übergegangen; nach Σπάρτη Σπαρτιάτης, Ἀττάλεια Ἀτταλειάτης, Κολώνεια (in Makedonien und Kleinasien, l. colonia; vgl. Köln in Deutschland) Κολωνειάτης, auch Ortsnamen οἱ Κολωνειάτες in Epirus (Arabantinos Χρονογρ. II 334), οἱ Σουλιάτες (a. a. O. II 359) = zuerst die Einwanderer aus Σούλι, οἱ Συρρακάτες (a. a. O. 358) zu Συρράκο in Epirus, und weiter οἱ Βλαχάτες nach der Familie Βλάχος in Euböa (GKG), οἱ Δοξάτες (Arabantinos, Χρονογρ. II 362) in Epirus nach d. F. Δόξας, οἱ Ζερβάτες (a. a. O. II 363), οἱ Παππαδάτες (a. a. O. II 322) nach Ζερβός, Παππάδες u. s. w.

wohnt oder ihre Landgüter hat, τὰ Μαζαίικα, wo die Μαζαῖοι, d. h. die Einwanderer aus Μάζι, wohnen u. s. w. Die Betonung Ζερβ-αίικα statt -αιικά, wie oben Καλησπεριάνικα statt -ιανικά, erklärt sich durch Einfluss von ἀνοιξι-άτικος (l. fanaticus) u. s. w., dann von -ἔϊνος in ξυλέϊνος u. s. w.

Das Suffix -αίικα kommt massenhaft in Peloponnes vor, wo es vielleicht überhaupt entstanden ist. Einige Beispiele liefern auch Nordgriechenland, Samos u. s. w. Zuerst aus Peloponnes:

Στατιστική: 49 τὰ Ἀγριδαίικα in Achaia nach den Ἀγριδαῖοι aus Ἀγρίδι. 55 τὰ Βυτιναίικα in Elis nach den Βυτιναῖοι aus Βυτίνη in Arkadien. 44 τὰ Γιανναίικα in Arkadien nach Γιάννης-αῖοι. 29 τὰ Γjωργανταίικα in Korinthien nach Γεωργαντᾶς (Γjώργις, Γjωργαντῆς, Γjωργαντᾶς nach Κωνσταντῆς, Κωνσταντᾶς). 101 τὰ Γουναραίικα in Lakonien nach Γούναρις. 102 τὰ Ζερβαίικα in Lakonien nach Ζερβός. 37 τὰ Καμπυσαίικα nach Καμπύσης in Arkadien. 47 τὰ Καραίικα in Achaia nach den Καραῖοι aus Καρυά. 115 τὰ Κατσαραίικα in Messenien nach Κατσαρός. 37 τὰ Κοκκιναίικα in Arkadien nach Κόκκινος. 46 τὰ Λαμπραίικα in Achaia nach Λάμπρος. 37 τὰ Πολιταίικα in Arkadien nach Πολίτης. 36 τὰ Πυργαίικα in Arkadien nach den Πυργαῖοι aus Πύργος. 29 τὰ Σακελλαραίικα in Korinthien nach Σακελλάριος. 45 τὰ Σουλαίικα bei Patras nach den Σουλαῖοι aus Σούλι. τὰ Κορωνιαταίικα in Korinthien (Nuchakis II 502) nach Κορωνιάτες aus Κορώνη. τὰ Σπαναίικα in Arkadien (GKG) nach Σπανός. τὰ Φραγκαίικα in Korinthien (Nuchahis II 502) nach Φράγκος.

In Trichonien (Nuchakis I 267 ff.): τὰ Μπαρλικαίικα, τὰ Σταματογιανναίικα, τὰ Πριοναίικα.

In Samos (Bürchner): τὰ Γjωργαλαίικα, τὰ Κατσουραίικα, τὰ Κονταίικα, τὰ Κουμαίικα, τὰ Λαζαίικα, τὰ Μανωλαίικα, τὰ Μιχαλαίικα.

In Paxos (Salvator 59 f.): τὰ Γραμματικαίικα, τὰ Κορφιατσαίικα.

In Spetsai (Kotsobillis): τὰ Λαμπραίικα, τὰ Μπουφαίικα.

Auch die Pluralform -αῖοι kommt bei Ortsnamen vor:

Samos (Bürchner): οἱ Δρακαῖοι zu Δράκος, οἱ Σπαθαραῖοι zu Σπαθάρις, οἱ Στραταῖοι zu Στρατῆς = Εὐστράτιος.

In Euböa (Στατιστική 68 f): οἱ Καραῖοι, Einwanderer aus Καρυά, οἱ Βαρελλαῖοι zu Βαρελλᾶς, οἱ Στουπαῖοι u. s. w.

In Südmakedonien aus der Umgebung von Grevena (Chrysochoos, Ἤπειρος-Θεσσαλία): οἱ Φιλιππαῖοι, οἱ Μαυραναῖοι, Ζαργαναῖοι u. s. w.

Erster Exkurs.

Ortsnamen nach Pflanzennamen.

Zur Benennung von Ortschaften werden auch die Pflanzennamen selbst — nicht nur mit Suffixen —, wie auch die Fruchtnamen, im Singular sowohl als auch im Plural benützt (s. Hatzidakis, B. Z. V 343): ἡ Καλλονή, οἱ Μουρνές, τὸ Μόρον, τὰ Κουνάρια. Bevor ich diese Ortsnamen bespreche, möchte ich kurz die agr. Pflanzennamen mit ihren ngr. Ausläufern in ihrer Form vergleichen. Da ist gleich zu konstatieren, dass die agr. Pflanzennamen auf -έα, -η, -ον sich am besten erhalten haben: ἡ ἰτέα ngr. ἰτιά, τὸ μάραθρον ngr. μάλαθρο, ἡ δάφνη. Die anderen sind umgebildet oder durch eine Neubildung ersetzt worden: a) die agr. Feminina auf -ος sind durchwegs zu Maskulina geworden: ἡ βάτος ngr. ὁ βάτος, ἡ κέδρος ὁ κέδρος, ἡ πλάτανος ὁ πλάτανος, ἡ σχῖνος ὁ σκῖνος u. s. w.; b) sehr viele sind nach πτελέα, ἰτέα u. s. w. umgebildet worden: ἡ κόνυζα ngr. κονυζιά, σφάκος σφακιά, στύραξ στυρακιά u. s. w. (Hatzidakis, B. Z. II 235 ff., vgl. Kontos, Ἀθηνᾶ III 532—576);

c) viele sind durch ihre Diminutiva ersetzt worden: σῖτος σιτάρι, κυπάρισσος κυπαρίσσι u. s. w.; d) viele sind durch einen neuen Namen abgelöst, der vom alten Fruchtnamen abgeleitet wird: βάτος βάτινον (d. i. μόρον) ngr. βάτσινον daher βατσινjά neben βάτος, δρῦς βάλανος βαλανjά neben dem nunmehr nur dialektischen ὁ δρῦς, καρύα κάρυον -ύδι -υδjά, μορέα *μόρινον μορ(ι)νjά neben μορjά, πίτυς στρόβιλος στροβιλjά, ῥοδῆ ῥόδον -άρι ῥοδαρρά u. s. w.

Die Pflanzennamen unterliegen in ihren Wanderungen und lokalen Modifikationen oft grossen Bedeutungsverschiebungen. Im grossen und ganzen entsprechen ja die agr. Pflanzennamen ihren ngr. Ausläufern; das ist aber eine Regel mit vielen Ausnahmen. So heisst z. B. σφάκος agr. „die Salbei“ (Neumann-Partsch 409 Anm. 4), σφάκα in vielen ngr. Dialekten der „Oleander“. Eine vergl. Sammlung von agr. und ngr. Pflanzennamen wäre in kultureller und sprachlicher Hinsicht äusserst interessant.

Angesichts der ungeheuren Anzahl von Ortsnamen nach Pflanzennamen im ngr. muss ich mich hier auf Mitteilung nur einer kleinen Auswahl beschränken. Man vergleiche auch das Verzeichnis bei Hatzidakis, Ἀθηνᾶ V 493 Anm.

ἡ Ἀβατζνjά in Thasos (Conze, Reise 34) zu βάτος βάτινον, βατσινjά mit dem prothetischen α und Wegfall des unbetonten i-Lautes. Zu τι > τσι vgl. u. κότσινος. Ἡ Βατσινάρα in Cypern (Kitchener Bl. 14) ist Augmentativbildung zu βάτσινον · άρι.

τὰ Ἀγκίδια in Naxos (G K G); ἀγκίδι „Dorn“, „Dornstrauch“ zu agr. ἀκίς + ἀγκύλη. Vgl. Παπαζαφειρόπουλος, Περισυναγωγή 371: „ἀγκίδα, ἡ, καὶ παρ' ἄλλοις σκλήθρα, ὁ σκινδάλαμος, μτφρ. σκάνδαλον, διαβολή.“

ὁ Ἀζόγερας in Kephallenia (Tsitsellis, Παρνασσός I 677), ἡ Ζογερjά in Spetzai (Kotsobillis) zu ὀζόγυρος aus agr. ἀνάγυρος + ὄζω (Hatzidakis, B. Z. II 247). ὁ Ἀνάγυρος in Kreta

(Kalom. 84), ὁ Ἀνώγυρας in Cypern (Sakellarios, K.), ὁ Ἀλά(γ)υρος in Karpathos (Man. 151).

ὁ Ἀμόλοχος in Andros (Nuchakis II 806), Augment. zu ngr. μολόχα, μελόχα, agr. μαλάχη „Malve".

ὁ Ἀμύγδαλος in Kreta (Kalom. 180), Augment. zu ἀμυγδαλjά.

τὰ Ἁρμάθια, Eiland bei Kasos (Ross, Inselreisen III 33), οἱ Ἁρμαθοί in Syme (Μνημεῖα 221) zu ἁρμαθός und ὁρμαθός „reife Feige", vielleicht auch „Feigenbaum".

τὸ Ἀστυράκι in Kreta (Παρνασσός V 24), οἱ Ἀστυρακές in Karpathos (Man. 153) zu agr. στύραξ, ngr. στυρακjά; στυράκι heisst ausserdem ein kleiner Holzbalken in der Ölmühle.

οἱ Ἀσπο(δ)ιλjές in Kalymnos (Kalabros) zu ἀσπόϊλας = ἀσφόδελος. S. auch Hatzidakis, B. Z. II 248.

ἡ Ἀχορδέα in Karpathos (Man. 153) wohl zu agr. ἄχερδος „wilder Birnbaum".

ἡ „Δαφναία" in Kleinasien unweit von Smyrna (A. Dipl. IV 304), ἡ „Δαφνέα" in Lesbos (a. a. O. I 112); man sieht, dass auch δάφνη dialektisch zu δαφνέα-jά geworden ist.

τὸ Δαφνί in Kos (Zarraftis), in Syme (Μνημεῖα 221), in Lakonien (Στατιστική 102), bei Athen u. s. w. Δαφνούδι in Kephallenia (Meliarakis, K.). Über das Δαφνί in Attika ist viel gestritten worden. Ross meinte (Königsreisen II 95), Δαφνί sei Δαφνεῖον und weise auf den heiligen Lorbeerhain von Apollo hin. Kampuroglus (Ἑστία 1893 I 65) glaubt, das Kloster Δαφνί sei zu Ehren der Παναγία τῆς Δάφνης in Konstantinopel so benannt. Solange diese Hypothesen durch glaubwürdige Überlieferung nicht gestützt werden, müssen wir annehmen, dass auch das attische Kloster Δαφνί einem kleinen Lorbeerbaum seinen Namen verdankt, der allein da stand — die Umgebung ist sonst mit Fichten bewaldet —, und daher zur Bezeichnung des Ortes sehr geeignet war. Auch die erwähnte Παναγία τῆς Δάφνης (vgl. „τοῦ ἁγίου Στεφάνου ἐν

τῇ Δάφνῃ“ Theoph. Chronogr. I 444, 24) ist ja nach einem Lorbeerbaum so benannt.

οἱ „Ἐγύροι“ in Karpathos (Man. 37) wohl Αἰγεῖροι zu agr. αἴγειρος „Pappel“.

ὁ Ἔλατος bei Amphissa (GKG), ἡ Ἐλάτα in Chios, Augment. zu ἔλατο ngr., ἐλάτη agr., „Tanne“.

ἡ Ἔρικα in Syme (Μνημεῖα 222), Augment. zu agr. ἐρείκη und ἐρίκη, ngr. auch ῥιχεά in Πουλολόγος 419 f.

ἡ Ἐρινjά, Eiland bei Skyros (GKG), ὁ Ὀρνjός in Mykonos (Ross, Inselreisen IV 6), ἡ Ὀρνέ in Kreta (Kalom. 225), οἱ Ὀρνjές in Thera (Hiller von Gärtringen 348) zu ἐρινός ὀρνός, agr. ἐρινεός.

ἡ Ἰτέα bei Delphi (GKG), ἡ Ἐθjά in Kreta (Kalom. 180) zu ἰτέα „Weide“. Zu τ > θ vgl. ἀθιβολή = ἀντιβολή „Antwort“, σωθικά = ἐσωτικά, θροφή = τροφή u. s. w.

τὰ Θάψια in Euböa (Παρνασσός V 24) zu agr. θάψος, ngr. χρυσόξυλο.

οἱ Καλοιθjές in Rhodos (Ross, Inselreisen III 112) zu agr. κολοιτέα oder κολυτέα; vgl. o. S. 33 Καλυθjάς.

ἡ Καλλονή in Lesbos (Koldewey, K.) zu Pflanzennamen ἡ καλλονή und καλλονjά — die Pflanze, aus der Besen verfertigt werden — (s. Hatzidakis, Ἀθηνᾶ X 4, Kuhns Zeitschrift XXXIV 119). Dieselbe Pflanze, wie auch der Besen, heissen sonst φιλοκαλjά (= φιλοκαλία!), φινοκαλjά durch Dissimilation, in Chios φροκαλjά aus φ(ι)λοκαλjά u. s. w. Daher die Ortsnamen ἡ Φινοκαλjά in Kreta (Stavrakis, Στατιστική 58), τὸ Φιλοκάλι in Kephallenia (A. Dipl. V 23).

ἡ Καρjά in Naxos (Pagidas), in Tenos (Georgantopulos 204), in Phthiotis (GKG), in Lakonien (Στατιστική 108), οἱ Καρjές in Chios, in Epirus (Μνημεῖα 202), οἱ Καρές in Karpathos (Man. 157) u. s. w. zu καρύα. Der gewöhnlichere Namen καρυδjά kommt in Chalkidike (Chrysochoos, Μακεδονία-Ἤπειρος) mit Wegfall des unbetonten ι-Lautes als Καρδjά vor. Mit

dem Suffix -ίτσα haben wir die Ortsnamen Καρίτσα in Lakonien (Στατιστική 101), in Thessalien bei Trikkala (Philippson, Thessalien und Epirus, K.) zu καρjά und Καρδίτσα in Thessalien und Böotien (GKG) zu καρυδjά.

τὸ Καρπάς in Lemnos (Conze, Reise Taf. I) für καρπάσι, τὸ Καρπάσιν in Cypern schon bei Hierocles (707, 5) zu κάρπασος, l. carbasus.

ἡ Κεδρέα in Kleinasien (Anna Comn. II 276, 13) für κέδρος mit der gewöhnlichen Umbildung. „Kedros" in Lesbos (Koldewey, K.), in Ikaros (Bürchner, K.), „Kendros" in Kimolos (Ehrenburg, Milos, K.), „Κέντρος" (ὁ?) in Kephallenia (Tsitselis, Παρνασσός I 847) u. s. w.

ἡ Κερατέα in Attika (Curtius-Kaupert), ἡ Κερατjά in Chalkidike (Chrysochoos, Μακεδονία-Ἤπειρος), ἡ Κερατσjά in Lakonien (Στατιστική 106) zu agr. κερατία und κερατέα „Johannisbrotbaum", ngr. ξυλοκερατjά, κουντουρουδjά (s. u.) und χαρουπjά, fr. caroubier. ἡ Ξυλοκερατέ in Ikaros (Bürchner, K.), τὸ Ξυλοκερατίδι in Andros (Meliarakis, K.).

τὸ Κοκκάρι in Samos (Kiepert, Westl. Kleinasien Bl. 10); κοκκάρι heisst die kleine, zum Einpflanzen bestimmte Zwiebel. κοκκάρι, κόκκαλον, κόκκων, κουκκουνάρι, κουκκί, κούκκουδο, κουκκούτσι u. s. w. gehören zu κόκκος, welches sich eines grossen, blühenden Stammbaumes erfreut.

τὸ Κορίθι in Zante (Nuchakis II 862), in Syra (Πανδώρα XXI 135), τὸ Κόρθι in Andros (Nuchakis II 808) wahrscheinlich zu κορινθία d. i. ἄπιος, welche auf Ikaros κοριθθέ und κορισσέ heisst (Hatzidakis, B. Z. II 241).

ἡ Κορφοξυλjά in Arkadien (Nuchakis II 644) für κουφοξυλjά „Holunder"; derselbe Baum heisst auch φροξυλjά = ἀφροξυλjά, Φροξυλjά bei Naupaktos (Στατιστική 19), Φρουξουλjά in Epirus (Μνημεῖα 202). Durch gegenseitige Beeinflussung von κουφοξυλjά und ἀφροξυλjά entsteht einerseits κορφοξυλjά, andererseits ἀφοξυλjά (Hatzidakis, Ἀθηνᾶ VIII 134).

ὁ Κότζινος in Lemnos (Phrantzes 447, 24, Conze, Reise Taf. I), „Kotzino“ (τό?) in Lesbos (Conze a. a. O.) zu agr. κότινος ngr. ἀγρελαιά „wilder Ölbaum“; auf Lesbos soll κότινος als κότσινας sich erhalten haben; zu τι > τσι vgl. βάτινον βάτσινον, κερατjά und κερατσjά, κληματjά und κληματσjά (Κληματσjά in Kephallenia, Παρνασσός I 847), ἁλάτσι[1]) zu ἅλας, daher Ἁλάτσατα in Kleinasien bei Smyrna, Φλάτσια in Chios = φρεάτια nach Herrn Rektor Zolotas, Δραγάτσης = δραγάτης u. s. w.

ἡ Κουντουρουδjά in Psara (Kotsobillis) aus κουντουρούδι „Johannisbrot“ zu κόντουρος, κούντουρος „stutzschwänzig“, dann gleich κοντός, also „klein“, „kurz“;[2]) auch Familiennamen Κούντουρος = κοντός. Über κούντουρος, κουντούρα, κούντουρον s. Krumbacher, B. Z. II 304. Κόντευρα bei Konst. Porphyrog. (III 167, 1: „τὰ ... ἱμάτια αὐτῶν εἰσὶ κόντευρα μέχρι γονάτων“) ist verlesen, statt κόντουρα. τὰ Κούντουρα bei Megara (GKG), in Aitolien (Στατιστική 11) gehen wohl auf mgr. κόντουρον „Postpferd“ zurück (vgl. Kalligas, Μελέται Βυζαντινῆς ἱστορίας 168), bedeuten also etwa „Poststation“. Ethnikon zu Κούντουρα ist Κουντουριώτης. τὸ Κουντουράκι auf Lemnos (Conze, Reise 112) ist gleich κουντουρούδι „Johannisbrot“.

τὸ Κρανίδι in Argolis (GKG), ἡ Κρανjά in Thessalien, Epirus und Makedonien sehr oft zu agr. κράνεια „Kornelkirschbaum“.

ἡ Κριθέα in der thrakischen Halbinsel (Johan. Kanabutzes ed. Lehnerdt 41, 2, Kiepert, Westl. Kleinas. Bl. 4), mit der gewöhnlichen Umbildung für κριθή.

---

[1]) Dazu auch „Ἀλλάτιος“ (Leo Allatius) = Ἁλάτσις, wie Herr Zolotas erklärt. Ἁλάτσις jetzt noch in Chios.

[2]) Κούντουρος bedeutet in einigen Dialekten auch „mangelhaft“ (Παπαζαφειρόπουλος, Περισυναγωγή 444); ἀποκουντουρίζω in Kreta „aus Zorn nehme ich von einer Handlung Abstand“ bei Sachlikis (Wagner, Carmina S. 72); vgl. Φιλίστωρ IV 511.

τὸ Λάπαθος in Cypern (Sakellarios, K.), in Syme (Μνημεῖα 222) für λάπαθον, l. lapathum, nach ἄ(ν)θος u. s. w.; vgl. τὸ Κίτρος (Bistum in Südmakedonien) = Κίτρον, τὸ Ἄστρος in Kynurien = Ἄστρον u. s. w.

ἡ Λεύκα in Cypern (Kitchener), in Paros (Ross, Inselreisen I 51) u. s. w. Augment. zu agr. λεύκη „Pappel".

ἡ Λειχῆνα in Chios, ἡ „Λησσῆνα" in Kreta (Kalom. 182) zu agr. ὁ λειχήν „Flechte".

ἡ Λυθέα in Kephallenia (A. Dipl. V 22) zu λύθι, agr. ὄλυνθος „nicht zur Reife gelangte Feige"; λυθιά ist aber wohl der Feigenbaum selbst.

τὰ Μαρούδια in Chios (Photeinos, Νεαμονήσια 143), offenbar zu agr. μᾶρον „Katzenkraut".

ἡ Μεσκουλιά in Naxos (Pagidas) zu agr. μέσπιλον, ngr. μούσπουλο (Πωρικολόγος 7), μούσμουλο durch Assimilation, nicht durch türkischen Einfluss (B. Z. II 244; vgl. o. Πισπιλοῦντα in Chios = Μεσπιλοῦντα); „durch Synkope des i-Lautes sind die Laute πλ zusammengefallen und zu κλ geworden (cf. τλ—κλ[1]) σεῦτλον σεῦκλον, τ(υ)λιγάδι κλιγάδι), daraus μεσκλιά auf Tenos, μουσκλιά auf Kreta, wo auch ein Dorf Μεσκλά heisst" (Hatzidakis a. a. O.); die Anaptyxis von ου im naxischen Μεσκουλιά aus Μεσκλιά ist danach neueren Datums.

τὸ Μόρον in Süditalien (Trinchera, Syllabus 120), ἡ Μοριά in Lesbos (Koldewey, K.), οἱ Μορές in Karpathos (Man. 160), ἡ Μουρνέ und οἱ Μουρνιές in Kreta (Kalom. 229 und 123) u. s. w. zu μόρον, μορέα „Maulbeerbaum". Μόρον, Μοριά u. s. w. ist selbstverständlich nicht mit dem oben besprochenen Μοριάς zusammenzuwerfen, wie man früher oft getan hat.

τὸ Παλιοῦρι in Thessalien bei Bolos (GKG), τὸ Παλοῦρι in Chalkidike (Chrysochoos, Μακεδονία-Ἤπειρος), τ' Ἀπαλίρου

[1]) Zu τλ > κλ vgl. noch σκλιβώννω in Cypern (Sakellarios, II 787) und sonst = στιλβώνω, στλιβώνω.

in Naxos (Zerlentis, B. Z. XI 496) zu agr. παλίουρος, ngr. παλιοῦρι, παλιουρjά „ein Dornstrauch".

τὰ Πέταλα in Syme (Μνημεῖα 223), τὸ Πεταλίδι in Messenien (Phrantzes 407, 17, GKG) zu agr. πέταλον „Blatt" (vgl. Fick, Bezz. Beitr. XXII 21).

τὸ Πλουμάρι in Lesbos (Koldewey, K.), in Ikaros (Bürchner, K.) offenbar zu πρώϊμος, πρωϊμάρι (durch Dissimilation): Πανδώρα XXI 236: „πρωμάρια, εἶδος σταφυλῆς γινομένης πρὸ τῶν ἄλλων· ἐκ τοῦ πρώϊμος, πρῶμος". Παρνασσός VI 754: „πρωϊμάδι, τό, ὁ πρῶτος ὡριμάζων βότρυς".

ἡ Πρινjά in Euböa (Στατιστική 67), „Purnos" (ποῦρνος?) daselbst (GKG), τὸ Πιρνάρι in Attika (Curtius-Kaupert), τὸ Πουρνάρι in Thessalien (GKG) zu πρῖνος „Steineiche" mit der gewöhnlichen Metathese.

τὸ Ῥάμνος in Karpathos (Man. 162), τὸ Ῥαμνί in Kreta (Παρνασσός V 24), Ῥάμμος (τό?) in Kythnos (Ballendas 150) zu agr. ῥάμνος (vgl. Ῥαμνοῦς in Attika) „Weissdorn". Das chiotische ἡ ῥάμνα, „Zweig mit Frucht" des Terpentinbaumes, l. ramus, geht wohl auf agr. ὀρόδαμνος (in Ostarkadien jetzt ῥοδάμμι) und ὄραμνος zurück.

ἡ Ῥοδαρρά in Ostkreta (Stavrakis, Στατιστική 21) zu ῥόδον, ῥοδάρι, ῥοδαρjά „Rosenstrauch", sonst ngr. τριανταφυλλjά (vgl. Man. 103).

ὁ Ῥώπακας in Syra (Kotsobillis), ἡ Ῥουπακjά in Aitolien (Oberhummer, Akarnanien, K.), in Achaia (Στατιστική 48) zu ngr. ῥωπακjά, ῥωπάκι (vgl. Suidas unter ῥώπαξ), welches auf agr. ῥώψ zurückgeht; ῥουπακjά ist eine Art kleine Eiche.

ἡ Σφάκα in Kreta (Kalom. 76), τὰ Σφακιά, ὁ Σφακός daselbst (Churmuzis 40), ἡ Σφάκα in Lokris (GKG) zu agr. σφάκος „Salbei"; auf Kreta heisst aber jetzt σφάκα der „Oleander", sonst πικροδάφνη, ἀροδάφνη, φυλλάδα u. s. w. Σφακjά mit der Bedeutung „Salbei" aus Cypern belegt (Sakellarios II 588).

ἡ Τραμιθjά in Melos (Ehrenburg, K.), ἡ Τριμιθjά in Cypern (Sakellarios, K.) zu τερέβινθος „Terpentinbaum“ u. s. w. Siehe die verschiedenen ngr. Formen bei Hatzidakis (B. Z. II 246).

„Phyais“ in Euböa (GKG) ist Φη(γ)ές οί, zu φηγός.

ἡ Φυλιτσjά in Tsakonien (Thumb, IF IV 205) zu agr. φυλίκη „eine Art Dornstrauch“.

„Phimies“ in Zante (Partsch, K.) ist Φυμjές für Θυμjές zu θύμος „Thymian“. Zu $\vartheta > \varphi$ vgl. Θήβα — Φήβα, θυρί — φυρί.

Zweiter Exkurs.

Ortsnamen nach Familiennamen.

Das Studium der ngr. Familiennamen ist vor allem für die Bevölkerungsgeschichte von grosser Wichtigkeit. Leider fehlen noch systematische Sammlungen, welche erst dieses Studium ermöglichen werden. Interessant ist hier immer die Verbreitung der Suffixe. So haben z. B. -πουλλος, -άκος (zu -άκις), -αίας oder -έας ihren Hauptsitz in Peloponnes: Πέτρος Πετρόπουλλος, Τριανταφυλλάκος, Οἰκονομαίας u. s. w. -άκις vor allem in Kreta: Χατζιδάκις. -ούδις in Thrakien, Südchios u. s. w.: μικρός Μικρούδις, καλός Καλούδις. Die türkischen -τζῆς, -γλοῦς, -λῆς sind sehr verbreitet, am häufigsten jedoch in Kleinasien: Δεμερτζῆς, Καμπούρογλους, Μαρασλῆς. -ᾶτος in Kephallenia: Μομφερρᾶτος. -άρις scheint auszusterben: bei Ortsnamen haben wir noch viele Beispiele. Das alte -ᾶς (Ἀντίγονος Γονατᾶς im 3. Jahrhundert v. Chr.) ist noch sehr stark. Über -ᾶς siehe jetzt Thumb (Die griechische Sprache im Zeitalter des Hellenismus 230) und die von ihm in Anmerkung notierte Litteratur; Beispiele aus dem ngr. bei Hatzidakis (Viz. Vrem. II 67 ff.). Hier seien nur einige Nachträge geliefert. Μελιτᾶς bei Moritz (Die Zunamen II 42) ist nicht Bürgernamen zu Μελίτη, sondern gehört zu μέλι: μελιτᾶς

und μελᾶς „wer Honig verkauft oder gern isst“. Vgl. γαλατᾶς, Ξυγαλατᾶς (A. Dipl. II 297) = ὀξυγαλατᾶς und daneben kürzer Μελιγαλᾶς (s. u.), φαγᾶς und daneben θρασιοφᾶς in Διήγησις παιδιόφραστος τετραπ. 833 (: πνιγάρι λύκε, θρασιοφᾶ, ἀλλὰ καὶ νυκτοκλέπτη), λογᾶς, πολυλογᾶς und Πολυλᾶς. Καβαδιᾶς zu slav. καβάδι (G. Meyer, Ngr. St. II 30), καταβλαττᾶς zu βλαττίον und καταβλαττίον (das zweite belegt in B. Z. XI 73). Τοξαρᾶς (A. Dipl. IV 38) zu τόξον-άρι, in Chios Ortsname Δοξαρᾶς, wie denn auch τοξάρι „Bogen“ zu δοξάρι geworden ist. Τραχηλᾶς zu τράχηλος war Spitznamen von Konstantin dem Grossen (Kedrenus I 472, 24). Χορηγᾶς (notiert aus Asty No. 3709 S. 3 K. 3) „Kalksteinbrenner“ zu χορήγι, mgr. ἐγχόρηγος (z. B. Konst. Porphyr. III 138, 5). Du Cange las und schrieb „χορίγι“ (s. u. W.) und konnte deshalb nicht mehr die Bedeutung des Wortes erkennen.

Die Anzahl der Ortsnamen nach Familiennamen — nach Besitzern, Bewohnern — ist ungeheuer gross im ngr. Ich muss mich daher auch hier auf Mitteilung nur einer kleinen Auswahl von solchen Ortsnamen beschränken:

τ' Ἀλετρουβάρι in Kreta (Kalom. 251): aus ἐλαιοτρίβης — ἐλαιοτριβεῖό „Ölmühle“ entsteht mit dem Suffix -άρις (l. -arius) ἀλετρουβάρις und ἀλετρουβειάρις, in Anlehnung an ἀλέθω, für λαιοτριβάρις.

ἡ Βελά in Epirus (Arabantinos, Χρονογραφία II 30), Βελά (ἡ?) in Achaia (Στατιστική 54) nach der fremden Familie Βελᾶς, wie schon Arabantinos a. a. O. bemerkte. Βελᾶς ist bei Niket. Choniat. 167, 12 und sonst belegt. Über den Genuswechsel (ἡ Βελά statt τοῦ Βελᾶ) s. o. S. 11.

τὰ Βρουλά, auch ὁ Βρουλᾶς noch bei den Einheimischen, Stadt bei Smyrna, nach d. F. Βρουλᾶς (z. B. A. Dipl. IV 42) zu βροῦλον (G. Meyer, Ngr. St. IV 33). Dieses Βρουλά hat mit dem älteren Βρίουλλα in Kleinasien (z. B. G. Cyprius 1237) nichts zu tun.

τὸ Γαλαξείδι bei Delphoi nach d. F. Γαλαξείδις zu γάλα und ξείδι „Essig“ — zuerst Spitznamen —; vgl. u. Μελιγαλᾶς zu μέλι und γάλα, Μουστοξείδις zu μοῦστος „mustum“ und ξείδι, Ζυγομαλᾶς = Ζυμογαλᾶς zu ζύμη „Teig“ und γάλα. Die bei Sathas (Χρονικὸν ἀνέκδοτον Γαλαξειδίου, Athen 1865 S. 120f.) notierten Etymologien des Namens Γαλαξείδι sind unhaltbar, wenn nicht lächerlich.

ὁ Γαλατᾶς in Konstantinopel, in Argolis (Meliarakis 200), in Kreta (Kalom. 137), in Kythnos (Ballendas 37), in Aitolien (Στατιστική 11), in Arkadien (a. a. O. 43) u. s. w. nach d. F. Γαλατᾶς (z. B. A. Dipl. IV 13) zu γάλα. Für Γαλατᾶς in Konstantinopel hat die Überlieferung auch die Form Γαλάτης: Theophan. Chronogr. I 396, 3: „ἀπὸ τοῦ καστελλίου τῶν Γαλάτου ἕως τοῦ Κλειδίου“.

Laon. Chalkokond. 286, 8: „ἡ μέντοι πόλις τῶν Ἰανυΐων ἡ Γαλατίη ἐπολέμει ἐπὶ συχνόν τινα χρόνον τῷ Βυζαντίῳ καὶ τηλεβόλους ἐξ ἀλλήλων οἵ τε Ἕλληνες καὶ οἱ ἐκ τοῦ Γαλάτου ἐνέβαλον“.

Ecthesis chronica (ed. Lambros) 14, 5: „οἱ ἐκ τοῦ Γαλάτου Φράγκοι“. 13, 4: τοῦ Γαλατᾶ! Das gleichzeitige Vorkommen von Γαλάτης und Γαλατᾶς in der Überlieferung spricht schon dafür, dass Γαλάτης nur eine Zustutzung von Γαλατᾶς ist, welches sich bis heute erhalten hat. Ein echtes Γαλάτης nach den Γαλάται „Gallier“ des Jahres 280 v. Chr. ist der spätere Name von Oeta (s. Fick, Bezz. Beitr. XXI 242). Grasberger (Studien 176) bringt dieses Γαλάτης unrichtig mit Γέλα und den Begriff „Lichtenfels“ in Zusammenhang.

τὸ Γερούσι in Syra (Ampelas 24), nicht „ὄρος τῶν γερόντων“, wie Ampelas meint, sondern zu F. Γερούσις, wie denn auch ein Familiennamen Γερούσις bei Ampelas 651 belegt ist. Γερούσις ist ursprünglich Bürgernamen zu einem Ort Γέρα

(z. B. in Lesbos) = Ἱερά. Das Suffix -ούσις bei den ngr. Bürgernamen geht auf agr. -ήσιος,[1]) z. B. Ἰθακήσιος zurück.

τοῦ Θεριανοῦ in Achaia (GKG) bei Patras nach d. F. Θεριανός = Θηριανός zu Θήρα.

ἡ Καλαμάτα in Peloponnes nimmt die Stelle des alten Φεραί nicht Καλάμαι ein (Bursian, Geogr. Griech. II 170). Es ist nicht ganz sicher, ob Καλαμάτα zu einem Familiennamen Καλαμμάτας Augm. zu καλομμάτις (vgl. Κωνσταντᾶς Γρηγορᾶς zu Κωνσταντῆς, Γρηγόρις) gehört; vgl u. auch Καλαμπάκας. F. „Καλαμάτης“ in A. Dipl. I 370, Trinchera, Syllabus 545 u. s. w. Für Καλαμάτα steht Καλαμάτη bei Laon. Chalkokond. (471, 14), ebenso Calamate bei Sathas (Μνημεῖα Ἑλλ. Ἱστ. I 117, 4, I 62 u. s. w.). Vielleicht ist also Καλαμάτα direkt aus Καλαμάτη (dieses wieder aus dem Genitiv τοῦ Καλομμάτι) entstanden.

ἡ Καλαμπάκα in Thessalien nach d. F. Καλαμπάκας, welcher auch jetzt in Thessalien bekannt ist. Aus älteren Quellen ist Καλαμπάκης belegt (Georg. Akropolites 148, 16, A. Dipl. IV 129).

ἡ Καλημέρα in Süditalien (bei Trinchera Syllabus 143 „τῆς Καλίμερι“) nach d. F. Καλημέρας oder Καλημέρης zu καλημέρα „guten Tag“! Ein Καλημέρης aus Syra (Ampelas 503) bekannt. Auch der Ortsname Μεσημέρι in Südmakedonien (Papageorgiu, B. Z. VII 70) nach d. F. Μεσημέρης zu μεσημέρι „Mittag“. Auch ein Καλησπέρης zu καλησπέρα „guten Abend“ ist jetzt in Athen bekannt. Καλησπέρης, Καλημέρης, für Καλησπέρας, Καλημέρας nach Δημήτρις u. s. w.

τοῦ Κολυμπάρι in Kreta (Kalom. 271), zuerst Berufsname (vgl. u. Μαγγανάρι) zu mgr. κόλυμβος (s. Du Cange), welches auch als Ortsname aus Andros (Nuchakis II 804) belegt ist.

---

[1]) Μακεδονίσι „Petersilie“ ist nicht μακεδονήσιον oder macedonense, sondern μακεδονανίσι = μακεδονικὸν ἄνισον.

Κόλυμποι in Kythnos jetzt = „λάκκοι ὀρυκτοὶ πρὸς ὑποδοχὴν ὀμβρίων ὑδάτων“ (Ballendas 13).

τὸ Κοντάρι in Chios; κοντάρι (zu agr. κοντός) heisst im mgr. der „Wurfspiesschleuderer“, sonst κονταρᾶτος. So steht im Gedicht Ἡμπέριος καὶ Μαργαρώνα 96 (Lampros, Collection de rom. grecs S. 244): πρῶτον κοντάρι θαυμαστόν, φρικτὸν καὶ ἀνδρειωμένον | ὁρίζει του ν' ἀρματωθῇ νὰ πάγῃ ν' ἀπαντήσῃ. Κοντάρι ist dann zu Familiennamen geworden und daher der Ortsnamen in Chios. Ähnlich steht es mit dem Ortsnamen Σκούταρι (sehr oft), welches letzten Endes auf l. scutum zurückgeht!

ὁ Κούντουρος bei Mesolongi (Nuchakis I 252) nach d. F. Κούντουρος = κοντός „klein“; vgl. o. S. 65.

τὸ Λοντάρι in Arkadien (GKG = Leontarion!) nach d. F. Λεοντάρις „Löwe“. Λεοντάρις ist oft belegt (A. Dipl. IV 228, Laon. Chalkokond. 286, 8, Phrantzes 111, 21 u. s. w.).

τὸ Λιξούρι in Kephallenia (GKG), nicht „διότι ἐκεῖ λήγουσι τὰ ὄρη“ (Tsitselis, Παρνασσός I 902 Anm.), sondern wohl zu F. Λιξούρις und Λουξούρις (spätl. luxurius?); vgl. IGIΣ 2528: „ὑγείαινε Λουξούρι“.

τὸ Λογοθέτι in Zante (Partsch, K.) zu mgr. Λογοθέτης.

τὸ Μαγγανάρι in Ios (Ross, Inselreisen I 171) nach d. F. Μαγγανάρις = μαγγανᾶς zu μάγγανον, sonst auch μαγγανοπήγαδο „grosser Brunnen mit Schöpfvorrichtungen“ (vgl. μάγγανον bei Du Cange); μαγγανᾶς-άρις, wie auch πηγαδᾶς und κολυμπάρις ist der „Brunnenmacher“. Μάγγανα τὰ hiess auch ein Viertel in Konstantinopel (z. B. Theoph. Chronogr. I 435, 1), wohl nach den dortigen Schöpfbrunnen (oder Kriegsvorrichtungen?).

„Maniaci“ in Sizilien (Krumbacher, Byz. Litt. 741) nach dem byz. Feldherrn Μανιάκις, welcher dort viel gekämpft hat. Μανιάκι jetzt auch in Messenien.

τὸ Μαυρομμάτι in Messenien (GKG) zu μαυρομμάτις „schwarzäugig“. Fallmerayer (Geschichte d. Halbinsel Morea

I 308) hat den Namen unrichtig für Übersetzung eines slavischen „Tschernavoda“ gehalten.

Μαυρωνᾶς in Ithaka (Meliarakis, Κεφαλληνία-Ἰθάκη, K.); Μαυρωνᾶς verhält sich zu μαῦρος „schwarz“ wie Πετρωνᾶς (z. B. Teoph. Contin. 123, 2) zu Πέτρος, Ἡρακλεωνᾶς zu Ἡράκλειος, Μεγαλωνᾶς (A. Dipl. IV 191) zu μεγάλος u. s. w. Ebenso „Καλλωνᾶς“ (Theoph. Contin. 369, 12 auch ngr. „Καλονᾶς“ aus Asty No. 3965 S. 1 K. 4 belegt) zu καλός.

ὁ Μελιγαλᾶς in Messenien (GKG) nach d. F. Μελιγαλᾶς (s. Lampros, Ἐπετηρίς I 159 Anm. 2). Statt „Μελήγαλας“ in A. Dipl. I 370 ist vielleicht Μελιγαλᾶς zu schreiben. Vgl. o. Γαλαξείδι.

τὸ Μονοφάτσι in Kreta it. Bonifacio (Xanthudides, Ἀθηνᾶ XIV 284 Anm.).

ὁ Μυστρᾶς in Lakonien (GKG) aus Μυζηθρᾶς, welche Form in der Chronik von Morea (s. die Zusammenstellung von Prof. Schmitt für Krumbacher in B. Z. II 307) belegt ist. Fallmerayer (Geschichte der Halbinsel Morea I 290 ff., I 341) hat auch Μυστρᾶς als slavisch hingestellt! Auch Hopf glaubt (Geschichte Griechenlands I 267), der Name sei „unzweifelhaft slavisch“. Nach vielen anderen misslungenen Versuchen einer Erklärung des Namens (s. noch Ross, Königsreisen II 203 Anm. 4), hat Zesiu (Ἀθηνᾶ III 486) Μυζηθρᾶς richtig auf einen Familiennamen zurückgeführt (belegt in A. Dipl. IV 81 und sonst). Hatzidakis hat dann die Vermutung von Zesiu näher begründet und mit zahlreichen analogen Beispielen gestützt (Viz. Vrem. II 58—77).

ὁ Παλαμᾶς in Thessalien (Philippson, Thessalien und Epirus, K.) nach d. F. Παλαμᾶς „mit grosser flacher Hand“ zu παλάμη, wie κεφαλᾶς „mit grossem Kopf“ zu κεφάλι, ποδιᾶς zu πόδι, φρυδᾶς zu φρύδι u. s. w.

τὸ Παλαμήδι, Festung bei Nauplia; der Name ist nach den einstimmigen Erklärungen von Ross (Königsreisen I 134 Anm.),

Curtius (Peloponnes II 390), Bursian (Geogr. Griechenlands II 59 Anm. 1) auf den alten Heros Παλαμήδης zurückzuführen. Das ist möglich, aber nicht sicher: die Festung könnte auch einem modernen Παλαμήδης (z. B. Γεώργιος Παλαμήδης bei Legrand, Bibliothèque grecque vulgaire II 183) ihren Namen verdanken.

τὸ Πικέρνι in Arkadien (GKG), in Epirus (Arabantinos, Χρονογρ. II 358), τὸ Πιτσέρμι in Attika (Lampros, Ἐπετηρίς I 158) zu F. Πικέρνης (l. pincerna), welches im mgr. oft als Berufsname vorkommt (z. B. Anna Comn. II 26, 9, Kinnamus 56, 10, Joan. Kantakuz. I 511, 2 u. s. w.).

τοῦ Σηρικάρι in Kreta (Kalom. 300), ὁ Σηρικάρις in Chios; σηρικάρις „Seidenhändler" zu mgr. σηρικόν (vgl. Du Cange u. σιρικόν).

τὸ Σούλι in Epirus, in Arkadien, Lakonien, Attika u. s. w. (Στατιστική 44, 104, 5) zu F. Σούλης (z. B. A. Dipl. IV 83), vielleicht aus Σαούλ, wie Σήφης aus Ἰωσήφ u. s. w.

Viele Kirchen sind nach ihrem Besitzer oder Gründer benannt; nach den Kirchen dann auch der Ort:

ἡ Γαλαταριά in Cypern (Kitchener Bl. 2) zu Γαλατάρις = Γαλατᾶς.

ἡ Γερακαριά in Kephallenia (Tsitselis, Παρνασσός I 681) zu Γερακάρις = ἱερακάρις „Hofjäger" im mgr.; Ortsnamen τοῦ Γερακάρι in Kreta (Churmuzis 38); vgl. Κορακάρις in Chios.

ἡ Καβαλλαριά in Syme (Μνημεῖα 222) zu καβαλλάρις „caballarius".

ἡ Καλαμαριά in Melos (Ehrenburg, K.), in Chalkidike (Papageorgiu, B. Z. VII 57) zu Καλαμάρις. Die Sage von einer Königin Καλὴ Μαρία (B. Z. a. a. O.), welcher der Ort seinen Namen verdanken soll, ist auch hier, wie immer in ähnlichen Fällen, sekundär, d. h. vom Namen Καλαμαριά abgeleitet.

ἡ Κανακαρκά (κανακαριά -αρjά -αρκά) in Cypern (Sakellarios I 166) zu κανακάρις, welches in letzter Instanz auf l. canis zurückgeht (s. G. Meyer, Ngr. St. III 25); τὸ κανακάρι = Schosskind.

ἡ Καπνικαρέα, Kirche in Athen, zu Καπνικάρις (Sakellion, Παρνασσός XI 434, Zesiu, Ἀθηνᾶ III 514, Hatzidakis daselbst XII 311).

ἡ Κεραμαριά in Akarnanien (Chrysochoos, Ἤπειρος-Θεσσαλία) zu κεραμάρις = κεραμεύς. Zunamen Κεραμάρις in A. Dipl. IV 166, Ortsname in Kreta (Kiepert, K.).

ἡ Μακελλαριά bei Kalabryta (Στατιστική 52) nach Μακελλάρις, „macellarius“.

ἡ Τριχιναρέα in Konstantinopel (B. Z. IX 66) zu Τριχινάρις = Τριχᾶς (vgl. Krumbacher, Byz. Litt. 595) „Pelzhändler“; zu τριχινάρις vgl. Callinici, De vita S. Hypatii cap. 67, 10: „εἶχον γὰρ ἐκ τῶν ἰδίων χειρῶν τὴν παραμυθίαν, ὁ μὲν (scr. ὁ μὲν?) τρίχινα ἐργαζόμενος, ὁ δὲ σπυρίδας, ὁ δὲ τὸν κῆπον“.

Index.

I.

ἀγέλουπας 42
ἀγριανός 50
ἀδειανός 51
ἀθιβολή 63
ἁλατερό 41
ἁλάτσι 65
ἀλισφακjά 34
ἀναρροῦσα 17
ἀποκουντουρίζω 65
ἀρκόβατος 34
ἀσφοδελός 47
ἀφοξυλjά 64
βέσπουλα 17
βουρβούλακας 17 Anm.
βραμυλjά 32
βρόμι 42
βώδι 13
βωληνή 57
γαρίδα 14
γενέφια 54
γερός 41
γλυστρίδα 31
γουβίδι 14
γοῦπα 27
γυφέλι 14
δαμάσκηνον 57
δραμιθθέα 45
δρομώνι 24
δωράκινον 57
ἐλαιηρόν 41
ἔμνοστος 17
ζυγιανός 51
θρασιοφᾶς 69
καματερός 41, 44
καματεύω 44 Anm.
καματικόν 44 Anm.
καταβλαττᾶς 69
καταβολάδα 37
καταρράκτης 18
κλαρί 9
κλιγάδι 66
κολυμβάδα 37
κόλυμβος 72
κονταχιανός 51
κονταρᾶτος 72
κόντευρα 65
κοροῦ 15 Anm.
κότσινας 65
κούντουρος 65
κουρβούλλα 17
κουφοξυλjά 19, 64
κριανός 51
λαγγός 26
λαδερό 41
λευκηναί 57
λουλούδι 9
μάζακας 34
μακεδονίσι 71
μεσημερίανός 51
μούσμουλο 66
μουχτερό 41
νερό 41
ξυλοκαρπjές 33
περικοκλάδα 34, 38
πολήμι 32
πρωμάρι 67
ῥάμνα 67
ῥόβι 35
ῥοδάμμι 31
ῥοδαρρά 61
ῥοδοδάφνη 35, 40, 67
ῥοφός 37
ῥώδι 13
σεῦκλον 66
σκλιβώννω 66 Anm.
σκορπιανός 51
σταλίκια 35
στερjανός 50
στιχερό 41
στυράκι 62
σύνορα 35
σφάκος 16, 34
σωθικά 63
τσικουδjά 15
φασκομηλjά 34
φλιβερός 54
φροκαλjά 63
φυλλάδα 38, 40
φυρί 54
χωριανός 50

II.

(Die Familiennamen sind gesperrt gedruckt.)

᾽Αβατζνjά 61
᾽Αβδελλερό 42
᾽Αγγελιανά 53
᾽Αγγέλικα 53
᾽Αγνοῦσσα 14
᾽Αγνῶντας 20
᾽Αγκαθερή 42
᾽Αγκαθjάς 30
᾽Αγκαθωπές 45
᾽Αγκίδια 61
᾽Αγκιναρωπή 45
᾽Αγρελωπός 45
᾽Αγρήλας 49
᾽Αγρηνός 56
᾽Αγριά 38 Anm.
᾽Αγριάδα 38
᾽Αγρια(δ)ερά 42
᾽Αγριδαίικα 59
᾽Αγριλάδα 38
᾽Αγριλοῦσσα 14
᾽Αγριλαιάς 30
᾽Αγριππιανός 52
᾽Αζόγερας 61
᾽Αζογυρές 31
᾽Αθάσα 14
Αἰγεῖροι 63
᾽Ακαθθοῦ 15
Akradiaes 49
᾽Ακρίτα 11
᾽Ακροῦντα 18
᾽Ακρωτηριανή 53
᾽Αλά(γ)υρος 62
῾Αλάτσατα 65
᾽Αλεξανά 54
᾽Αλεξανδριανά 52
᾽Αλετρουβάρι 69
῾Αλιμοῦντα 18
᾽Αλλάτιος 65 Anm.
῾Αλυκιανοῦ 53
῾Αλυτθᾶς 35
᾽Αμμο(δ)ωπή 45
᾽Αμμουδερή 42
᾽Αμμοῦσσαι 14
᾽Αμολοχέως 30
᾽Αμόλοχος 62
᾽Αμπελjῶνα 22
᾽Αμπελωτά 6
᾽Αμυγδαλό 48
᾽Αμύγδαλος 62
᾽Ανάβολος 17
᾽Αναβρυτή 17 Anm.
᾽Αναγυριστές 48
᾽Ανάγυρος 61
᾽Αναλαιῶντα 20
᾽Αναμάλλουσα 17
᾽Ανδρακλjάς 31
᾽Ανδροῦσσα 12
᾽Αντιλαλοῦσα 17
᾽Ανώγυρας 62
᾽Απηγανό 48
᾽Απολλοδωριανός 52
᾽Αράθουσα 17
Argano 48
᾽Αργελαιό 48
᾽Αργευθό 48
᾽Αργινῶντα 20
᾽Αρδηκωπός 45
᾽Αρέα 38
᾽Αρήλας 49
᾽Αριάδα 38
᾽Αρκάδα 49
᾽Αρκαδάδες 49
᾽Αρκαδήλας 49
᾽Αρκαδιαναί 52
῾Αρμάθια 62
῾Αρμακᾶς 35
᾽Αροδαφνjάς 31
᾽Αρτεμιδωριανός 52
᾽Αρτηνός 57
᾽Ασκελινερά 42
᾽Ασπαλαθωπό 46
᾽Ασπαρθῶνας 22
᾽Ασπο(δ)τλjές 62
᾽Αστοιβωπό 46
Astrachieri 42
῎Αστρος 66
᾽Αστυράκι 62
᾽Ασφενδαμμές 31
᾽Ασωματιανός 51
᾽Αταραχιανός 52
᾽Αχενδρjάς 31
᾽Αχινοῦ 16
᾽Αχλαδερή 42
᾽Αχλαδιανή 54
᾽Αχορδέα 62
᾽Αχράδα 49
᾽Αχτοῦντα 19

Βαλανjάς 31
Βαλλεσινά 57
Βαρδιανά 53
Βαρηνός 57
Βᾶρις 57
Β)αρσαμα(γ)ερά 42
Β)άσσωνας 22
Β)ατερά 42
Βατjάς 31
Βατοῦσσα 14
Βατσινάρα 61
Βατωνιές 25
Βατῶντας 20
Βδελλιανός 52
Βελά 69
Βέσσα 22
Βικιανός 52
Βλαχάτες 58 Anm.
Βλαχιανά 53
Βληχωνή 48
Βλιθjάς 31
Βλυχάδα 38

Βολάδα 39
Βολερόν 43
Βόλος 44 Anm.
Βολοῦς 18
Βουρλjάς 31
Βραχεροῦ 42
Βραχiῶνας 22
Βρετά 17 Anm.
Βρίουλλα 69
Βρουβαλjάς 31
Βρουλά 11, 69
Βρουλανός 51
Βρυσιανή 54
Βρυτά 17 Anm.
Βρωμερόν 42
Βρωμοῦσα 17
Βυτιναίικα 59
Βωλακiάς 32
Βωλιανός 52
Βῶλος 52, 44 Anm.

Γαβαλιανά 53
Γαβριηλιανή 54
Γαλανιανά 53
Γαλαξείδι 70
Γαλαταριά 74
Γαλατᾶς 70
Γαλατιανή 54
Γαλατιανός 51
Γέρα 70
Γερακαριά 74
Γερακιανά 53
Γερακῶνας 22
Γερούσι 70
Γιανναίικα 59
Γιαννηνα 57
Γjωργανταίικα 59
Γλάρωντας 20
Γληφωνiά 25
Γλυκυδεροῦ 16
Γλυφάδα 38
Γουναραίικα 59
Γουναριάνικα 55
Γραμματικαίικα 60
Γράμουσα 12
Γραμποῦσσα 14
Γριπόβολα 44 Anm.
Γυαλiάς 32
Γυαλοῦσσα 14

Δανακός 48
Δαφναία 62
Δαφνήλας 49
Δαφνί 62
Δαφνjάς 32
Δαφνῶνας 23
Δαφνῶντας 20
Δοξάτες 58 Anm.
Δραγάτσης 65
Δρακοῦντα 19
Drios 48
Δρόμωνας 24
Δρυμαλiά 45
Δρυμῶνας 23
Δωράκιον 57

Ἐθjά 63
Ἐλαiός 48
Ἐλαiοῦντα 19
Ἐλαiῶνας 23
Ἐλατjάς 32
Ἔλατος 63
Ἑλενιανῶν 52
Ἑλλάδα 39
Ἐλοῦσα 17
Ἔμπωνας 24
Ἐξωκαστρηνή 57
Ἐπισκοπιανά 54
Ἔρικα 63
Ἐριμjάς 32
Ἐρινjά 63
Ἐρινοῦντες 18
Εὐδοκιανός 51
Εὐορμιανός 52
Εὐτυχιανά 52

Ζερβάτες 58 Anm.
Ζερβαίικα 58
Ζιζυφές 32
Ζογερjά 61
Ζυγομαλᾶς 70
Ζυφjάς 32

Ἡρακλεωνᾶς 73

Θάψia 63
Θέμα 3 Anm.
Θεοδοσιανά 52
Θεοδωριανά 54
Θεοδωριαναί 52
Θεριανοῦ 71
Θέρμα 3 Anm.
Θημιανά 54
Θρουμπερή 42
Θυμα(δ)ερά 42

Ἰλαiαερά 43
Ἰλαiῶνας 23
Ἰωάννηνα 57

Καβαδiᾶς 69
Καβαλλαριά 74
Καισαριανή 54
Καλάβρυτα 17 Anm.
Καλαθιανά 53
Καλαμάδα 38
Καλαμαριά 74
Καλαμᾶς 35
Καλαμάτα 71
Καλαμπάκα 71
Καλαμῶνα 23
Καλαμωνέα 25
Καλαμωτερή 43
Καλαμωτή 6
Καλημέρα 71
Καλησπέρης 71
Καλησπεριάνικα 55
Καλλεργιανά 53
Καλλονή 63

Καλλονός 48
Καλλωνᾶς 73
Καλογεριανά 54
Καλοιθjές 63
Καλουδιανά 53
Καλυθjάς 33
Καματερό 44
Καμπυσαίικα 59
Κανακαρκά 75
Κανδυλονήσι 46
Καπετανιανά 53
Καπνικαρέα 75
Καραβωπή 46
Καραίικα 59
Καραῖοι 60
Καραντηνός 56
Καρδαμάδα 39
Καρδαμᾶς 35
Καρδιανή 54
Καρδίτσα 54, 64
Καρδjά 63
Καρίτσα 64
Καρjά 63
Καρjάς 33
Καρπάς 64
Καρτερά 44
Καρύντα 19
Κατακαλών 21
Καταλαiῶντα 20
Κατελαiός 48
Κατσαραίικα 59
Καψαλιανά 53
Κεδρέα 64
Κεδρηνός 56, 58
Κέντρος 64
Κεντρωνές 25
Κεραμαριά 75
Κερατjά 64
Κεχράδα 39
Κεχρjῶνας 23
Κισσιανός 51
Κίτρος 66
Κλημεντιανά 52
Κλεῖσα 17
Κλεῖσμα 18
Κλεισούρα 18
Κλειστός 18
Κληματσjά 65
Kochilas 35
Kochylu 16
Κοιράδες 40
Κοκκάρι 64
Κοκκιναίικα 59
Κολοκυθοῦ 16
Κολοκύνθης 1
Κολυμπάρι 71
Κολωνειάτες 58 Anm.
Κολώνη 5
Κοντάρι 72
Κοντυλῶπος 46
Κονυζωπή 46
Κορακάρις 74
Κορακιανά 54
Κόρθι 64
Κορνακωπός 46
Κορφοξυλjά 64
Κορωνιαταίικα 59
Κότζινος 65
Κουμαρές 33
Κούντουρα 65
Κούντουρος 72
Κουντουρουδjά 65
Κουραμάδες 39
Κουραμήλας 50
Κουφοξυλjά 19
Κοχλακᾶς 35
Κοχλιάς 35
Κρανίδι 65
Κραταιά 44
Κριθέα 65
Κρομμυδαροῦ 16
Κρυονεροῦ 16
Κτενᾶτος 1
Κυνηγιανά 53
Κυπεροῦντα 19
Κυπεροῦσσα 14
Λαγγάδι 26
Λαγγονιά 25
Λαγερή 43
Λαδικηνός 56
Λαiῶνας 23
Λαμπραίικα 59
Λάπαθος 66
Λαχανάδα 39
Λαχανοῦ 16
Λειμωνάρι 24
Λειχῆνα 66
Λέμβου 3
Λεύκα 66
Λευκάδα 39
Λευκωνιά 26
Λιβάδα 40
Λιβάρι 9
Λιθjάς 33
Λιθάδα 39
Λιθακiάς 33
Λιθερή 42
Λιμiῶνας 24
Λιξούρι 72
Λiῶντας 20
Λογοθέτι 72
Λογοθετιάνικα 55
Λοντάρι 72
Λυαρωπά 46
Λυγερό 43
Λυγjάς 33
Λυγών 22
Λυθέα 66
Λυμπιάδα 40

Μαγγανάρι 72
Μαδάρα 5
Μακελλαριά 75
Μάκρωνας 24
Μαλαθροῦ 16
Μαλοῦντα 19
Μαλῶνα 23
Μανιάκι 72
Μανωλάδα 37 Anm.

Μαραθᾶσα 14
Μαραθjάς 33
Μαραθός 48
Μαραθοῦντα 19
Μαραθῶντα 20
Μαραθῶσα 12
Μαργαριτηνός 58
Μαρκελληνά 57
Μαρκιανά 52
Μαρούδια 66
Μαρουλᾶς 35
Μαρουλοῦ 16
Μαροῦντα 19
Μαυρομμάτι 72
Μαυρωνᾶς 73
Μεγαλωνᾶς 73
Μελιγαλᾶς 70, 73
Μελισσό 47
Μελισσῶνα 23
Μελιτᾶς 68
Μενοικέως 36
Μερικοῦντα 19
Μεριχίας 30
Μερσjάς 33
Μερσινερή 43
Μερτῶνας 23
Μεσημβρηνός 56
Μεσημέρι 71
Μεσκουljά 66
Μέστος 32
Μεταξάδα 37 Anm.
Μηljῶνας 23
Μηljῶντας 20
Μηljωπό 46
Μηλουσσά 14
Μηλωνές 27
Μικραριά 38
Μόνοικος 36
Μονοίτσια 36
Μονοφάτσι 73
Μορjάς 28
Μοριατάδα 37 Anm.
Μόρον 66
Μοσφιλερή 43
Μουρνέ 66
Μουσοῦντα 18
Μουστοξείδις 70
Μύκων 21
Μυρσινών 22
Μυρτήλας 50
Μυρτινέως 30
Μυστάκων 21
Μυστρᾶς 73

Νάουσα 18
Νηός 45
Νικανός 51

Ξυγαλατᾶς 69
Ξυλαδιανά 53
Ξυljάς 33
Ξυλοκερατέ 64

Ὁδηγητριανός 51
Ὀλυμπιανή 54
Ὀμφακερά 42
Ὀριγανό 48
Ὄρνjός 63
Ὀροβᾶς 35
Ὀροῦντα 19
Ὄχτα 5

Παγά 5
Παγῶντας 20
Παλαμᾶς 73
Παλαμήδι 73
Παλιοῦρι 66
Παλοῦντα 19
Παππαδάτες 58 Anm.
Παππαδιανά 53
Παππαδιάνικα 55
Παππιανά 54
Παρατρέχος 26
Παργιανός 51
Παριανός 50
Παρσάδα 40
Παρσᾶς 35
Πέπονας 24
Περδικερή 43
Perigusa 15
Περιστερᾶς 35
Πεταλίδι 67
Πεταλοῦ 16
Πέτασος 5
Πετρηνός 56
Πετριανά 53
Πετριάς 33
Πετροῦσσα 14
Πετρωνᾶς 73
Πετρωνιά 27
Πετρωνιανά 52
Πετρῶντα 20
Πετρωπός 46
Πετρῶσσα 12
Πετρωτή 6
Πευκjάς 33
Πηγαδιανή 54
Πηγανjάς 3, 33
Πηγανοῦσσα 15
Πηγερή 42
Πηγηνός 56
Πηδjάς 36
Philousa 15
Πικέρνι 74
Πισπιλοῦντα 19
Πισῶνας 23
Πλακαροῦ 16
Πλακερή 43
Πλακιάς 33
Πλακοῦσσα 15
Πλακωπό 46
Πλατανιστᾶσα 15
Πλατανιστός 48
Πλουμάρι 67
Πολιταίικα 59
Πολιτιανός 51
Πολυλᾶς 69
Ποντικοῦσσα 15

Ποταμηνός 56
Πρασές 33
Πρηῶνας 25
Πρινερέα 30
Πρινήλας 50
Πρινjά 67
Πρινjάς 33
Προδρομηνοί 56
Πυργαίικα 59
Πυργοῦσσα 15
Purnos 67

Ῥάμνος 67
Ῥάσσουσα 18
Ῥάσσωνας 25
Ῥάχτης 18
Ῥειχωπό 46
Ῥοδά 49
Ῥοδαρρά 67
Ῥοδαφνά 35
Ῥοδωνιά 25
Ῥουφειάς 37
Ῥούφνις 37
Ῥώπακας 67

Σακελλάραίικα 59
Σεβάστειανός 51
Σηρικάρις 74
Σηφιανά 53
Σιγριανή 53
Σιδοῦσσα 15
Σιδῶντας 20
Σκαμνjάς 34
Σκαμνjοῦντα 19
Σκjάδα 40
Σκινjάς 33
Σκινοῦντας 19
Σκινοῦσσα 15
Σκινῶντα 20
Σκινωπή 46
Σκορδαλοῦ 16
Σκορδjάς 34
Σκουλλουδιανά 53
Σκοῦντα 20
Σκούταρι 72
Σκριπερό 43
Σκριποῦ 16
Σμιλάκια 34
Σμιλές 34
Σολωμός 26
Σουλαίικα 59
Σούλι 74
Σουλιάτες 58 Anm.
Σοφία 51
Σοφιανά 55
Σοφιανός 51
Σπαθαραῖοι 60
Σπαναίικα 59
Σπαρτερά 43
Σπαρτέως 30
Σπαρτήλας 50
Σπαρτjάς 34
Σπαρτοῦντα 20
Σπηλιανή 55
Σπινερά 43
Στάζουσα 18
Σταθιάνικα 55
Στεφανηνά 58
Στεφανιανά 53
Στοιβέ 46
Στοιγωνές 27
Στρηνήλας 50
Συκαμινjάς 34
Συκjάδα 40
Συρρακάτες 58 Anm.
Συρηνός 56
Σφάκα 67
Σφακᾶς 35
Σφακερά 43
Σφακjάς 34
Σφηκοῦντα 20
Σωτηριάνικα 55

Τοξαρᾶς 69
Τραμιθjά 68
Τραπεζῶνα 25
Τραχηλᾶς 69
Τράχωνας 25
Τρικκαληνός 58
Τριμιθερή 43
Τριμιθουσσά 15
Τριχιναρέα 75
Τροχαλiάς 34
Τρυγονᾶς 35
Τρύμη 46
Τρυπάλια 46
Τσυκνiάς 36

Ὑψῶνας 23
Ὑψωμαθία 28

Φαγοῦντα 20
Φασκομηλωπή 47
Φασουλοῦ 16
Φειδοῦσσα 15
Φη(γ)ές 68
Φηγjάς 34
Φιλιππαῖοι 60
Φιλοκάλι 63
Φινοκαljά 63
Φλάτσια 65
Φλομές 34
Φοινικjάς 34
Φονjάς 37
Φραγκαίικα 59
Φροξυljά 64
Φτελjό 49
Φτερjάς 34
Φτεροῦντα 20
Φυκιάδα 40
Φυλιτσjά 68
Φυλλωτή 6
Φυμjές 68
Φωτιανά 55

Χαλανδριανή 55
Χαλέπα 5

Χαλικερά 42
Χαλικέως 30
Χαλκιάντικα 55
Χανιωθιανά 53
Χάρακας 34
Χαχληκωπό 47
Χλιαρά 3 Anm.
Χλοερά 43
Χορηγᾶς 69
Χορτερή 43
Χοχλακίας 35
Χοχλακωπός 47
Χριστιανά 55
Χτενjάς 33
Χωματάδα 40
Χωματερό 43
Χωματιανός 51
Χωρηνός 56
Ψαμαθίας 27
Ψάρωνας 21, 24
Ψυχρόν 3

Lebenslauf.

Verfasser vorliegender Arbeit, Konstantin Amantos, wurde am 2. August 1874 von griechisch-orthodoxen Eltern in Chios geboren. Der Tod beraubte ihn seiner lieben Mutter am 2. August 1885. Im Juli 1893 verliess er das griechische Gymnasium in Chios mit dem Zeugnis der Reife und wurde daraufhin als Volksschullehrer in der Stadt Chios angestellt, wobei er vier Jahre lang tätig war. Inzwischen wurde er als Stipendiat der chiotischen Proios-Stiftung gewählt, um in Deutschland spezieller mittelgriechische Philologie zu studieren. Nach kurzem Aufenthalt in Athen kam er 1899 nach München und hörte in der Universität die Professoren Krumbacher, Furtwängler, Lipps, Christ, Müller, Heigel, Oberhummer, Drerup. Ein Semester lang bezog er auch die Berliner Universität, um vor allem U. v. Wilamowitz-Moellendorff zu hören.

Allen seinen Lehrern, insbesondere Herrn Prof. Dr. Krumbacher, sei hier aufrichtiger Dank gesagt.